

Nasze Bielany



GAZETA BEZPŁATNA

Miesięcznik Gminy Warszawa-Bielany • NR 3 (35) R.IV • MARZEC 2002 R • ISSN 1507-7195

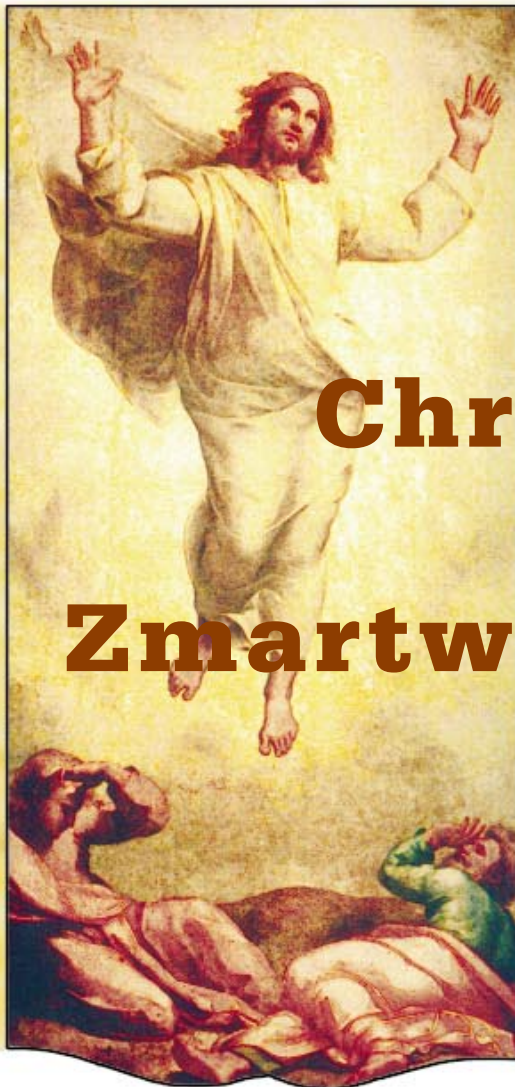
Wesołego Alleluja!
Wesołych, zdrowych, pełnych spokoju
i rodzinnego ciepła,
najpiękniejszych Świąt
ZMARTWYCHWSTANIA PAŃSKIEGO
wszystkim Mieszkańcom Bieleń
w imieniu Rady i Zarządu Gminy
Warszawa-Bielany
życzą

Stanisław Markiewicz
Przewodniczący Rady

Karol Szadurski
Burmistrz

Wielkanoc 2002

"Wesoły nam dzień dziś nastał"
Z okazji świąt Wielkiej Nocy
najlepsze życzenia
przeżycia prawdziwej radości,
zdrowych, dobrych myśli,
serdecznych przyjaciół i pogodnych dni
życzy
Redakcja



Chrystus
Zmartwychwstan
jest

MUSI BOLEĆ...

Kinga Lewińska - studentka IV roku reżyserii na Wydziale Radia i Telewizji Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach - została uznana za największe odkrycie festiwalu filmowego „Prowincjonalia 2002” we Wrześni. Za film „Pas de deux”, którego jest reżyserem i scenarzystą, otrzymała nagrodę publiczności. Od urodzenia mieszkanka Bieleń. I to są dwa wystarczające powody, by prosić panią studentkę-reżyser o rozmowę.

- Skąd Bielany w pani życiu?
- Bielany to moja miłość. Mieszkam tu od urodzenia. Tu są moje korzenie i jestem z tego dumna.

- Zatem rodzina mieszka tu od pokoleń?
- Tak. Przed wojną mój pradziadek Franciszek Krężlewicz wybudował dom na Kleczewskiej. W sierpniu 39 r. sprzedał go i kupił dwa place na Daniłowskiego. Na obu działkach postawił domy. Na Daniłowskiego mieszka już trzecie pokolenie mojej rodziny. Po wojnie cały dom zajęli lokatorzy kwaterek. Gdy udało się nam ich pożegnać kilka lat temu, babcia i rodzice zostali na parcie-

rze, siostra - lekarz zamieszkała na pierwszym piętrze, ja na drugim.

- Czy jest to dla pani zwykłe miejsce zamieszkania?
- To magiczne miejsce! Ulica Płatnicza to najpiękniejsza ulica świata, zwłaszcza w śniegu (szkoda, że przy mojej ulicy nie stoją latarnie gazowe!). Warto by uwiecznić ich piękno.

- Może to pani zrobić, używając kamery...
- Jeden z moich projektów egzaminacyjnych do szkoły filmowej to był właśnie film o latarniach - państwu Brzezińskich i ich pracy.

- A właśnie, skąd się wziął film w pani życiu?
- Na czwartym roku polonistyki przerwałam naukę, by zacząć pracować i zarabiać na remont mieszkania. Pracowałam jako sekretarka w zachodniej firmie. Po dwóch latach zdałam sobie sprawę, że chcę czegoś

więcej niż parzyć kawę i rezerwować hotele, bilety lotnicze dla zagranicznych gości odwiedzających moją firmę. Dlatego postanowiłam zmienić swoje życie i zająć się czymś zupełnie innym. Zostać reżyserem! Szaleństwo! Zdanie do filmówki graniczy z cudem.

- Co rodzina na ten niezwykle śmiały krok?
- Zarządziłam spotkanie rodzinne na dole u babci, prosząc by każdy wypowiedział się: czy mam zdawać do filmówki. Wszyscy powiedzieli tak, a mama podsumowała: masz realizować swoje marzenia, masz zdawać. W tym momencie zapaliło się światło w pokoju. Wszyscy wtedy wykrzyknęli: nawet pan Stanisław się zgadza!

cd. na str. 9



SESJE RADY GMINY

◆ 22 lutową sesję zdominowały sprawy oświatowe. Radni głosowali nad uchwałami w sprawie przekształcenia szkół. Wymienione poniżej placówki, prowadzone przez gminę, z dniem 1 września 2002 roku zostaną przekształcone w szkoły ponadgimnazjalne.

I tak przekształcono: CXVII Liceum Ogólnokształcące, Technikum Elektroniczno-Mechaniczne na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej, Technikum Elektroniczno-Mechaniczne, Zasadniczą Szkołę Zawodową Nr 40. Szkoły te wchodziły w skład Zespołu Szkół Elektroniczno-Mechanicznych przy ul. Pstrowskiego 3. Ponadto przekształcono LIX Liceum Ogólnokształcące Mistrzostwa Sportowego wchodzące w skład Zespołu Szkół Ogólnokształcących Nr 10 Mistrzostwa Sportowego im. Janusza Kusocińskiego przy ul. Zuga 16, XCIV Liceum Ogólnokształcące wchodzące w skład Zespołu Szkół Ogólnokształcących Nr 22 im. Stanisława Mączka przy ul. Gwiaździstej 35.

◆ Utworzono trzy nowe szkoły, są to: CXXII Liceum Ogólnokształcące przy ul. Staffa 3/5, Gimnazjum Nr 10 z Oddziałami Integracyjnymi przy ul. Fontany 1, oraz Zespół Szkół Nr 3 również z Oddziałami Integracyjnymi przy ul. Fontany 3.

◆ Podjęto uchwałę o zamiarze przejęcia LX Liceum Ogólnokształcącego im. Wojciecha Górskiego, przy ul. Nocznickiego 3.

◆ Następnie zajęto się nieruchomościami. I tak podjęto uchwały w sprawie sprzedaży nieruchomości zabudowanych pawilonami handlowymi. Pierwsza uchwała dotyczyła nieruchomości położonej przy ul. Broniewskiego 89. Druga to sprzedaż nieruchomości położonych przy ul. Przy Agorze 22, 24, 26. Sprzedaż tych nieruchomości nastąpi w drodze przetargu nieograniczonego.

◆ Bielanom przybyła nowa ulica Opalin - biegnie od ul. Arkuszowej do ul. Kampinoskiej, na wysokości Zakładów Utylizacji Odpadów Komunalnych.

K.B.

◆ 1 marca po raz kolejny radni zajęli się sprawą niezwykle istotną dla mieszkańców, a mianowicie bezpieczeństwem. Burmistrz Karol Szadurski i pełnomocnik ds. bezpieczeństwa Leszek Świerzyński przedstawili założenia programu „Bezpieczna Gmina Warszawa-Bielany”. W pracach nad nim uczestniczyli radni, przedstawiciele Urzędu Gminy, Bielańskiego Centrum Pomocy Społecznej, Policji i Straży Miejskiej. Projekt został poddany również szerokiej konsultacji społecznej. Uwzględnia on postulaty Komisji Samorządowej, Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego, samorządowych jednostek pomocniczych, radnych i mieszkańców. Był konsultowany z Komendą Stołeczną Policji.

Program spotkał się z uznaniem ze strony przedstawicieli służb odpowiedzialnych za stan bezpieczeństwa oraz radnych. W trakcie sesji zostało skierowanych wiele słów podziękowania pod adresem twórców programu. Szczególnie podkreślano duży wkład pracy radnych Marii Mossakowskiej i Stanisława Markiewicza.

Komendant Stołecznej Policji insp. Ryszard Siewierski pogratulował Gminie, że stawia podczas debaty problem bezpieczeństwa w sposób zorganizowany, przemyślany, obejmujący wiele aspektów życia społecznego. Stwierdził, że z punktu widzenia Komendy Stołecznej Policji, zarówno działania miejscowej jednostki, jak i jej współdziałanie z samorządem, oraz działania innych gremiów na rzecz bezpieczeństwa, oceniane są bardzo wysoko. Zwrócił uwagę na bardzo dobrą współpracę z Gminną Komisją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Wydziałem Edukacji, Zespołem ds. Porządku Publicznego oraz Zespołem ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia, przy którym został uruchomiony Punkt Konsultacyjno-Interwencyjny, gdzie co tydzień dyżuruje policjant.

Komendant Komisariatu Policji Warszawa-Bielany podinsp. Grzegorz Podgórski oceniając program „Bezpieczna Gmina”, wyraził zadowolenie, że ma sprzymierzeńców w pracy nad poprawą stanu bezpieczeństwa.

Program „Bezpieczna Gmina” został przyjęty niemal jednogłośnie. Szczegóły zawiera załącznik do uchwały nr 624/XXIII/02 Rady Gminy Warszawa-Bielany (patrz str. V i VI wkładki informacyjnej).

◆ Pozostałe projekty uchwał, których rozpatrzenie przewidywał porządek obrad, zostały zdjęte z porządku bądź odesłane z powrotem do Zarządu.

◆ Przewodniczący Stanisław Markiewicz poinformował, że w Radzie Gminy zawiązał się nowy klub Prawica Niezależna. Jego przewodniczącym został Edmund Świdorski, zaś członkami Barbara Grochowska, Janina Piwek, Ewa Szemińska-Morsakowska, Aleksander Parys i Ryszard Podczaski (wywiad z E. Świdorskim patrz wyżej).

◆ Radna Janina Zakrzewska-Maslowska podziękowała w imieniu bibliotek za przekazanie pomieszczeń przy ul. Wrzeczono 2 i 48 (wywiad str. 11).

◆ Radny Marek Keller w imieniu klubu SLD złożył wniosek o odwołanie burmistrza Karola Szadurskiego. Zgodnie z prawem, do wniosku musi ustosunkować się Komisja Rewizyjna. Rada będzie go rozpatrywać na sesji kwietniowej.

APEL DO PREZYDENTA

Warszawa, dnia 15.03.2002 r.

Pan
Aleksander Kwasniewski
Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej
Kancelaria Prezydenta
Ul. Wiejska 10
00-902 Warszawa

APEL

Rada Gminy Warszawa-Bielany jako organ stanowiący gminy liczącej

140 000 mieszkańców apeluje do Pana Prezydenta, aby przed podpisaniem uchwalonej przez Sejm RP ustawy o ustroju miasta stołecznego Warszawy wystąpił do Trybunału Konstytucyjnego, w trybie art. 122 ust. 3 Konstytucji RP, z wnioskiem w sprawie ustalenia jej zgodności z Konstytucją.

Rada Gminy Warszawa-Bielany uważa, że przedmiotowa ustawa podjęta została z naruszeniem przepisów Konstytucji RP, Europejskiej Karty Samorządu Terytorialnego funkcjonującej w obrocie prawnym RP i ustawy z 08.03.1990 r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591)

Przystępując do prac nad ustawą nie przeprowadzono wymaganych prawem konsultacji z mieszkańcami gmin warszawskich z obraza art. 7, art. 9, art. 32 ust. 1 i art. 83 Konstytucji RP i art. 4 ust. 4 i 6 i art. 5 Europejskiej Karty Samorządu Terytorialnego oraz art. 4 i 4 a ustawy o samorządzie gminnym.

Pan Marszałek Sejmu RP podjął wprawdzie próbę konsultacji założonej nowej ustawy z mieszkańcami Warszawy, ale uczynił to w sposób sprzeczny z prawem. Pan Marszałek zwrócił się bowiem o opinie do wszystkich mieszkańców Warszawy tak jakby nie było w niej od 7 lat gmin. W sytuacji zaś gdy istnieją gminy, zamiar ich zniesienia, a to jest jednym z celów założonej reformy ustroju m. st. Warszawy wymaga, zgodnie z art. 4 a ustawy o samorządzie gminnym zasięgnięcia opinii zainteresowanych rad gmin, która to opinia musi być poprzedzona przeprowadzeniem przez rady konsultacji z mieszkańcami.

Przepis ten dotyczy również w całej rozciągłości gmin warszawskich mimo, iż ich ustrój regulowany jest odrębną ustawą z dnia 25.03.1994 r. o ustroju m. st. Warszawy (Dz. U. Nr 48 poz. 195 z późn. zm.), a to w związku z dyspozycją art. 1 ust. 4 tejże ustawy. Wskazać też należy, że zgodnie z treścią art. 4 a

ust. 1 ustawy o samorządzie gminnym obowiązek zasięgnięcia opinii rady gminy spoczywa na ministrze właściwym do spraw administracji publicznej, a nie na Marszałku Sejmowi.

Pan Marszałek Sejmu RP zwrócił się wprawdzie również do rad gmin o wyrażenie opinii w przedmiocie zamiaru zniesienia gmin warszawskich (pismo z dnia 22.01.2002 r.) ale z obraza art. 4 a ust. 1 ustawy o samorządzie gminnym, przewidującego trzymiesięczny termin na przeprowadzenie przez rady konsultacji z mieszkańcami, wyznaczył radom na prezentację opinii termin dwutygodniowy.

Rada Gminy Warszawa-Bielany oprotowała ten tryb i powiadomiła Pana Marszałka o zamiarze przeprowadzenia pełnej konsultacji i badan opinii publicznej na temat zniesienia lub utrzymania gminy.

W badaniu opinii publicznej zamówionym przez radę gminy w wyspecjalizowanym ośrodku badania opinii publicznej, przeprowadzonym na reprezentatywnej próbie losowej liczącej 1 031 osób 64,5 % opowiedziało się za utrzymaniem gminy, 26,6 % było za jej zniesieniem, a 8,9 % nie miało zdania.

W wyniku zapytania mieszkańców gminy co sadza o zamiarze zmiany ustroju m. st. Warszawy, w tym zniesieniu gminy, przeciwko zniesieniu wypowiedziało się w formie pisemnego protestu adresowanego bezpośrednio na ręce Marszałka Sejmu

5 448 osób optując jednocześnie za usprawnieniem form zarządzania miastem przez spłaszczenie struktur zarządzania do dwóch - gminy i powiat - za zmniejszeniem liczby radnych oraz za ustaleniem właściwych zasad i proporcji partycypowania gmin w wydatkach ogólnomiejscowych.

W opublikowanej pod auspicjami rady gminy ankiecie skierowanej do mieszkańców gminy z pytaniem „Czy jest Pan i / Pan za zachowaniem Gminy Warszawa-Bielany?” na 1 391 respondentów, którzy zwrócili wypełnione ankiety, za zachowaniem gminy opowiedziało się 1 282 osoby, a przeciw 109.

Wyniki konsultacji przeprowadzonych w pozostałych gminach warszawskich wykazały, że w każdej z nich przewagę, często znaczną, mają zwolennicy ich zachowania.

Również wynik konsultacji społecznych z mieszkańcami Warszawy, zarządzanych przez Marszałka Sejmu, dał rezultat jednoznaczny. Na 530 wypowiedzi, przeciwko likwidacji gmin warszawskich opowiedziało się 450 respondentów, tj. 84,9 %, a za 80 %, tj.

15,1 % - vide informacja z 12.02.2002 r. opracowana przez Biuro Listów i Skarg Sejmu.

Opublikowano także raport z badan ankietowych przeprowadzonych na zlecenie Marszałka Sejmu na reprezentatywnej próbie dorosłych mieszkańców całej Warszawy, w którym 69,0 % respondentów opowiedziało się za dwoma szczeblami samorządu terytorialnego miasta Warszawy (dzielnice i rada gminy miasta Warszawy). Rozbieżność tych wyników z konsultacjami i wynikami badan opinii publicznej realizowanych w gminach warszawskich wynika z przewagi w próbie mieszkańców Gminy Centrum w porównaniu z liczebnością mieszkańców pozostałych gmin warszawskich. Gmina ta od początku podzielona jest na dzielnice, a więc dla jej mieszkańców zmiana ustroju Warszawy prawdopodobnie nie miała znaczenia. Ponadto nieuprawnione od strony warsztatowej są uogólnienia dotyczące opinii mieszkańców poszczególnych gmin z uwagi na fakt, że podstawa takich tez są liczebności od 8 osób pytanych w Gminie Warszawa - Wilanów do 77 osób w Gminie Warszawa-Bielany, które w żadnej mierze nie spełniają wymogów reprezentatywności dla danych społeczności lokalnych.

Rada Gminy Warszawa-Bielany podkreśla stanowczo, czemu dała również wyraz w protestach do Marszałka Sejmu, do Sejmu i do Senatu, że jest za spłaszczeniem struktur administracyjnych istniejących obecnie w Warszawie, za unormowaniem zasad i proporcji partycypowania gmin warszawskich w nakładach na realizację celów ogólnomiejscowych oraz za zmniejszeniem liczby radnych. Nie powinno to się odbywać, naszym zdaniem, kosztem likwidacji gmin, które jako jedyne struktury administracyjne właściwie funkcjonują w obecnych warunkach ustrojowych.

Rada Gminy Warszawa-Bielany stwierdza, że ustawa została uchwalona wbrew opinii mieszkańców Warszawy i niezgodnie z obowiązującym porządkiem prawnym.

Przypominamy, że w preambule do Konstytucji zapisano, że naczelną zasadą działania państwa polskiego, a więc i jego organów, jest poszanowanie wolności i sprawiedliwości, dialogu społecznego oraz zasady pomocniczości umacniającej uprawnienia obywateli i ich wspólnot.

Apel ten uchwala jednogłośnie Rada Gminy Warszawa-Bielany 15.03.2002 r.

JEŚLI ULEGNIEMY, PRZEGRAMY

Z Edmundem Świdorskim, przewodniczącym nowego ugrupowania - Klubu Prawicy Niezależnej radnych Gminy Warszawa-Bielany - rozmawiamy o nowej formacji i jej roli na terenie naszej gminy.

- Dlaczego powstał nowy Klub?

- Formacja AWS na szczeblu krajowym, rozpadła się dużo wcześniej niż na naszym szczeblu gminnym. AWS właściwie przestał istnieć, jako wspólna platforma polityczna prawicy, już podczas wyborów parlamentarnych. Świadczy o tym wynik wyborów w czasie których formacja ta nie osiągnęła właściwie niczego. Część członków AWS działała w dalszym ciągu z przełożenia partyjnego, część już na własny rachunek. Trudno było wypracować pewną strategię polityczną.

W naszej gminie było podobnie, choć stało się to nieco później. Wydzielnie się z AWS Platformy Obywatelskiej, uzasadniło również wyjście członków „Solidarności”. Podziały te nie mogły dać w żadnym przypadku pozytywnych efektów. Doszedłem więc do wniosku, że układ polityczny do końca tej kadencji w naszej gminie, będzie bardziej czytelny i stabilny, gdy stworzymy grupę, która jasno identyfikować się będzie z określoną formacją polityczną.

- Kto jest władzą zwierzchnią Pana ugrupowania.

- Prawica Niezależna nie ma władzy zwierzchniej. Zatem, słuchamy tylko siebie. Nasze decyzje są zgodne z naszymi poglądami, z sumieniem oraz zobowiązaniami wobec wyborców.

- Jakże stawiacie sobie cele do realizacji?

- Celem nadrzędnym jest uporządkowanie spraw gminy tak, by następcy mieli pełną czytelność prowadzonych przez obecne władze spraw. Chcielibyśmy by zadania bieżące, które zostały ujęte w budżecie, takie np. jak inwestycje, miejscowe plany zagospodarowania, zobowiązania w dziedzinie oświaty i pomocy społecznej, zostały w pełni zrealizowane. Ale obok tego, koniecznie trzeba uwzględnić sprawy drobne, nie wymagające dużych nakładów finansowych. Takie na przykład

sprawy jak: właściwe zagospodarowanie terenów czy naprawienie dziurawych chodników, itp., na załatwienie których, czekają mieszkańcy. I nie które z nich trzeba by oczywiście wprowadzić do budżetu, ale poprawki te nie skomplikują napiętej sytuacji finansowej. Nie chcielibyśmy wprowadzać żadnych nowych wielkich zadań, takich na przykład jak budowa nowego ratusza, czy ogłaszać przetargu na sprzedaż gruntu na rogu Jarzębskiego i Żeromskiego. To nie pora na to, niech się tym już zajmą wybrane jesienią Rada i Zarząd.

- Ile osób liczy Klub?

- W tej chwili sześć, myślę, że ma szansę się powiększyć.

- Czy podczas głosowań w Radzie Gminy obowiązywać będzie Państwa dyscyplina klubowa?

- W założeniach przyjęliśmy, że każdy członek będzie mógł indywidualnie wyrażać swoją wolę. Dyscyplina głosowania będzie ostatnim elementem po który Klub będzie chciał sięgać.

- Czy przy sprawie odwołania burmistrza, co będzie miało miejsce podczas sesji kwietniowej Rady Gminy, będzie obowiązywała dyscyplina?

- Klub uważa, że układ władzy w gminie, który reprezentuje prawica nie powinien się zmieniać. Jesteśmy otwarci natomiast na zmiany personalne w Zarządzie. Zmiany te mogą usprawnić pracę Zarządu, a z drugiej strony mogą wygasić, bądź nawet zlikwidować napięcia, które tam mają miejsce. Podchodzimy do tego racjonalnie, czyli; nie wolno przedkładać interesów osobistych, czy małych grup, nad interesami gminy. Czy będzie obowiązywała nas wtedy dyscyplina, nie wiem? Jesteśmy na etapie dokładnej analizy sytuacji.

- Będąc w AWS byliście państwo uczestnikami różnych decyzji, w tym również personalnych. Czy nie mogliście, czy nie potrafiliście zareagować w porę by do tej sytuacji nie doszło?

- Gdy jest się w środku, gdy jest się uczestnikiem nie widzi się wszystkiego. Z dystansu widać lepiej. Stąd nasze odejście. Teraz dokładnie widzimy, że

najwyższy czas by odłożyć na bok dzielące prawicę różnice i skoncentrować się na celach na d - r z e d - n y c h , którymi jest interes gminy.

- Podczas pierwszej marcowej Sesji Rady odrzucono z różnych powodów niemal wszystkie proponowane przez Zarząd uchwały...

- ... Tak może być do końca tej kadencji, jeżeli nie nastąpią zmiany w Zarządzie, bądź nie dojdzie do wypracowania nowej płaszczyzny porozumienia pomiędzy stronami stojącymi po prawicy.

- Czy takie porozumienie jest możliwe?

- Nie wierzę w porozumienie koalicyjantów. Natomiast wierzę w porozumienie, którego celem jest realizacja konkretnych zadań w gminie. Trzeba wyznaczyć te cele i wytyczyć ścieżkę ich realizacji. Musimy pokazać, że jesteśmy władzą, która nie ugięła się w końcówce kadencji pod presją wewnętrznych podziałów i waśni. Jeżeli ulegniemy, przegramy i to na długie lata.

- Z arytmetyki wyborczej wynika, że Klub Państwa będzie „językiem wagi” podczas najbliższych głosowań w Radzie Gminy.

- Tak - istotnie. Ale nasz interes nie jest związany z żadną ze stron. Naszym interesem nadrzednym jest dobro społeczności bielańskiej.

- Proszę na koniec powiedzieć jeszcze, czy wylaniający się z AWS Klub Prawicy Niezależnej nie tworzy nowej formacji, by być samodzielnym uczestnikiem w zbliżających się wyborach samorządowych?

- Nie, nie zamierzamy tego robić. Strona prawa powinna się dogadać i wystawić wspólną listę do wyborów. Inaczej przegramy. Metodę d'Hondta nie wprowadzono by wygrali słabi.

Z prac Zarządu Gminy

W lutym 2002 roku Zarząd Gminy Warszawa-Bielany odbył 6 posiedzeń, w trakcie których omówił 127 spraw i podjął 30 uchwał Zarządu, a w tym:

● określenia stref taryfowych obowiązujących przy przewozie osób i ładunków taksówkami osobowymi i bagażowymi na terenie Gminy Warszawa - Bielany,

● terminu wyborów samorządowych w 2002 roku,

● w zakresie oświaty i kultury, dotyczą:

● przyznania Szkole Podstawowej Nr 80 i Szkole Podstawowej Nr 263 środków finansowych na zakup mebli i wyposażenia,

● przyjęcia Gminnego Kalendarza Imprez Kulturalnych oraz Gminnego Kalendarza Imprez

Sportowych oraz zadań realizowanych w ramach upowszechniania kultury i kultury fizycznej w roku 2002,

● podziału dotacji dla zakładów budżetowych - żłobków, przedszkoli i placówek wychowania pozaszkolnego na rok 2002,

● w zakresie gospodarki finansowej, dotyczą:

● zmian w budżecie Gminy Warszawa-Bielany na rok 2002,

● w zakresie geodezji i gospodarki nieruchomości, m.in. w sprawie:

● wyrażenia zgody na zbycie części wspólnej budynku przy ul. Kasprzowicza 72 i 33a,

● powołania komisji przetargowych do przeprowadzenia i rozstrzygnięcia drugiego przetargu pisemnego nieograniczonego na najem garaży przy ul. Schroegera 93, Pruszyńskiego 2a i 4a, Z. Nałkowskiej 24 i Magiera 30a,

● sprzedaży nieruchomości położonych w

Warszawie przy ul. Marymonckiej 6, Kasprzowicza 59 i Kolektorskiej 37,

● w zakresie gospodarki komunalnej:

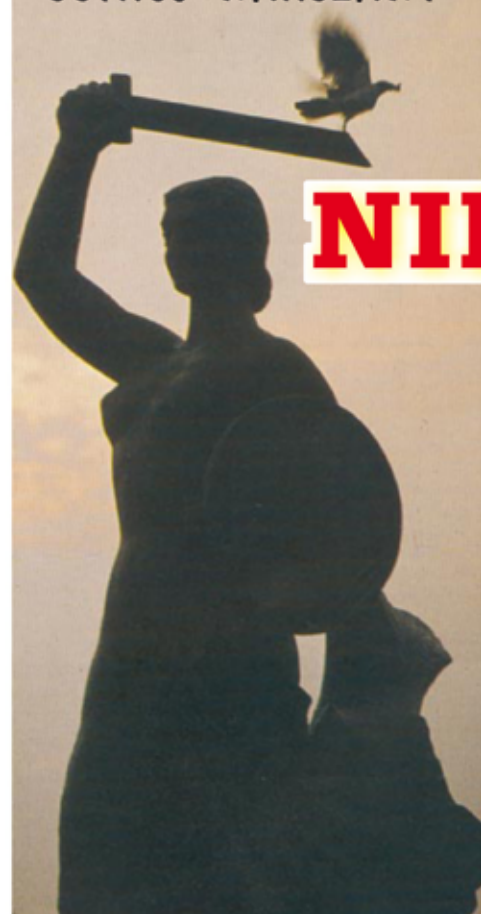
● w sprawie zmiany Uchwały Nr 74 Zarządu Gminy Warszawa - Bielany z dnia 8 kwietnia 1997 roku w sprawie wydzielenia lokali socjalnych z mieszkaniowego zasobu Gminy Warszawa - Bielany,

● 11 uchwał dotyczących spraw mieszkaniowych, w tym przyspieszenia terminu zawarcia umowy najmu lokalu komunalnego, wyrażenia zgody na zawarcie umowy najmu lokali, wzajemnej zamiany lokali mieszkalnych, udzielenia kwalifikacji do zawarcia umowy najmu lokali, zmiany charakteru lokalu mieszkalnego.

Ponadto w w/w okresie Zarząd Gminy przygotował 20 projektów uchwał Rady Gminy, które są sukcesywnie przedstawiane na sesjach.

Opracowała: Iwona Stolarczyk
naczelnik Biura Zarządu

USTRÓJ WARSZAWY



NIE WARTO REZYGNOWAĆ!

zmienia dotychczasowy, czteroszczeblowy - niesprawny system zarządzania stolicą, zachowując samodzielne gminy i Radę Warszawy z uprawnieniami, co najmniej powiatu. Likwidacja dwóch szczebli obecnego systemu zarządzania stolicą pozwala precyzyjnie określić kompetencje, proponowanych w projekcie metropolitalnym, organów

sił społecznych. 14 Jednostek Pomocniczych Samorządu - reprezentujących mieszkańców osiedli, ponad 60 organizacji społecznych stale współdziałających z Bielańskim Centrum Pomocy Społecznej - w realizacji potrzeb społecznych naszych mieszkańców, organizacje wspierające rozwój oświaty i kultury fizycznej (Uczniowskie

nych kosztów. Ubożenie społeczeństwa, likwidacja wielu pomiotów gospodarczych - spowoduje zmniejszenie wpływów. Jestem gorącym zwolennikiem maksymalnej samodzielności gmin, jeśli mają one wystarczające związki ze społecznościami lokalnymi. Trudno o takie związki w mieście wielkości Warszawy. Inaczej zarządza się wioską, inaczej

samorządu stolicy, oraz zwiększy uprawnienia prezydenta Warszawy, przekazując mu wszystkie zadania ogólnomiejskie i uprawnienia starosty. Zmniejszy się, o ok. 30% ilość radnych, zaś gminy w większym stopniu będą brały udział w finansowaniu zadań ogólnomiejskich.

Projekt metropolitalny jest zgodny z obowiązującą w Polsce Ustawą o Samorządzie Terytorialnym i Europejską Kartą Samorządu Terytorialnego. Jego uchwalenie umożliwi racjonalny i równomierny rozwój regionu warszawskiego.

Trudno, po raz kolejny, przytaczać korzyści wynikające z funkcjonowania gmin w Warszawie. Jest natomiast szereg bezspornych faktów wynikających z centralizacji zarządzania stolicą.

Po pierwsze - radykalnie zmniejszy się możliwość kontroli społecznej i wpływ mieszkańców na rozdział środków finansowych będących w dyspozycji władz miasta. Tym samym poziom realizacji lokalnych potrzeb mieszkańców gmin wianuska (budowa dróg osiedlowych, kanalizacji, wodociągów, placówek kultury czy placów zabaw) ograniczony zostanie do absolutnie niezbędnych granic. Niewątpliwie ucierpią dziedziny, które w pierwszej kolejności poddawane są cięciom oszczędnościowym: oświata, pomoc społeczna, kultura, sport i rekreacja oraz bezpieczeństwo.

W latach samodzielności gmin wiele na Bielanach zrobiono w tych dziedzinach. Przez siedem lat, kolejne ekipy bielańskich radnych i samorządowców, opracowywały programy działań mających poprawić warunki życia w naszych osiedlach. Programy te dają nadzieję rozwoju gospodarczego naszej gminy, poprawę bezpieczeństwa, wysoki poziom oświaty i zmniejszanie skutków niekorzystnych zjawisk społecznych, takich jak: bezrobocie, alkoholizm, ubożenie społeczeństwa, agresja młodzieży. W realizację tych programów zaangażowało się szereg organizacji społecznych, tworząc unikalny w skali Polski, system

Kluby Sportowe, Porozumienie Oświatowe Rodziców - jako jedyne w Polsce skupiające rodziców wszystkich szkół), dziesiątki sekcji i grup zainteresowań - skupiających kilkanaście tysięcy uczestników, organizacje kombatanckie i emeryckie - to wspólny dorobek mieszkańców naszej gminy i władz lokalnych. Dorobek ten może zostać zaprzeczony, przez władze centralne, zbyt dalekie by mogły dostrzec korzyści płynące z rozwoju „małych ojczyzn”, na które składają się działania tych sił społecznych. Trudno, bowiem będzie mówić o „małej ojczyźnie” z perspektywy dwu milionowego miasta. Trudno też będzie określić społeczne skutki takich oszczędności. Na pewno zahamowany zostanie rozwój samorządności, bo siła przebiecia się małych organizacji do władz centralnych - będzie wręcz nierealna.

Po drugie - zapowiadana zmiana ustawy o finansowaniu samorządów terytorialnych, przewidująca likwidację zadań zleconych gminom, a tym samym pozbawienie gmin warszawskich subwencji i dotacji państwowych - dodatkowo zmniejszy środki na realizację zadań ogólnomiejskich, oświatę i pomoc społeczną. W obecnej chwili dotacje państwowe stanowią ok. 20% środków przeznaczanych na oświatę i pomoc społeczną w warszawskich gminach. Drogi wojewódzkie i krajowe przekazano w zarząd miasta - nie dając od kilku lat na to środków. Fatalny stan wiaduktów w Warszawie, brak obwodnic, ciągnąca się budowa metra, pogarszająca się kondycja finansowa służb miejskich - wynika nie wyłącznie, jak nam usiłują wmawiać, ze złego zarządzania, (choć to niewątpliwie najpoważniejszy mankament), lecz również z przekonania, że bogata Warszawa powinna się sama utrzymać. Trzeba sobie jasno powiedzieć, że Warszawa dostarcza ok. 20% dochodu narodowego brutto, a wraca do niej ok. 5%, w formie dotacji i subwencji. Zwiększenie odpisów podatkowych na rzecz gmin, może nie pokryć koniecz-

kamienicą, a inaczej Pałacem Kultury (wg Przewodniczącego Rady Gminy - Stanisława Markiewicz). Potrzeby mieszkańców gmin „wianuska” są zupełnie inne niż mieszkańców śródmieścia Warszawy. Tylko silne samorządy lokalne, w oparciu o wszystkie siły społeczne są w stanie podjąć nową sytuację finansową miasta. Centralizacja temu nie służy.

Po trzecie - postępujące upolitycznienie struktur samorządowych, system premiujący duże partie w wyborach samorządowych, niesprecyzowana rola i zadania radnych wybieranych przez mieszkańców - nie stanowią dobrych prognoz dla rozwoju samorządnej Rzeczypospolitej. Pomijając fakt, że jest to system sprzyjający korupcji, tworzeniu „republik kolesiów”, itp. - w przypadku zcentralizowanej Warszawy daje władzę, prawie nieograniczoną, prezydentowi miasta z nadania politycznego, a nie samorządowego. Już teraz prezydent Kozak zapowiada, po centralizacji - zwiększenie zadłużenia miasta, które stoi na skraju bankructwa. Zły to gospodarz, co żyje na kredyt. Jeszcze gorszy, gdy racje polityczne zwyciężają zdrowy rozsądek, a stanowiska w mieście traktowane są jak odskocznia do kariery politycznej. Mieszkańcy i ich potrzeby stają się instrumentem do osiągnięcia kariery politycznej, a nie podmiotem działania władzy samorządowej.

Ruchy Obrony Gmin zdecydowały się podjąć próbę wniesienia do Sejmu ustawy metropolitalnej jako wyraz woli mieszkańców Warszawy. 2 lutego zarejestrowaliśmy tę inicjatywę w Sejmie. Do 12.06 br. musimy zebrać 100 tysięcy podpisów popierających ten projekt. **Wierzmy, że mieszkańcy Warszawy nie zrezygnują z walki o samorządną stolicę, że uda nam się zwyciężyć racje polityków, traktujących zdobycie władzy w Warszawie jako szczyt w karierze.**

Jerzy Falkowski

RZECZYWISTE UWŁASZCZENIE

Niepodważalnym sukcesem władz gminy jest przeprowadzenie restrukturyzacji Zarządu Budynków Komunalnych Bielany, której celem jest przekazanie mieszkańcom budynków stanowiących własność wspólną osób fizycznych i Gminy Warszawa Bielany uprawnień zarządów nad ich budynkami. W tym miesiącu rozpoczęły się zebrania, na których wyłaniane są zarządy wspólnot mieszkaniowych składające się z osób fizycznych lub powierzane są osobom prawnym, a tym samym Gmina Bielany przestaje pełnić funkcję zarządu w budynkach gdzie funkcjonują wspólnoty mieszkaniowe.

O zmianach w bielańskim ZBK-u rozmawiam z dyrektorem Leszkiem Sienkiewiczem.

W tym roku ZBK działa według nowych zasad. Na czym polegają zmiany?

By odpowiedzieć na to pytanie pozwolę sobie na krótkie przedstawienie sytuacji. W Polsce do 1944 roku obowiązywało rozporządzenie Prezydenta Rzeczypospolitej z 24 października 1934 roku regulujące zasady zarządzania nieruchomością wspólną. Po 1944 roku właścicielom nieruchomości wspólnej odebrano prawo zarządzania ich własnością, wprowadzając ich do roli „najemców”. Rzeczywiste prawo własności w nieruchomościach wspólnych przywróciła dopiero ustawa z 24 czerwca 1994 r. o własności lokali. Zgodnie z tą ustawą wspólnotę mieszkaniową tworzy ogół właścicieli lokali wchodzących w skład danej nieruchomości. Wspólnota wybiera zarząd, który sam zarządza nieruchomością lub zatrudnia zarządcę.

Na Bielanach w 1995 odbyły się pierwsze zebrania wspólnot mieszkaniowych gdzie zarząd każdej ze wspólnot został powierzony Gminie Warszawa Bielany. Gmina wykonywała te obowiązki poprzez swój zakład budżetowy - ZBK Bielany. Od 1995 roku nastąpiły zmiany prawne, ustawa o własności lokali została trzykrotnie znowelizowana i w obecnej formie wyłącza możliwość sprawowania zarządu wspólnot przez gminę. Natomiast art. 7 ustawy o gospodarce komunalnej bezdyskusyjnie wyłącza możliwość wykonywania innych funkcji przez zakłady budżetowe gmin - niż działania użyteczności publicznej. Obsługa wspólnot mieszkaniowych nie ma charakteru

działalności publicznej i nie może być wykonywana przez zakład budżetowy, jakim jest ZBK. Oznacza to, że należy zdjąć funkcję zarządu wspólnot z gminy a administrowanie powierzyć innej organizacji.

Rozumiem, że proces ten został rozpoczęty, proszę o jego przedstawienie:

Zarząd Budynków Komunalnych Bielany do końca 2001 roku zatrudniał 200 pracowników w 5 administracjach i dyrekcji, zarządzając 291 budynkami, w których funkcjonują wspólnoty mieszkaniowe i 56 budynkami stanowiącymi 100% własność gminy.

1 stycznia 2002 roku 160 osób w wyniku zwolnień grupowych odeszło z pracy w ZBK, była to bardzo trudna, ale konieczna decyzja. Zostały zlikwidowane wszystkie administracje. W ZBK pozostało 40 pracowników. Zwolnieni pracownicy powołali trzy prywatne spółki z o.o. Na czele powstałych spółek stanęły osoby posiadające licencje zawodowe na zarządzanie. Gmina Warszawa Bielany pełniła funkcję zarządów wspólnot z dniem 1 stycznia 2002 roku cofnęła ZBK-owi pełnomocnictwa do zarządzania budynkami stanowiącymi własność wspólną i zleciła wykonywanie czynności zarządzania powołanym spółkom. W tym miejscu rozpoczyna się gra rynkowa. Spółki otrzymały zlecenie na administrowanie od zarządu wspólnot, przy pełnej świadomości, że w czasie rozpoczętego cyklu zebrania wspólnot mieszkaniowych, ogół właścicieli każdego budynku wybierze nowe zarządy wspólnot i wspólnoty same zdecydują o tym, kto będzie administrował ich nieruchomością. Od tej chwili to spółki będą zabiegać na zebraniach właścicieli lokali danego budynku o powierzenie im zarządzania. Tak, więc prze-

staje istnieć dotychczasowe w pewnym sensie narzucone rozwiązanie, gdzie tylko administracje noszące w różnych okresach różne nazwy, były właściwe do zarządzania budynkami wielolokalowymi. Obecnie rodzący się rynek zarządców wymusza zmiany w sposobie zarządzania nieruchomościami wspólnymi, zmusza do nowoczesnego podejścia do nieruchomości wspólnej, do szukania oszczędności.

Czy spółki, o których Pan mówi, gwarantują rzetelne wykonanie powierzonych im zadań?

Jestem przekonany o pełnym profesjonalizmie tych spółek, są to osoby posiadające długoletnią praktykę w zarządzaniu nieruchomościami, posiadające licencje zawodowe, zatrudniają doświadczoną kadrę. Ponadto jednym z warunków postawionych przez Gminę Bielany było odsprzedaż spółkom programu informatycznego do zarządzania nieruchomościami. ZBK w ubiegłym roku w drodze przetargu zakupił jeden z najnowocześniejszych w Polsce programów do zarządzania nieruchomościami i za zgodą licencjodawcy odsprzedał spółkom prawo użytkowania tego programu.

Czym zajmuje się obecnie ZBK?

ZBK Bielany administruje około 8500 lokalami mieszkalnymi - mówię o lokalach, gdyż trwają wykupy lokali i liczba lokali gminnych codziennie się zmienia, ponadto administruje 218 lokalami użytkowymi, stanowiącymi własność Gminy Bielany, zarządza 52 budynkami mieszkalnymi stanowiącymi 100% własność gminy oraz zarządza wszystkimi terenami położonymi pomiędzy budynkami wspólnot mieszkaniowych stanowią-



cymi 100% własność gminy. ZBK Bielany pobiera czynsze od lokali niewykupionych mieszkańców się w budynkach wspólnych i w imieniu Gminy Bielany wpłaca na konta bankowe poszczególnych wspólnot zaliczki eksploatacyjne, remontowe i zaliczki za media za lokale niewykupione. Podkreślenia wymaga fakt, iż w bieżącym roku zakończymy odtwarzanie brakującej dokumentacji technicznej. Jest to poważny wysiłek finansowy i dzięki dotacji gminy problem dokumentacji zostanie rozwiązany.

Jak wygląda sprawa terenów przy budynkach wspólnotowych?

Istotną i już rozpoczętą czynnością jest przygotowanie do przekazania lub użyczenia terenów przy budynkach wspólnot mieszkaniowych. Obecnie mamy kuriozalną sytuację, gdyż wszystkie budynki stanowiące własność wspólną stoją na działkach, które z uwagi na swoją powierzchnię (działka w obrysie budynku) nie są działkami budowlanymi, tak więc w przypadku rozbiórki nie będzie można odtworzyć rozebranego budynku. Śmietniki i często schody wychodzące poza obrys budynku znajdują się na terenie gminnym. Obecnie trwa procedura scalania i podziału nieruchomości. Celem tej operacji jest doprowadzenie do stanu, w którym każdy budynek będzie miał działkę zgodną z przepisami prawa budowlanego.

cd. na str. 4

RZECZYWISTE UWŁASZCZENIE

cd. ze str. 3

Co zyskali właściciele lokali na tych zmianach?

Nowoczesny system informatyczny szybko i bardziej jednoznacznie wykaże wszystkie koszty na budynku. Pracownicy spółek muszą zmienić swoje nastawienie do właścicieli, gdyż, w co nigdy nie wątpię, muszą nie tylko dobrze wykonywać swoją pracę, ale i dbać o dobrą ocenę wykonanej pracy w oczach mieszkańców. W mentalności człowieka działa instynkt samozachowawczy, który powoduje, że każdy zatrudniony stara się o dobrą ocenę swojej pracy o oczach przełożonych. Obecnie spółki będą weryfikowane przez wspólnoty mieszkaniowe i tylko ich ocena będzie miarodajna. Jestem przekonany, iż ta zmiana nie tylko doprowadzi stan prawny zarządzania do zgodnego z intencją ustawodawcy, ale przyniesie korzyści właścicielom lokali i całym budynkom.

A co z najważniejszymi decyzjami: remontami i innymi inwestycjami?

Do 1995 roku o remontach budynku decydowali zarządzający obiektami. Z chwilą powstania wspólnot mieszkaniowych o wszystkich

większych remontach decydują wspólnoty mieszkaniowe podejmując na zebraniach ogółu właścicieli stosowne uchwały. Wszystkie remonty rozpoczęte w 2001 roku zostały zakończone do 31 grudnia 2001 r i rozliczone przez ZBK. Pozostałe na kontach remontowych środki zostały przekazane na nowe rachunki wspólnot mieszkaniowych, do których ZBK nie ma dostępu.

Jeśli gmina posiada większość udziałów w danym budynku, właściciele mogą obawiać się, że w każdej sprawie zostaną prześladowani?

Ostatnia nowelizacja ustawy wprowadziła pewne novum; jeśli przedstawiciele posiadający 20% udziałów zażądają głosowania: 1 właściciel = 1 głos, a w budynku jeden właściciel posiada ponad 50% udziałów, wówczas dana uchwała jest głosowana 1 właściciel = 1 głos. Tym samym gmina pomimo posiadania większej ilości udziałów w głosowaniu ma tylko 1 głos. W naszej gminie nie miało to znaczenia, gdyż od 1995 roku, a więc od momentu powstania wspólnot, władze gminy nakazywały swoim przedstawicielom, by w głosowaniach dodawali swoje głosy do stanowiska większości. I tak się działo

z wyjątkiem sytuacji, gdy pod głosowanie poddawano uchwały niezgodne z prawem.

Jakie zaległości w opłatach czynszowych mają obecnie właściciele i mieszkańcy wspólnot?

Zadłużenia właścicieli są niewielkie, sięgające kilku procent. Natomiast zaległości lokatorów komunalnych sięgają 20%. W tym roku gmina przeznaczyła spore środki na uzupełnienie tych zaległości. Przeważnie z opłatami czynszu zalegają rodziny o słabej kondycji finansowej, które dotknęły nieszczęścia - np. bezrobocie lub choroby. W tym przypadku rozkładamy zaległości na raty, sięgające nawet kilku lat. Jeśli raty są spłacane, powstrzymywane jest naliczanie odsetek od zadłużenia, a dłużnicy mogą ubiegać się o pomoc z Bielańskiego Centrum Pomocy Społecznej.

Czy zaległości gminnych lokatorów obciążają wspólnoty?

Wspólnoty nie odczuwają żadnych dolegliwości związanych z zaległościami najemców lokali, gdyż długi te obciążają gminę.

Najistotniejszy postulat do właścicieli mieszkań we wspólnotach?

To wybór zarządów z osób fizycznych. Do tych wyborów trzeba podejść z dużym spokojem i rozumą. Do zarządów wspólnot należy wybrać osoby, którym mieszkańcy ufają, a które posiadają trochę wolnego czasu na sprawy wspólnoty. Jeżeli mieszkańcy posiadają wątpliwości odnośnie słuszności wyłonienia określonego składu zarządu bezpieczniejsze jest zarząd powierzyć spółce niż wybrać nieodpowiedni skład zarządu, życie pokazuje, iż łatwiej jest odwołać z funkcji zarządu spółkę niż nerwowego sąsiada. Zarząd wspólnoty będzie decydował, komu powierzy administrowanie budynkiem.

Wiele zamieszania wprowadzają nazwy: zarząd, zarządca, zarządzanie?

Wyjaśnię to na przykładzie przedsiębiorstwa. Zarząd to dyrekcja, zarządca jest wykonawcą decyzji podejmowanych przez zarząd, Ustawa ściśle rozgranicza decyzje, które może podjąć zarząd wspólnoty, od decyzji, które muszą zapisać w drodze uchwał podejmowanych na walnych zebraniach właścicieli.

Dziękuję za rozmowę.

J. F.

POSESOR

Przed wszystkim przez wysoką jakość świadczonych usług. W Spółce zatrudniamy najlepszych fachowców, sumiennie wykonujących swoje obowiązki. Osoby obsługujące wspólnoty nie mają innych zadań, mogą całkowicie poświęcić się swoim obowiązkom. Konkretnie budynki obsługują konkretne osoby. Pozwala to na dobre poznanie budynków i ich mieszkańców; ich potrzeb i problemów. Interesuje nas nie tylko stan techniczny nieruchomości. Chcemy zadowolić mieszkańców i dostosować naszą pracę do ich potrzeb. „Jesteśmy dla Was” to nie slogan, to nasza dewiza. Poważnym usprawnieniem administrowania jest wybór zarządu z grona właścicieli lokali wyodrębnionych lub wspólnego - właścicieli i naszych, licencjonowanych zarządców oraz szersze włączenie zarządów w bieżącą działalność administracyjną, finansową i techniczną wspólnot. Nikt tak nie dba o budynek, jak ten, kto w nim mieszka.

Największym problemem w utrzymaniu budynku są pieniądze potrzebne na drobne naprawy i poważne remonty, na utrzymanie czystości i dostarczanie do budynku ciepła, wody, energii, wywożenie nieczystości. Oprócz gospodarnego i oszczędnego wydawania zebranych pieniędzy, staramy się wprowadzać elementy marketingu do wspólnot i promować tzw. „pożytki” - wyszukiwać potencjalnych klientów na wynajem pomieszczeń wspólnych, strychów, dachu, ścian itp. Otrzymane pieniądze obniżają koszty ponoszone przez właścicieli.

Zatrudniamy doświadczonych zarządców posiadających państwowe licencje uprawniające do wykonywania tej pracy, specjalistów z zakresu budownictwa, projektowania, kosztorysów, nadzoru budowlanego, finansów i zarządzania. Znamy teren i budynki. Wykonawcy, którym zlecamy

techniczną obsługę budynków wiedzą, że potrafimy ich fachowo rozliczyć i nie zgodzimy się na „przeplacanie”. Zatem koszty ponoszone przez właścicieli będą możliwe najniższe.

POSESOR jest podmiotem gospodarczym niezależnym, mogącym rzetelnie reprezentować interesy właścicieli wobec organów zewnętrznych, m.in. gminy, dzielnicy. Nasza dotychczasowa, dobra współpraca z Gminą i właścicielami lokali pozwala nam lepiej rozumieć potrzeby i problemy obu stron i proponować najlepsze rozwiązania. Cieszymy się zaufaniem Gminy Bielany, która powierzyła nam zarządzanie w ponad 130 wspólnotach! Powierzili nam swoje budynki również właściciele indywidualni. Występując w imieniu tak dużej ilości budynków, w przypadku przetargów i konkursów ofert stajemy się partnerem uprzywilejowanym. Możemy negocjować lepsze ceny towarów i usług. Nasi mieszkańcy już to odczuli - zmalały opłaty za wywóz nieczystości, sprzątanie i inne. Są niestety opłaty, na które nie mamy wpływu, jak ciągle rosnąca cena wody, odprowadzania ścieków, prądu czy ogrzewania - ceny te narzucają monopolisti - tym bardziej wzrasta znaczenie szukania oszczędności.

Przychodząc do nas mieszkańcy spotykają się z miłą i fachową obsługą. Nasz klient jest naszym partnerem, a nie intruzem. Tylko przez wzajemny szacunek możliwa jest dobra współpraca i tylko taką deklarujemy.

Zapraszamy wspólnoty niezdecydowane lub niezadowolone z dotychczasowych zarządców do współpracy.

Na pewno będziecie Państwo zadowoleni!

Zbigniew Dubiel,
prezes Zarządu Spółki POSESOR

Przedstawicielom dwóm spółek zadaliśmy pytanie:

- W jaki sposób spółka chce usprawnić administrowanie wspólnotami?
- Jakiej korzyści będą mieli mieszkańcy z tych zmian?

Przed wszystkim poprzez codzienne zacieśnianie współpracy z

zarządami wspólnot i właścicielami w kierunku współpracy i realizacji celów bieżących, współpracą z takimi firmami, które zapewnią odpowiednią jakość usługi za rozsądną cenę, odpowiedni nadzór inwestorski.

Samo zarządzanie, choć przez wielu odbiorców postrzegane jest jedynie jako utrzymanie czystości i obsługę techniczną budynku w podstawowym zakresie, to te funkcje są tak naprawdę tylko częściowym elementem. Ideą nadrzędną jest utrzymanie budynku w stanie nie pogorszonym, co przy obecnym stanie technicznym jest trudne z punktu ekonomicznego, bo wymaga dużych nakładów finansowych. Natomiast wyzwaniem jest kreowanie takiej polityki, wraz z jej realizacją w okresach długofalowych, aby dojść do poziomu pozwalającego uzyskać godziwą wartość rynkową w wyniku transakcji zbycia własności. Czyli krótko mówiąc, uzyskanie konkurencyjności danej nieruchomości w swojej klasie.

Myszę, że już możemy mówić o pewnych zmianach na lepsze i korzyściach przykładem niech będą: doprowadzenie do pewnej zgodności z przepisami prawa, tzn. wspólnota jako podmiot gospodarczy posiada NIP, Regon, zgłoszenie w Urzędzie Skarbowym, posiada swój rachunek bankowy. Doprowadziliśmy do powstania w miejscie zlikwidowanej kasy ZBK, Agencji PKO BP S.A. w siedzibie Spółki, rezygnując z części powierzchni oraz wynegocjowaliśmy z bankiem warunki umożliwiającej mieszkańcom bezprocentowe wnoszenie opłat za lokal. Opracowaliśmy i stosujemy, zgodnie z zasadami rachunkowości, zapisy księgowe, prowadzimy pełną obsługę księgową tylko i wyłącznie dla danej nieruchomości. Zatrudniliśmy specjalnie w tym celu licencjonowanego księgowego. W najbliższym czasie przystąpimy do opracowywania wieloletniego planu strategicznego pod kontem potrzeb remontowych. Zgodnie z ustawą o własności lokali dążymy do przekonania i pomocy właścicielom w



podjęciu właściwej decyzji, aby to co określa wymieniała ustawa, a co nie było stosowane, zmienić;

np. koszty z tytułu eksploatacji dźwigów były dotychczas w świadczeniach, a powinny być w zaliczce eksploatacyjnej zgodnie z art.14 ustawy, mamy koncepcję stopniowego przejścia do prawidłowego, czytelnego rozliczania energii cieplnej, tj. zgodnie z wystawianymi przez SPEC fakturami z wydzieleniem opłaty stałej i opłat zmiennych rozliczanych w stosunku do powierzchni grzewczej, bądź od osoby lub licznika w przypadku ciepłej wody. Co pozwoli na jasne, czytelne i zgodne obciążanie właścicieli z faktycznym zużyciem.

Obok zarządzania prowadzić będziemy kursy, szkolenia między innymi w zakresie zarządzania, prowadzenia działalności gospodarczej, oczywiście dla właścicieli, których nieruchomości administrujemy, stosować będziemy preferencyjne ceny.

REASUMUJĄC: Nie zamierzamy windować stawki za usługę zarządzania koncentrując swoją działalność na obszarze Brzezin. Nie dopuścimy do zwyczajnych kosztów za świadczone usługi techniczne i inne. Będziemy mogli to osiągnąć pod warunkiem nie rozregulowania rynku w skali mikro, to jest na terenie os. Brzeziny. Jest to oczywiście możliwe tylko przy właściwej współpracy ze wspólnotami mieszkaniowymi.

Etymologia nazwy Spółki ZEST jest zaczerpnięta z jęz. ang. co w tłumaczeniu znaczy „zapał, chęć”, których jak dotychczas nam nie brakuje. Nazwę można również odczytać jako: zarządzanie, ekonomia, strategia, tradycja, (tatyka). I w zasadzie są to podwaliny naszej firmy, której skuteczność działania mieszkańcy będą mogli ocenić na co dzień współpracując z nami, do czego serdecznie zapraszamy.

inż. Iwona Świdarska,
wiceprezes Zarządu
spółki ZEST

ul. Wrzeciono 2, tel./fax 834 71 38

UWAGA! WSPÓLNOTY MIESZKANIOWE!
Zarządzanie bez problemów:

POSESOR sp. z o.o.

ul. Zofii Nałkowskiej 11, tel.: 864 05 46

JESTEŚMY DLA WAS!



Restrukturyzacja każdej firmy to wyzwanie dla związków zawodowych. Szczególnie trudnym zadaniem była restrukturyzacja takiej firmy jak Zarząd Budynków Komunalnych. Trudnym, bo nie można się było posilić żadnymi wzorcami. Bielański, ZBK jest, bo- wiem pierwszym w Warszawie, który uległ takim przeobrażeniom.

O problemach związanych z restrukturyzacją ZBK rozmawiam z Sekretarzem MOZ NSZZ „Solidarność” w ZBK - Barbarą Grochowską.

Restrukturyzacja wiąże się zawsze ze zwolnieniami pracowników. Bezrobocie jest w Polsce zjawiskiem, które spędza sen z powiek związkowcom. Jak rozwiązać ten problem podczas restrukturyzacji bielańskiego ZBK?

ZWIĄZKOWY SUKCES

Negocjacje rozpoczęliśmy w lutym ubiegłego roku. Z ramienia związków zawodowych wzięło w nich udział 5 osób: trzy z NSZZ „Solidarność” i dwie ze związków branżowych. Czasu było niewiele. Dzięki przychylności wiceburmistrza Andrzeja Perego rozmowy, jakkolwiek trudne - posuwały się dość szybko.

Od czego zaczęliście?

W pierwszym etapie ustaliliśmy zadania, które będzie miał do wykonania zrestrukturyzowany ZBK. Doszliśmy do wniosku, że najlepszym rozwiązaniem będzie powołanie spółki z gminnym kapitałem, która przejęłaby zarządzanie wspólnotami. To rozwiązanie oparte było na części wspólnot. W związku z tym wypracowana została koncepcja powstania 3-ich spółek, opierających się o kapitał prywatny, oraz zakład budżetowy, którego zadaniem jest zarządzanie gminnymi zasobami mieszkaniowymi.

A co z pracownikami?

Ustaliliśmy, że spółki przejmą po jednym pracowniku na każde 11 tysięcy metrów ob-

slugiwanej powierzchni. Takie rozwiązanie pozwoliło dać zatrudnienie w zasadzie wszystkim. 60 osób zatrudniły spółki zaś 40 pozostało w ZBK. Część pracowników została przeszkolona, gdyż było wiadomo, że nie będą mogli być zatrudnieni na dotychczasowych stanowiskach. Osoby te wybierały sobie specjalizację, w której się szkoliły pod kątem przyszłego zatrudnienia. Największą opieką objęliśmy tych pracowników, którzy w nowych strukturach nie mogli znaleźć zatrudnienia. Tu o kierunku szkolenia decydowały zainteresowania danej osoby.

W ZBK poza pracownikami biura pracowało 100 dozorców. Jak rozwiązaliście problem tej grupy zawodowej?

Zaproponowaliśmy dozorców utworzenie firm sprzątających. Większość znalazła zatrudnienie w już funkcjonujących na Bielanach dwóch firmach. Część się przekwalifikowała.

Ogólnie w ZBK było 103 pracowników umysłowych. Pozostało 40 osób, do spółki S-1 przeszło 15 osób, do S-2 17, i S-3 17. 11 nie dostało

proponacji pracy. W tym: na emerytury przeszło 2 osoby, ze świadczeń przed emerytalnych skorzystało też dwie osoby, dwie osoby były na urloпах wychowawczych i z nimi rozwiązano umowy o pracę, własną działalność prowadzi jedna osoba, jedna została skierowana na kurs zgodny z zatrudnieniem w innym zakładzie, a bez propozycji zostało trzy osoby.

Z punktu widzenia związków zawodowych to niewielka cena za restrukturyzację?

Restrukturyzację tak małym kosztem ludzkim i społecznym niewątpliwie możemy zaliczyć do sukcesów. Jednak ogrom pracy, jaki przyszło nam wyłożyć, by dojść do takich rozwiązań; nie da się wyrazić w kilku słowach. Zaangażowanie kilku osób dla dobra pozostałych napawa optymizmem. Tylko od ludzi będzie zależeć, czy skorzystają ze stworzonej im szansy, czego wszystkim życzę.

Dziękuję za rozmowę

J.F.

I MECH NIE ZDECHNIE I LAS SIĘ UCHOWA

15 lutego 2002 roku w dodatku stołecznym do „Gazety Wyborczej” ukazał się artykuł Jakuba Karpa pod złośliwym tytułem „Nawet mech by zdechl”. Artykuł ten wzbudził nieklamane przerażenie wśród mieszkańców Bielania, dotychczas przekonanych, że mieszkają w jednej z najbardziej zielonych i „ekologicznych” części Warszawy.

I tak właśnie jest: Las i Park Młociński, Las Bemowski, Lindego, a przede wszystkim Las Bielański wpływają na to, że na Bielanach występuje względnie niski poziom zanieczyszczenia powietrza. Te właśnie kompleksy leśne powodują, że uciekając od zgiełku i zanieczyszczeń środowiska warto tu kupić mieszkanie i to nawet niedaleko od Huty.

Na Bielanach okresowo przeglądy stanu środowiska przeprowadza m. in. Urząd Gminy, zlecając wykonanie odpowiednich badań wyspecjalizowanym instytucjom naukowym. Korzyści są obopólne. Naukowcy z Instytutu Ekologii oraz Ogrodu Botanicznego PAN (w tym i niżej podpisany) testują swoje hipotezy, a Urząd Gminy ma dane, często niedostępne w państwowej sieci monitoringu. Sieć państwowa obserwuje zanieczyszczenia powszechne w kraju, tymczasem w mieście jest szereg lokalnie specyficznych. Sieć państwowa utrzymuje w Warszawie tylko trzy punkty a nawet małe Bielany potrzebują wielopunktowych pomiarów dla kontroli swoich lokalnych źródeł zanieczyszczeń. Bielańskie przeglądy dotyczące zanieczyszczeń powietrza obejmują metale oraz węglowodory aromatyczne.

Metale są na Bielanach szczególnie badane ze względu na Hutę Lucchini, ostatnio (wyniki tych właśnie badań próbował interpretować Jakub Karp) w ponad 50 punktach. W pobliżu ogrodzenia Huty stężenia chromu i żelaza są nawet 3 razy wyższe od najniższych w mieście. Ale już sto metrów dalej schodzą do wartości tła. Mieszkańcy pobliskich osiedli wdychają więc powietrze z niektórymi metalami poniżej średniej w Warszawie. Wartości bliskie średniej występują na 99% powierzchni stolicy w zakresie kadmu, 82% ołowiu, 52% żelaza, 50% miedzi oraz 40% chromu. Dają tu o sobie znać nie tylko zakłady jeszcze pracujące, ale także tereny po dawno zlikwidowanych, z zanieczyszczeniami nagromadzonymi w glebie w ubiegłych latach.

Zanieczyszczenia typowo komunikacyjne, jakimi są węglowodory z grupy WWA, wzdłuż przecięzionych ciągów

komunikacyjnych centrum stolicy przekraczają 3000 jednostek skał (najwyższe wartości, ok. 4000 jednostek, występują np. na Nowym Świecie, czy ulicy Wawelskiej). Główny tranzyt szczęśliwie omija Bielany Wisłostadą, oddzieloną Lasem Bielańskim. Graniczna z Żoliborzem Trasa AK jeszcze nie osiąga 3000 jednostek, mimo że pełni już funkcję małej obwodnicy warszawskiej. Płynność ruchu, ekonomiczna praca silników, szerokie pasy ochronne zmniejszają uciążliwość dla otoczenia. Mimo większego natężenia ruchu zanieczyszczenia są momentami mniejsze niż na Marymonckiej. Najwyższe stężenia występują na skrzyżowaniach ze światłami wzdłuż Marymonckiej, Broniewskiego i Reymonta - do 2000 jednostek skał. Na terenach osiedlowych Wrzeciona, okolic ul. Sokratesa, w dole skarpy wiślanej czy na Starych Bielanach wartości są wciąż jeszcze poniżej 1000.

Zanieczyszczenia powietrza dzielą się na gazowe i pyłowe. Metale i węglowodory aromatyczne przenoszą się z pyłami na dalekie odległości. Stąd wynika postępujące uśrednienie zawartości metali w powietrzu nad Warszawą. Pyły cięższe opadają w pobliżu miejsc emisji, zanieczyszczając glebę. Dlatego też działkowcy z pasa przy Hucie powinni ograniczyć uprawę warzyw korzeniowych, a z liściastych szpinaku i sałaty.

Zapylenie miasta jest wciąż mało zauważalnym problemem w Warszawie. A przecież za jego pośrednictwem wdychamy trucizny do organizmu. Nie chodzi tu o dymy z kominów zakładów przemysłowych - te mają już zmodernizowane wysokosprawne filtry pyłowe. Chodzi o pyły zalegające na powierzchni terenów miasta i przenoszonych przez wiatr. Pyły zatrzymuje zieleni miejska. W odpowiednio traktowanej glebie szereg trucizn ulega neutralizacji, a zwykłe zraszanie powierzchni ziemi w upalne, suche i wietrzne dni zapobiegają przedostawaniu się pyłów do atmosfery. Względnie niski poziom zanieczyszczeń w powietrzu Bielanów zawdzięcza wciąż jeszcze licznym terenom zielonym i względnie niskiemu natężeniu ruchu samochodowego. Zatem szanujmy zieleni. To się opłaca, a osoby zainteresowane stanem otaczającego nas środowiska zachęcamy do analizy wyników z bielańskiej stacji monitoringu publikowanych w internecie na stronie www.bielany.waw.pl

dr Ryszard Orliński
Instytut Ekologii PAN

POWIETRZE NAD BIELANAMI

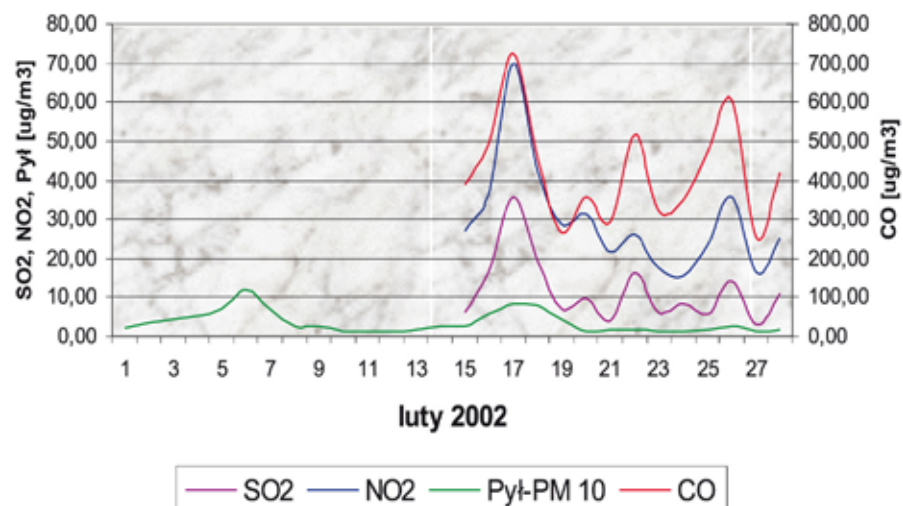
W lutym 2002 przeprowadzona została konserwacja i kalibracja większości urządzeń znajdujących się na stacji pomiarowej zanieczyszczeń powietrza przy ul. Tolstoja 2. Z tego powodu, poza stężeniami pyłów, dysponujemy wynikami pomiarów tylko z drugiej połowy miesiąca.

W okresie pomiarowym zarówno chwilowe, jak też średnie dobowe stężenia wszystkich związków zmierzonych na stacji na Bielanach, utrzymy-

wały się poniżej dopuszczalnych norm, lecz zmiana pogody spowodowała dość duże wahania ich wartości. Najwyższe stężenia chwilowe zanieczyszczeń wystąpiły w nocy z 16 na 17 lutego, oraz w ciągu dnia 6 i 22 lutego.

Zgodnie z przepisami średnie stężenia dobowe nie powinny przekroczyć następujących wartości: dla dwutlenku siarki SO₂ i dwutlenku azotu NO₂ - 150 µg/m³, dla pyłu - 125 µg/m³, dla tlenku węgla CO - 5 000 µg/m³.

średnie stężenia dobowe



NIE POWIĘKSZAJMY GÓRY ŚMIECI

Odpady od zawsze towarzyszące bytowaniu człowieka, w miarę rozwoju cywilizacji, stanowią coraz większy problem do rozwiązania. Pozostałości wytwarzane przez naszych przodków, które produkujemy również my, to głównie materia organiczna, ulegająca szybkiej biodegradacji i nie stwarzająca zagrożenia dla środowiska naturalnego. Rozwój techniki technologii ułatwiających nam życie niesie ze sobą niepokojące zjawisko, wytwarzania coraz większej ilości oraz coraz bardziej trwałych odpadów. Największe zagrożenie dla środowiska naturalnego, a także dla zdrowia i życia człowieka, stwarzają odpady niebezpieczne, stanowiące ok. 0,2% masy odpadów komunalnych. Są to: świetlówki, akumulatory, oleje przepracowane, przeterminowane farmaceutyki, chemikalia, baterie, resztki farb i lakierów, opakowania po środkach ochrony roślin. Od 1992 r. ilość odpadów wytwarzanych przez przeciętnego Polaka wzrosła o ok. 40% i wzrasta nadal o 2-3% rocznie. Nie jesteśmy rekordzistami w ilości wytwarzanych odpadów. W krajach wysokorozwiniętych mieszkańcy produkują ich znacznie więcej, jednak nie mamy ambicji bicia „rekordów” w tej dyscyplinie.

Problem odpadów w Warszawie jest wszystkim ogólnie znany. Wysypisko i kompostownia „Radio” oraz wysypisko „Łubna” mają ograniczoną pojemność, a okoliczni mieszkańcy nie są zachwyceni rosnącą w ich sąsiedztwie górą śmieci. Ciągłe nie funkcjonuje należycie spalarnia odpadów na Targówku. Moce przerobowe kompostowni odpadów roślinnych, zlokalizowanych w gminie Białołęka i Bemowo z trudem zaspokajają potrzeby Warszawy.

Sytuacja w gospodarce odpadami zmusza do stosowania zasad ograniczających ich powstawanie. Nasze wspólne działanie powinno sprowadzać się do:

1. ograniczenia ilości wytwarzanych odpadów. Rezygnujemy z opakowań jednokrotnego użytku. Wychodzimy z domu po zakupy, zabieramy siatki uszyte z materiału. Unikamy używania naczyń jednorazowych. Folia, laminowane opakowania, naczynia jednorazowe oraz wszelkie elementy plastikowe - to odpady nie ulegające rozkładowi, wyrzuco-

ne na wysypisko zalegającą w nim setki lat. Mijmy świadomość, że koszt torebki foliowej, którą ekspedientka w sklepie wciska nam do ręki, ponosimy w cenie towaru. Zwrotna butelka oraz słoik szklany - to opakowanie najłatwiejsze do zagospodarowania w Polsce. Wybieramy produkty opakowane w papier lub tekturę, domagamy się w sklepach turebek papierowych.

Mieszkańcy osiedli z zabudową jednorodzinną, mogą wykorzystywać odpady masy zielonej z ogrodów oraz części organiczne odpadów domowych, do wytwarzania kompostu w małych, przydomowych kompostownikach. Takie postępowanie przyczynia się do zmniejszenia ilości odpadów trafiających na składowisko, obniża koszt ich wywozu oraz zapewnia dobrej jakości kompost do upraw przydomowych. Przedmioty użyteczne i czyste, które stały się zbędne dla nas, przekazujmy innym.

Na terenie Bielan prowadzona jest akcja „Pomoc Sąsiadzi”. Pod numery telefonów Bielańskiego Centrum Pomocy Społecznej (835-34 10, 834 44 25 lub 639 876 72) można zgłaszać rzeczy do oddania. Każdy mieszkaniec może tam uzyskać informację o przedmiotach użytecznych, które można odebrać od ich dotychczasowych właścicieli.

2. gospodarczego wykorzystania odpadów, których wytworzenia nie udało się uniknąć.

W latach 2000 i 2001 w segregacji „u źródła” z terenu Bielan zebrano następujące ilości odpadów, z których część to surowce wtórne, podlegające przetworzeniu:

	2000 r. (kg)	2001 r. (kg)
szkło	436 545	347 000
papier	167 261	197 000
plastyk	133 000	128 000
puszki	4 150	2 450
przeterminowane farmaceutyki	2 000	1 800
świetlówki (szt.)	1 119	715
odpady gabarytowe	197 000	274 000
masa zielona	224 000	265 000
odczynniki chemiczne	-	180

Zbiórka szkła zmniejsza o ok. 13% masę odpadów wywożonych na składowisko, a wykorzystanie stłuczki w recyklingu ogranicza wydobycie ze środowiska naturalnego piasku niezbędnego do produkcji. Do 130-tu trójkolorowych zestawów ustawionych na terenie Bielan, dostawiony został kontener czwarty, zielony, na szkło kolorowe. Konieczność segregacji szkła wynika z faktu, że 80% odbiorców to huty szkła produkujące opakowania białe. Stłuczka kolorowa nie jest przez nich przyjmowana. Za odbiór szkła, w przeciwnieństwie do innych odpadów, gmina nie ponosi kosztów. Zyski firmy opróżniającej pojemniki ze szkłem pochodzą ze sprzedaży surowca hutom.

Papier, plastik i puszki przekazywane są odbiorcom surowców wtórnych.

Przeterminowane farmaceutyki można wrzucać do pojemników znajdujących się w aptekach bielańskich. Zbędne odczynniki chemiczne odbierane są z placówek oświatowych, po zgłoszeniu takiej potrzeby przez kierownika placówki.

Świetlówki zbierane są we wszystkich placówkach oświatowych, zakładach opieki zdrowotnej oraz budynkach tutejszego urzędu. Każdy z mieszkańców może dostarczyć zużyte świetlówki do najbliższej szkoły lub urzędu. Akumulatory samochodowe można oddać nieodpłatnie na stacji Polskiego Koncernu Naftowego ORLEN ul. Marymoncka 127 lub British Petroleum ul. Powstańców Śląskich / J. Conrada. W bieżącym roku zamierzamy

poszerzyć zbiórkę odpadów niebezpiecznych o baterie elektryczne.

Wszystkie odpady niebezpieczne przekazywane są do unieszkodliwiania specjalistycznym firmom, posiadającym zezwolenie upoważniające do ich odbioru. Wywożenie ich na wysypisko zagrażałoby skażeniem gruntu i wód podziemnych.

Odpady gabarytowe (sprzęt RTV, AGD, meble, opony) zbierane są do kontenerów w 20-tu punktach na terenie Bielan. Elementy metalowe trafiają do punktów skupu złomu, opony stanowiące źródło energii cieplnej, znajdują wykorzystanie jako paliwo zastępcze w cementowniach.

Prawidłowo prowadzony recykling, gwarantujący przydatność odpadów do dalszego wykorzystania gospodarczego oraz opłacalność akcji, wymaga przestrzegania określonych zasad:

• papier przyjmowany jako surowiec to gazety, magazyny, książki. Nie należy wrzucać papieru laminowanego (kartonów po mleku i sokach),

• puszki po napojach należy zgnieść, aby nie zajmowały dużej przestrzeni. Butelki PET należy wrzucać bez nakrętek (odpady ściśnięte zajmują mniej miejsca, unikamy „przewożenia powietrza”),

• stłuczkę szklaną dzielimy na białą i kolorową. Z butelek usuwamy nakrętki i kapsle. Nie wrzucamy żarówek, szkła okiennego i ceramiki,

• wrzucamy do pojemników odpady zgodnie z oznakowaniem, nie mieszamy odpadów.

3. wrzucania do kosza tylko tych odpadów, których nie można ponownie przetworzyć.

Z badań instytucji naukowo-badawczych wynika, że w ogólnej masie odpadów komunalnych, surowce wtórne stanowią około 50% a odpady organiczne 32%. Pozostałość, którą należałoby wyrzucić do kosza, stanowi zaledwie 18% masy. Tego ideału jeszcze nie osiągnęliśmy. Nowe przepisy w ochronie środowiska, tworzone na wzór przepisów Unii Europejskiej, nakładają na wytwórców odpadów obowiązek stosowania zasady minimalizacji odpadów. Jednak przepisy, nawet najbardziej rygorystyczne, nie zmniejszą wysypisk wokół Warszawy, jeżeli sami nie dolożymy do tego starań.

Krystyna Guzek

Redakcja „Naszych Bielan” oraz Wydział Ochrony i Kształtowania Środowiska Urzędu Gminy Warszawa-Bielany zapraszają do udziału w III edycji konkursu

„BIELANY W KWIATACH”

Wiosna to okres wzmocnionych prac ogrodniczych. Zastanawiamy się, jakie rośliny posadzimy w tym roku, gdzie posiejemy trawnik, dobierzemy kwiaty, tak by stworzyły piękne, barwne kompozycje, ciesząc nasze oczy przez długie miesiące. Przystępując do tych prac pamiętajcie Państwo o naszym konkursie. Jest on organizowany właśnie z myślą o Was.

Zgłoszenia przyjmujemy listownie na adres: Urząd Gminy Warszawa-Bielany, Redakcja „Nasze Bielany”, 01-824 Warszawa, ul. Przybyszewskiego 70/72; dopiskiem „Bielany w kwiatkach” lub telefonicznie: 639-85-18. W konkursie wezmą udział ogrody i balkony, które zostały przez Państwa zgłoszone. Może to być nie tylko własny obiekt, lecz także ten, który przypadnie Państwu do gustu. Istotne jest podanie dokładnego adresu zgłaszanego obiektu.

Na zakończenie konkursu, wzorem lat ubiegłych, planujemy zaprosić wszystkich uczestników konkursu do Urzędu Gminy Warszawa-Bielany na spotkanie, połączone z wręczaniem nagród. Zdjęcia nagrodzonych ogrodników i balkonów będą publikowane na łamach „Naszych Bielan” oraz w siedzibie Urzędu.

Serdecznie zapraszamy do udziału w konkursie wszystkich miłośników barwnych ogrodów i ukwieconych balkonów.

XCIV LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE
im. Gen. Stanisława Maczka
ul. Gwiaździsta 35
01-651 W A R S Z A W A
tel./fax 833 02 58

NA STO DNI PRZED MATURĄ

Nie odmawiaj nam radości,
Przybądź dzisiaj do nas w gości,
Jutro znowu kuć będziemy,
Ale dzisiaj balujemy!!!



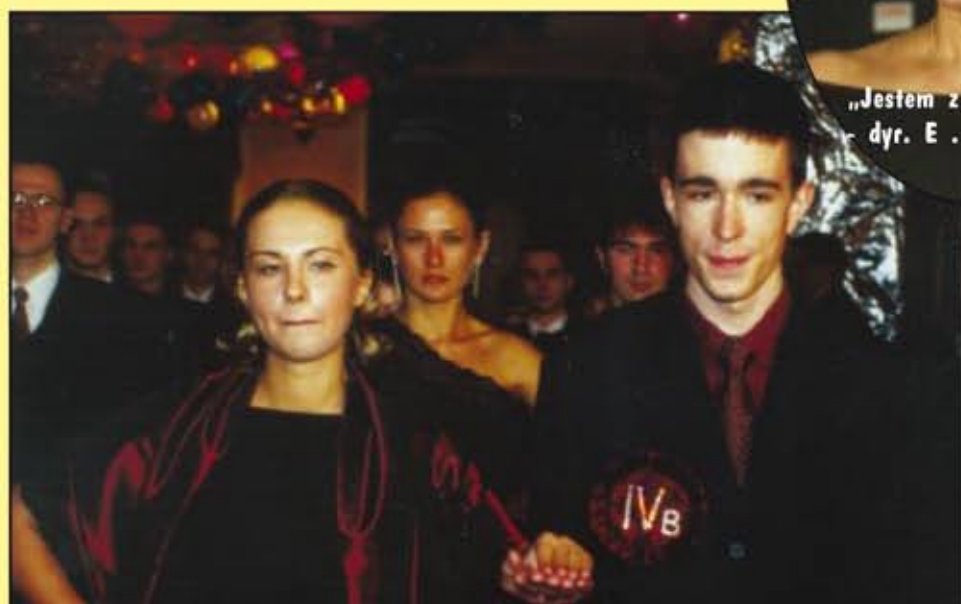
Za chwilę się zacznie... dyrekcja, rodzice, nauczyciele.



To zdjęcie będzie waszą najpiękniejszą pamiątką.
Klasa IV D z wychowawczynią.



„Jestem z was dumna”
- dyr. E. Maniszewska



No, mamy trochę tremy...



...a potem...



A teraz potańczymy same...



Jesteśmy nieco zmęczone.



„Ciało wyległo
na parkiet” -

- czyli Ci, którzy
towarzyszyli Wam
w drodze
do pełnoletności.



PIKNIK EUROPEJSKI

W dniach 17 - 18 maja br. Gmina Warszawa-Bielany jako pierwsza z gmin warszawskich organizuje imprezę poświęconą integracji z Unią Europejską. Pierwszego dnia planowana jest sesja, podczas której zaprezentowane zostaną referaty dotyczące przynależności do Unii. W przerwie sesji rozstrzygnięty zostanie konkurs plastyczny „Euromoneta z Bielan”. W tym samym czasie w szkołach realizowany będzie program edukacyjny poświęcony integracji.

18 maja odbędzie się „Piknik europejski”, który rozpocznie się korowodem ulicznym dzieci w strojach ludowych. W programie m.in. stoiska z materiałami propagującymi kulturę i zwyczaje narodów państw Unii i Polski, występy artystyczne, prezentacje narodowych tańców i piosenek, konkursy z nagrodami, degustacja przysmaków kuchni krajów „piętnastki” oraz wiele innych atrakcji i niespodzianek. Już dziś serdecznie zapraszamy Mieszkańców Bielan do udziału w pikniku, natomiast dzieci

i młodzież zapraszamy do udziału w konkursie; otóż Urząd Gminy Warszawa-Bielany i Młodzieżowy Dom Kultury „Bielany” organizują konkurs plastyczny na rewers monety pt. „Euromoneta z Bielan”. W konkursie może wziąć udział młodzież ze szkół podstawowych, gimnazjów, liceów i placówek oświatowo-kulturalnych z terenu Bielan. Uczestnik może wykonać tylko jeden projekt rysunkowy lub rzeźbiarski. Wybrane zadanie ma być wykonane w kształcie koła o średnicy 18 cm. Organizatorzy zachęcają uczestników do wykorzystania motywów symbolizujących lub kojarzących się z Polską (np. słynne postacie historyczne, obiekty architektury). Projekty prosimy składać do 30 kwietnia 2002 r. od poniedziałku do piątku w godz. 9.00- 17.00 do Młodzieżowego Domu Kultury „Bielany” ul. Ceglowska 39. Szczegółowe informacje dotyczące regulaminu konkursu uzyskacie w MDK „Bielany”, adres jw., tel. nr 834-13-47.



SOCRATES

Ostatni tydzień lutego był tygodniem pełnym emocji dla warszawskiego liceum - LXXIV LO im. KAZIMIERZA PUŁASKIEGO przy ulicy Wóycickiego. Szkoła ta bierze udział w europejskim programie Socrates Comenius. Program skupia placówki edukacyjne z Niemiec, Danii, Grecji, Łotwy w celu wspólnej realizacji wybranych projektów. Nasze liceum, jako jedyna szkoła na Mazowszu, uczestniczy w projekcie rozwoju szkoły, który porusza trzy zasadnicze sprawy: odpowiedzialność za samokształcenie, naukę uczenia się, współpracę z rodzicami.

Program Socrates Comenius przewiduje także wizyty we współpracujących placówkach mające na celu porównanie sposobów nauczania i atmosferę w danej szkole oraz wymianę sugestii i spostrzeżeń z różnych krajów Europy. Tym razem taka wizyta odbyła się, u nas, w Puławskim. Przedstawiciele szkół partnerskich z Grecji, Łotwy, Danii i Niemiec przyjechali 27 lutego, a ich pobyt trwał do 2 marca. Wraz z nauczycielami przyjechały także trzy uczennice, dwie Greczynki i Niemka.

Już pierwszego dnia goście uczestniczyli w wybranych lekcjach, obserwując polskich nauczycieli, ale także polską młodzież. Wzięli również udział w zebraniu samorządu szkolnego.

W naszym liceum odbyło się specjalnie przygotowane sympozjum naukowe, na którym uczniowie zaprezentowali referaty w czterech językach nauczanych w naszej szkole, czyli angielskim, francuskim, niemieckim i rosyjskim. Prace licealistów dotyczyły pięciu tematów:

- „WPLYW ŚRODOWISKA RODZINNEGO NA PROCES UCZENIA SIĘ” (j. angielski)
- „WPLYW ŚRODOWISKA RÓWIEŚNICZEGO NA PROCES UCZENIA SIĘ” (j. niemiecki)
- „KSZTAŁTOWANIE SIĘ ETYKI ZAWODOWEJ NA ETAPIE SZKOLNYM” (j. rosyjski)

- „ROLA AUTORYTETÓW W KSZTAŁTOWANIU OSOBOWOŚCI” (j. francuski)
- „KAŻDY INNY, WSZYSCY RÓWNI - KWESTIA TOLERANCJI” (j. angielski)

W referatach uczniowie poruszyli najważniejsze kwestie mające znaczący wpływ na formowanie światopoglądów, a tym samym i własnego „ja”. Tuż po wygłoszeniu prac zaczęła się dyskusja, podczas której goście z zagranicy prosili nas m.in. o radę, jak zmobilizować dzieci do uczenia się. Padaly także pytania typu, po co i ile się uczymy, oraz co nas do tej nauki zachęca. Odpowiedzi uczniów, chociaż stosunkowo różne, można sprostować do stwierdzenia, że uczymy się po to, aby zostać KIMŚ, aby spełnić swoje marzenia.

Każdego dnia uczestnicy projektu poświęcali kilka godzin na „spotkanie robocze projektu”, którym przewodził koordynator z Kolonii Horst Kahl lub nasz koordynator szkoły profesor Grażyna Kosińska. Odbyło się także zebranie Rady Szkoły ze szczególnym uwzględnieniem problematyki w pracy Rady Rodziców.

Oczywiście zwiedzano również Warszawę. Oprawdawali nasi uczniowie, zaś opiekunem całej grupy był nasz historyk - profesor Stanisław Grabowski.

W ostatnim dniu wizytatorzy wzięli udział w posiedzeniu rady pedagogicznej, podczas której wszyscy nauczyciele wcielili się na jakiś czas w rolę uczniów. Tematem było pytanie: „Jaki powinien być model wychowawcy i nauczyciela?”

Rada pedagogiczna stanowiła ostatni punkt wizyty przedstawicieli szkół partnerskich programu.

Z mojego punktu widzenia - uczeni LO im. K. Pułaskiego - szkoła zaprezentowała się wyśmienicie. Ja natomiast zobaczyłam ten budynek oraz ludzi w nim pracujących i uczących się z zupełnie innej perspektywy i muszę przyznać, że jestem dumna, że chodzę do tego liceum.

Małgorzata Krosnowska kl. III c

Dla klas IV - VI szkół podstawowych oraz szkół podstawowych (publicznych i niepublicznych).

Organizatorem konkursu jest Wydział Prewencji Komendy Stołecznej Policji, a współorganizatorem Kuratorium Oświaty w Warszawie oraz Warszawski Klub Sportowy „Gwardia”.

Rozegranie etapu II - (gminnego) zaplanowano na dzień 16.04.02 r. o godz. 11.00. Realizatorem tego etapu są Komisariat Policji Warszawa Bielany oraz Wydział Edukacji Urzędu Gminy Bielany.

Założeniem konkursu jest propagowanie bezpiecznych zachowań. Jak dzieci powinny zachowywać się podczas nieobecności rodziców w domu, w drodze pomiędzy domem a szkołą, oraz na podwórku. Kolejnym elementem jest przybliżenie wiedzy o Policji, jej strukturach organizacyjnych i charakterystyce poszczególnych służb.

Konkurs to m.in. propagowanie wiedzy na temat szkodliwości palenia papierosów, spoży-

wania alkoholu czy też używania środków zmniejszających świadomość np. narkotyków. Swoje miejsce znajdzie również tematyka bezpieczeństwa dziecka na drodze - jak piesi i rowerzyści mają korzystać z drogi, aby nie powodować zagrożenia dla siebie jak i innych uczestników ruchu.

Zainteresowane szkoły mogą zwrócić się do bielańskiego komisariatu o przeprowadzenie pogadanek z dziećmi w ramach przygotowania do konkursu.

Drużyna wyłoniona spośród wszystkich zgłoszonych w etapie gminnym stanie się reprezentacją komisariatu w dalszych etapach.

W VIII edycji konkursu "Poznajmy się bliżej" bielańska reprezentacja zajęła IV miejsce.

Zapraszamy do udziału

Kontakt: Referat ds. Nietłch i Patologii asp. Marek Orzechowski tel. 603 10 83

KONKURS



BABKA JOLA

„CZARODZIEJKĄ ZOSTAĆ CHCĘ...”

Ta zwariowana zima dała mi się we znaki. Jednego dnia - śniegu dowoliło, następnego - padał deszcz i z zakupów wracałam z mokrymi nogami i z głową nie do pokazywania. Wszystkie panie wiedzą co to znaczy - iść przez miasto i wyglądać jak rozkładany grzyb, a spojrzenia „przyjaciółek” i „sympatyicznych”

panów - mówią wszystko. Nie wiadomo - czy już płakać, czy udawać zadowolenie. Ja zwykle w środku jestem spięta, a na zewnątrz uśmiech nie schodzi mi z ust. Niech wiedzą dookoła, że nic nie jest w stanie mi popsuć humoru. Zresztą - kto lubi taką babę, co jej przeszkadza pogoda, ubranie czy sytuacja życiowa. Pomyślałam, że w BOK-u poprawię swoją głowę. Ale trafiłam źle, bo tam także kapie z sufitu i cała remontowa ekipa załamuje ręce - jak robić sufit, kiedy brudna woda leci. To jednak kłopot spółdzielczej ekipy, która reperowała taras przed Remą i Poczta.

Oczywiście wnuki zrobiły mi przyjemność kupując za moje pieniądze bilety na „Harrego Pottera”. Film obejrzałam z radością i natychmiast rozmarzyłam się. Gdybym to ja była takim czarodziejem - to Bielany nadal by były gminą zasobną, bogatą i pozytywnie nastawioną do mieszkańców. Wtedy cała reszta Warszawy nam by zazdrościła, a my nic - uśmiechnięci, wypoczęci z jasnym wzrokiem patrzący w przyszłość. Ale poczekajmy

MOTYLE PTAKI DUSZY



Taki tytuł nosił Ogólnopolski Konkurs Szkół Społecznego Towarzystwa Oświatowego (STO), zorganizowany przez Szkołę Integracyjną nr 100, mieszczącą się przy ul. Wolumen 3. Został on rozegrany w trzech kategoriach: prace naukowe, literackie i plastyczne. Te ostatnie zostały zaprezentowane na wystawie, zorganizowanej podczas podsumowania konkursu w lutym br. Pierwsze miejsce zajęli uczniowie ze szkoły z Krakowa, którzy osobiście przyjechali odebrać dyplomy i nagrody. Była to również okazja do miłego spotkania uczniów obu szkół.

Społeczna Szkoła Podstawowa Integracyjna nr 100 przy ul. Wolumen 3 istnieje od 6 lat. Jest placówką kameralną, uczęszcza do niej około 50 uczniów, w tym 18 dysfunkcyjnych. Młoda kadra

pedagogiczna pod kierunkiem dyrektora Elżbiety Zając prowadzi zintegrowane nauczanie, skupione wokół tematyki ekologicznej. Szkoła organizuje wyjazdy dzieci na obozy naukowe. Od początku tego roku szkolnego trwają przygotowania do następnego obozu pod hasłem „Życie łąki”. W maju uczniowie wyjadą do Nagłowic. We współpracy ze szkołą w Złotnikach przygotowują programy badawcze, układają szczegółowy plan pobytu. Gmina, wspierając działania edukacyjne w dziedzinie ekologii, dofinansowała wyjazd dzieci na obóz naukowy w wysokości ponad 7 tysięcy zł. Szkoła otrzymała również dotację z Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska na zakup pomocy naukowych do pracowni przyrodniczej.

ASM

MŁODE MALARKI

Miło uczestniczyć w spotkaniu, na którym nagradzane są dzieci, a jeszcze milej, gdy zdobywają one uznanie za granicą. Cztery wychowanki młodzieżowego Domu Kultury przy Ceglowskiej zdobyły srebrny dyplom w drugiej edycji konkursu World Children's Art Exhibition „Millenium” w Berlinie.

Artystki otrzymały stypendium, które jak podsumowała Maria Grudzińska, dyrektor Domu Kultury, będzie pomocne w realizacji ich artystycznych marzeń.

Międzynarodowy konkurs plastyczny odbył się w ubiegłym roku, wśród uczestników z całego świata, nas godnie reprezentowały: Angelika Woźnicka (w środku), w kolejności Zuzanna Bluszcz i Agnieszka Peroń oraz Anna Jedlikowska, która nie mogła przybyć na uroczystość. Ponadto na zdjęciu Maria Grudzińska - dyrektorka z Ceglowskiej (po lewej), Maria Wiro-Kiro - wiceburmistrz gminy, oraz instruktorzy Jan K. Wiślicki i Tadeusz Jończyk.

K.B.



Szkoła Podstawowa nr 223 ul. Kasprowicz 107, tel. 834-26-78 (placówka publiczna) prowadzi klasy integracyjne i normalne ogłasza nabór do klas pierwszych na rok szkolny 2002/2003. Zapraszamy dzieci zdrowe i z orzeczeniami.

Z okazji nadchodzących Świąt Wielkanocnych moc serdecznych, pachnących wiosną życzeń, mokrego Dyngusa i wielu uśmiechów na co dzień dla uczniów, rodziców i pracowników oświaty składa
Jerzy Kropacz
przewodniczący Oświatowego Porozumienia Rodziców



Wiele ciepła, serdeczności, zdrowia i pogody ducha z okazji Świąt Wielkanocnych mieszkańcom Bielan życzy Bielańsko-Zoliborskie Koło Unii Pracy



NAJLEPSZA SZKOŁA MISTRZOSTWA SPORTOWEGO W POLSCE

Zespół Szkół Ogólnokształcących Mistrzostwa Sportowego Nr 10 im. Janusza Kusocińskiego. W skład Zespołu wchodzi: Szkoła Podstawowa nr 21 (klasy IV,V,VI), Gimnazjum nr 9, LIX Liceum Ogólnokształcące

Wiodące dyscypliny: Szermierka, lekkoatletyka, pięciobój. **ABY ZOSTAĆ UCZNIEM SZKOŁY NALEŻY:** Wykazać uzdolnienia i zamiłowanie sportowe Osiągać dobre wyniki w nauce Odnaczać się dobrym stanem zdrowia Być kulturalnym i chętnym do pracy **Nabory:** Kwiecień - maj - czerwiec Test sprawności ruchowej Zgoda rodziców Pozytywne badania lekarskie

Wasza Babka Jola

Uchwały Rady Gminy Warszawa-Bielany

Nr 593/XIX/01 z 28 grudnia 2001 r.

w sprawie: uchwalenia budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2002 rok.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, 9 d i 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591), art. 109, 112, 124, 128 ust. 2 i art. 134 ust. 3 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz. 1014 z późn. zm.) oraz art. 400 ust.1 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001r. Prawo ochrony środowiska (Dz. U. Nr 62, poz. 627) Rady Gminy uchwała, co następuje:

§ 1

Ustala się dochody budżetu Gminy w wysokości 213.197.595 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 1 i Nr 1a do uchwały.

§ 2

Ustala się wydatki budżetu Gminy w wysokości 262.572.595 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 2 do uchwały.

§ 3

Różnica między planem dochodów a planem wydatków stanowi deficyt budżetu w kwocie 49.375.000 zł.

§ 4

1. Ustala się spłatę rat kredytu w kwocie 8.400.000 zł. z następujących przychodów:
- nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych w kwocie 7.600.000 zł.

- ze spłaty pożyczki udzielonej z budżetu Gminy w kwocie 800.000 zł.
2. Źródła finansowania deficytu budżetowego w kwocie 49.375.000 zł. stanowią :
- kredyt bankowy na realizację zadań inwestycyjnych w wysokości 36.325.000 zł planowany do zaciągnięcia w 2002 r.

- kredyt bankowy z umowy zawartej w 2001 r. w wysokości 13.050.000 zł.

§ 5

Plan przychodów i rozchodów Gminy zgodnie z załącznikiem Nr 3 do uchwały.

§ 6

Prognozuje się łączną kwotę długu Gminy zgodnie z załącznikiem Nr 4 do uchwały.

§ 7

- Dochody ustalone w § 1 obejmują :
1. dochody związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych Gminie ustawami w wysokości 6.387.303 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 5 do uchwały.
2. dochody związane z realizacją zadań wspólnych realizowanych w drodze umów lub porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w wysokości 835.000 zł zgodnie z załącznikiem Nr 6 do uchwały
3. dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w wysokości 700.000 zł.

§ 8

Wydatki ustalone w § 2 obejmują :

1. wydatki związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych Gminie ustawami w wysokości 6.387.303 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 5 do uchwały.
2. wydatki związane z realizacją zadań wspólnych realizowanych w drodze umów lub porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w wysokości 5.372.830 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 6 i Nr 6 a do uchwały.
3. wydatki na realizację zadań określonych w programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych w wysokości 700.000 zł.
4. wydatki na obsługę długu w wysokości 1.497.211 zł.

§ 9

Ustala się plan zadań inwestycyjnych w wysokości 60.420.000 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 7 i Nr 7 a do uchwały.

§ 10

Ustala się zakres i kwoty dotacji dla zakładów budżetowych w kwocie 37.116.500 zł. zgodnie z załącznikiem Nr 8 do uchwały.

§ 11

Ustala się kwotę 7.257.000 zł. dotacji dla podmiotów nie zaliczonych do sektora finansów publicznych na cele publiczne związane z realizacją zadań Gminy - zgodnie z załącznikiem Nr 9 do uchwały.

§ 12

Ustala się plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej zgodnie z załącznikami Nr Nr 10,10 a ,10 b do uchwały.

§ 13

1. Ustala się plan przychodów i wydatków zakładów budżetowych zgodnie z załącznikiem Nr 11 do uchwały.
2. Ustala się plan przychodów i wydatków środków specjalnych zgodnie z załącznikiem Nr 12 do uchwały.
3. Ustala się plan dochodów budżetu państwa związanych z realizacją zadań zleconych pobieranych przez Gminę Warszawa – Bielany i podlegających przekazaniu do budżetu Państwa zgodnie z załącznikiem Nr 13 do uchwały.

§ 14

Upoważnia się Zarząd Gminy Warszawa Bielany do:

1. samodzielnego zaciągania zobowiązań do wysokości 10.000.000 zł.
2. dokonywania zmian w planie wydatków z wyłączeniem przeniesień wydatków między działami.
3. dokonywania przemieszczeń środków między poszczególnymi zadaniami inwestycyjnymi w ramach działu.
4. dokonywania czasowych lokat środków pieniężnych oraz zakupu i odsprzedaży papierów wartościowych.
5. lokowania wolnych środków budżetowych na rachunkach w innych bankach.
6. do zaciągania kredytów i pożyczek oraz emisji papierów wartościowych do wysokości 5.000.000 zł. na pokrycie deficytu budżetu występującego w ciągu roku budżetowego w wybranych przez siebie bankach.

§ 15

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy.

§ 16

Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Mazowieckiego na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy oraz w prasie lokalnej.

§ 17

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od dnia 01 stycznia 2002 roku.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Stanisław Markiewicz

Załącznik Nr 1

Plan dochodów budżetu Gminy Warszawa - Bielany na rok 2002
według źródeł pochodzenia

Lp.	Źródła dochodu	Plan na 2002 rok
1	2	3
I.	Dochody z podatków i opłat lokalnych	31 556 495
1.	Podatek od nieruchomości	29 950 000
2.	Podatek od środków transportowych	550 000
3.	Opłaty lokalne	690 000
4.	Podatek od posiadania psów	108 000
5.	Podatek rolny	3 400
6.	Podatek leśny	5 095
7.	Zaległości z podatków zniesionych	250 000
II.	Dochody realizowane przez Urzędy Skarbowe	4 900 000
1.	Wpływy z karty podatkowej	2 900 000
2.	Podatek od spadków i darowizn	2 000 000
III.	Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	94 904 700
1.	Udziały w podatku dochodowym od osób fizycznych	92 104 700
2.	Udziały w podatku dochodowym od osób prawnych	2 800 000
IV.	Subwencja ogólna	39 003 077
	z tego:	
1.	część oświatowa	34 505 065
2.	część rekompensująca	4 426 083
3.	część podstawowa	71 929

1	2	3
V.	Dotacje celowe	8 484 123
1.	Dotacje celowe na dofinansowanie zadań własnych	1 261 820
2.	Dotacje celowe na realizację zadań zleconych	6 387 303
3.	Dotacje celowe na zadania realizowane na podstawie porozumień	835 000
VI.	Dochody z majątku gminy	30 350 000
VII.	Pozostałe dochody	3 999 200
	Dochody ogółem	213 197 595

Załącznik Nr 1a

Plan dochodów budżetu Gminy Warszawa - Bielany na 2002 rok
według działów klasyfikacji budżetowej

Dział	Nazwa	Plan na 2002 rok
700	Gospodarka mieszkaniowa	32 300 000
750	Administracja publiczna	1 898 755
751	Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	21 048
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	11 800
756	Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej	131 361 195
758	Różne rozliczenia	40 023 077
801	Oświata i wychowanie	1 068 833
853	Opieka społeczna	6 459 900
854	Edukacyjna opieka wychowawcza	52 987
	Dochody ogółem	213 197 595

Załącznik Nr 2

Plan wydatków budżetu Gminy Warszawa - Bielany na 2002 rok

Dz.	Rozdz	Treść	Wydatki ogółem	Wydatki bieżące	Wydatki majątkowe	Wyd.inwest. finansowane z umowy kredytowej z 2001r.
1	2	3	4	5	6	7
010		Rolnictwo i łowiectwo	68	68	---	---
	01030	Izby rolnicze	68	68	---	---
400		Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę	700 000	---	700 000	---
	40002	Dostarczanie wody	70 000	---	70 000	---
	40003	Dostarczanie energii elektrycznej	630 000	---	630 000	---
600		Transport i łączność	19 396 317	6 672 700	12 040 000	683 617
	60004	Lokalny transport zbiorowy	4 300 000	4 300 000	---	---
		- dotacje celowe przekazane gminie lub miastu stołecznemu Warszawie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	4 300 000	4 300 000	---	---
	60016	Drogi publiczne gminne	15 096 317	2 372 700	12 040 000	683 617
700		Gospodarka mieszkaniowa	17 592 000	15 192 000	2 400 000	---
	70001	Zakłady gospodarki mieszkaniowej	9 300 000	8 900 000	400 000	---
		- dotacje dla zakładów budżetowych	8 900 000	8 900 000	---	---
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	6 675 000	6 175 000	500 000	---
	70095	Pozostała działalność	1 617 000	117 000	1 500 000	---
710		Działalność usługowa	542 000	542 000	---	---
	71014	Opracowania geodezyjne i kartograficzne	542 000	542 000	---	---
750		Administracja publiczna	33 278 455	31 468 455	1 810 000	---
	75011	Urzędy wojewódzkie	697 855	697 855	---	---
		w tym:				
		- wynagrodzenia	580 000	580 000	---	---
		- pochodne od wynagrodzeń	117 855	117 855	---	---
	75020	Starostwa powiatowe	185 000	185 000	---	---
		w tym:				
		- wynagrodzenia	154 000	154 000	---	---
		- pochodne od wynagrodzeń	31 000	31 000	---	---
	75022	Rady gmin	1 975 000	1 975 000	---	---
	75023	Urzędy gmin	30 132 000	28 322 000	1 810 000	---
		w tym:				
		- wynagrodzenia	18 000 000	18 000 000	---	---
		- pochodne od wynagrodzeń	3 661 000	3 661 000	---	---
	75045	Komisje poborowe	20 000	20 000	---	---
	75056	Spis powszechny i inne	268 600	268 600	---	---
751		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	21 048	21 048	---	---
	75101	Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	21 048	21 048	---	---
		w tym:				
		- wynagrodzenia	17 500	17 500	---	---
		- pochodne od wynagrodzeń	3 548	3 548	---	---
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	1 270 000	670 000	600 000	---
	75403	Jednostki terenowe Policji	770 000	170 000	600 000	---
		w tym:				
		- pozostałe dotacje	750 000	150 000	600 000	---
	75411	Komendy powiatowe Państwowej Straży Pożarnej	110 000	110 000	---	---
		w tym:				
		- dotacje celowe przekazane dla powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	100 000	100 000	---	---
	75412	Ochotnicze straże pożarne	10 000	10 000	---	---
		- dotacje celowe przekazane gminie lub miastu stołecznemu Warszawie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	10 000	10 000	---	---
	75414	Obrona cywilna	70 000	70 000	---	---
	75478	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych	195 000	195 000	---	---
	75495	Pozostała działalność	115 000	115 000	---	---
757		Obsługa długu publicznego	1 497 211	1 497 211	---	---
	75702	Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	1 497 211	1 497 211	---	---
758		Różne rozliczenia	1 400 000	1 400 000	---	---
	75809	Rozliczenia między jednostkami samorządu terytorialnego	1 400 000	1 400 000	---	---
		- 50% udziału w podatku dochodowym od osób prawnych	1 400 000	1 400 000	---	---
801		Oświata i wychowanie	93 852 514	71 540 600	12 860 000	9 451 914
	80101	Szkoły podstawowe	44 292 400	39 502 400	4 790 000	---
		w tym:				
		- wynagrodzenia	26 084 400	26 084 400	---	---
		- pochodne od wynagrodzeń	5 230 300	5 230 300	---	---
		- pozostałe dotacje	1 437 000	1 437 000	---	---

1	2	3	4	5	6	7
851	80104	Przedszkola przy szkołach podstawowych w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	224 900 178 300 35 600	224 900 178 300 35 600	— — —	— — —
	80110	Gimnazja w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń - pozostałe dotacje	29 546 634 15 100 000 2 990 200 1 000 000	22 973 200 15 100 000 2 990 200 1 000 000	2 170 000 — — —	4 403 434 — — —
	80113	Dowożenie uczniów do szkół	290 000	290 000	—	—
	80120	Licea ogólnokształcące w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	4 624 300 3 258 300 656 800	4 624 300 3 258 300 656 800	— — —	— — —
	80130	Szkoły zawodowe w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	3 506 700 2 518 400 488 100	3 506 700 2 518 400 488 100	— — —	— — —
	80142	Ośrodki szkolenia, dokształcania i doskonalenia kadr	135 000	135 000	—	—
	80145	Komisje egzaminacyjne	30 100	30 100	—	—
	80195	Pozostała działalność	11 202 480	254 000	5 900 000	5 048 480
		Ochrona zdrowia	1 644 020	1 420 000	185 000	39 020
	85111	Szpitala ogólne	100 000	—	100 000	—
	85149	Programy polityki zdrowotnej w tym: - pozostałe dotacje	600 000 50 000	600 000 50 000	— —	— —
	85153	Zwalczanie narkomanii w tym: - pozostałe dotacje	120 000 100 000	120 000 100 000	— —	— —
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi w tym: - pozostałe dotacje	700 000 300 000	700 000 300 000	— —	— —
	85195	Pozostała działalność	124 020	—	85 000	39 020
		Opieka społeczna	25 755 913	25 665 913	90 000	—
	85303	Ośrodki wsparcia w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	1 110 102 642 282 133 500	1 110 102 642 282 133 500	— — —	— — —
	85305	Żłobki w tym: - dotacje dla zakładów budżetowych	3 832 100 3 762 100	3 762 100 3 762 100	70 000 —	— —
	85313	Składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej	215 000	215 000	—	—
	85314	Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne	7 231 100	7 231 100	—	—
	85315	Dodatki mieszkaniowe	4 710 000	4 710 000	—	—
	85316	Zasiłki rodzinne pielęgnacyjne i wychowawcze	202 000	202 000	—	—
	85319	Ośrodki pomocy społecznej w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	5 848 231 3 791 669 752 640	5 828 231 3 791 669 752 640	20 000 — —	— — —
	85328	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	1 565 600	1 565 600	—	—
	85334	Pomoc dla repatriantów	30 000	30 000	—	—
	85395	Pozostała działalność w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń - pozostałe dotacje - dotacje celowe przekazane gminie lub miastu stołecznemu Warszawie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	1 011 780 331 040 61 210 330 000 27 830	1 011 780 331 040 61 210 330 000 27 830	— — — — —	— — — — —
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	36 106 300	31 750 300	4 220 000	136 000
	85401	Świetlice szkolne w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	3 064 600 2 423 000 491 600	3 064 600 2 423 000 491 600	— — —	— — —
	85404	Przedszkola w tym: - dotacje dla zakładów budżetowych - pozostałe dotacje	26 366 000 20 875 000 2 500 000	23 910 000 20 875 000 2 500 000	2 320 000 — —	136 000 — —
	85405	Przedszkola specjalne w tym: - dotacje dla zakładów budżetowych	959 400 959 400	959 400 959 400	— —	— —
	85407	Placówki wychowania pozaszkolnego - dotacje dla zakładów budżetowych	4 520 000 2 620 000	2 620 000 2 620 000	1 900 000 —	— —
	85412	Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej w tym: - pochodne od wynagrodzeń	381 000 31 000	381 000 31 000	— —	— —
	85415	Pomoc materialna dla uczniów	70 000	70 000	—	—
	85495	Pozostała działalność w tym: - pochodne od wynagrodzeń - pozostałe dotacje	745 300 121 300 40 000	745 300 121 300 40 000	— — —	— — —
		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	17 578 546	4 787 300	11 815 000	976 246
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	9 132 376	179 100	8 100 000	853 276
	90003	Oczyszczanie miast i wsi	2 185 000	2 185 000	—	—
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	2 573 170	950 200	1 500 000	122 970
	90006	Ochrona gleby i wód podziemnych	260 000	260 000	—	—
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	1 205 000	1 205 000	—	—
	90095	Pozostała działalność	2 223 000	8 000	2 215 000	—
		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	10 358 203	7 245 000	1 350 000	1 763 203
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury w tym: - pozostałe dotacje	1 445 000 100 000	1 445 000 100 000	— —	— —
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby w tym: - dotacje dla instytucji kultury	4 113 203 1 000 000	1 000 000 1 000 000	1 350 000 —	1 763 203 —
	92116	Biblioteki - dotacje dla instytucji kultury	4 800 000 4 800 000	4 800 000 4 800 000	— —	— —
		Kultura fizyczna i sport	1 580 000	1 555 000	25 000	—
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu w tym: - pozostałe dotacje	1 555 000 650 000	1 555 000 650 000	— —	— —
	92695	Pozostała działalność	25 000	—	25 000	—
		Ogółem	262 572 595	201 427 595	48 095 000	13 050 000
		w tym:				
		1) wynagrodzenia	73 078 891	73 078 891	—	—
		2) pochodne od wynagrodzeń	14 805 653	14 805 653	—	—
		3) dotacje dla zakładów budżetowych	37 116 500	37 116 500	—	—
		4) dotacje dla instytucji kultury	5 800 000	5 800 000	—	—
		5) pozostałe dotacje	7 257 000	6 657 000	600 000	—
		6) dotacje celowe przekazane gminie lub miastu stołecznemu Warszawie na zadania realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	4 437 830	4 337 830	100 000	—
		7) dotacje celowe przekazane dla powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	100 000	100 000	—	—

Załącznik Nr 3			
Plan przychodów i rozchodów Gminy Warszawa - Bielany na 2002 rok			
§	Treść	Plan w 2002 r.	
		Przychody	Rozchody
951	Przychody ze spłat pożyczek i kredytów udzielonych ze środków publicznych 1) Pożyczka krajowa udzielona TBS	800 000 800 000	
952	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym 1) Kredyt bankowy planowany do zaciągnięcia w 2002 roku 2) Kredyt bankowy z umowy zawartej w 2001 roku	49 375 000 36 325 000 13 050 000	
957	Nadwyżka z lat ubiegłych	7 600 000	
992	Spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów		8 400 000
	Ogółem	57 775 000	8 400 000

Informacje uzupełniające:			
1. Planowane dochody		213 197 595	
2. Planowane wydatki		262 572 595	
3. Wynik		-49 375 000	
	- różnica między 1 i 2 (-)		
Źródła finansowania deficytu budżetowego			
1. Kredyt bankowy planowany do zaciągnięcia w 2002 roku		36 325 000	
2. Kredyt bankowy z umowy zawartej w 2001 roku		13 050 000	

Załącznik Nr 4							
Prognoza długu Gminy Warszawa-Bielany na 31 grudnia 2002 r. i lata następne							
Lp.	Rodzaj zadłużenia	Kredytodawca Data zawarcia umowy	Kwota do spłaty na dzień 31.12.2002r.	Planowane kwoty spłat w latach			Kwota umowy
				2002	2003	2004 - 2006	
1.	Kredyty	BGŻ III Oddział w Warszawie	16 800 000	8 400 000	8 400 000	—	16 800 000
2.	Kredyt	wyłoniony w drodze przetargu	36 325 000	—	3 100 000	33 225 000	36 325 000

Załącznik Nr 5				
Plan dochodów i wydatków na realizację zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych Gminie ustawami na 2002 rok				
Dział	Rozdz.	Nazwa	Dochody (§ 201)	Wydatki
750	75011	Administracja publiczna	966 455	966 455
		Urzędy wojewódzkie	697 855	697 855
751	75056	w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń Spis powszechny i inne	— — 268 600	580 000 117 855 268 600
		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	21 048	21 048
		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	21 048	21 048
	75101	w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	— —	17 500 3 548
		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	11 800	11 800
754	75414	Obrona cywilna	11 800	11 800
		Opieka społeczna	5 388 000	5 388 000
853	85303	Ośrodki wsparcia w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	835 000 — —	835 000 512 000 103 500
		Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej	215 000	215 000
	85314	Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne	2 870 000	2 870 000
	85316	Zasiłki rodzinne, pielęgnacyjne i wychowawcze	202 000	202 000
	85319	Ośrodki pomocy społecznej w tym: - wynagrodzenia - pochodne od wynagrodzeń	986 000 — —	986 000 632 240 128 500
	85328	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	280 000	280 000
		Ogółem	6 387 303	6 387 303

Załącznik Nr 6					
Plan dochodów i wydatków na zadania bieżące realizowane przez Gminę na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w 2002 roku					
Dział	Rozdz.	Nazwa	Zawarte porozumienia między jednostkami samorządu terytorialnego	Dochody	Wydatki
750	75020	Administracja publiczna	Powiat Warszawski	185 000	185 000
801		Starostwa powiatowe		185 000	185 000
	80101	Oświata i wychowanie	Gminy : Łomianki i Izabelin	650 000	650 000
		Szkoły podstawowe		650 000	650 000
		Ogółem		835 000	835 000

Załącznik Nr 6a				
Plan wydatków na zadania realizowane przez Gminę na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w 2002 roku				
Dział	Rozdz.	Nazwa	Zawarte porozumienia między jednostkami samorządu terytorialnego	Wydatki
600	60004	Transport i łączność	Miasto Stołeczne Warszawa	4 300 000
754		Lokalny transport zbiorowy		4 300 000
		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		110 000
	75411	Komendy powiatowe Państwowej Straży Pożarnej	Powiat Warszawski	100 000
	75412	Ochotnicze straże pożarne	Gmina Izabelin	10 000
851	85111	Ochrona zdrowia	Powiat Warszawski	100 000
853		Szpitala ogólne		100 000
		Opieka społeczna		27 830
	85395	Pozostała działalność	Gmina Centrum	27 830
		Ogółem		4 537 830

Załącznik Nr 7

Plan nakładów inwestycyjnych budżetu
Gminy Warszawa - Bielany na rok 2002

Lp	Dz. Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Rozpoczęcie Zakończenie	Wartość kosztorysowa lub szacunkowa	Nakłady planowane w 2002 roku	Źródła finansowania nakładów w 2002 r.		Nakłady przecho- dzące na lata następne
						z budżetu Gminy	ze środków poza budżetowych	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Inwestycje ogółem w tym:		102 257 400	52 892 400	47 370 000	5 522 400	48 865 000
	400	Wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz i wodę		1 800 000	700 000	700 000	-	1 100 000
1.	40002	Wykonanie wodociągu w ul. Gombrowicza	2002	70 000	70 000	70 000	-	-
2.	40003	Budowa oświetlenia parku Kępa Potocka	2002	110 000	110 000	110 000	-	-
3.	40003	Uzupełnienie oświetlenia ulic Gminy W-wa Bielany	2002/2004	1 620 000	520 000	520 000	-	1 100 000
	600	Transport i łączność		30 235 000	12 250 000	12 040 000	210 000	17 985 000
4.	60016	Modernizacja ulic Rejonu Stare Bielany	2002/2003	4 085 000	605 000	605 000	-	3 480 000
5.	60016	Modernizacja ulic Rejonu Płaski	2002/2003	2 520 000	520 000	520 000	-	2 000 000
6.	60016	Budowa ulic Rejonu Wólka Węglowa	2002/2003	1 000 000	500 000	500 000	-	500 000
7.	60016	Budowa lub modernizacja ulic Rejonu Młociny /Zachodnie/	2002/2003	2 430 000	430 000	430 000	-	2 000 000
8.	60016	Budowa ulic Rejonu Młociny /Wschodnie/	2002/2004	1 900 000	900 000	900 000	-	1 000 000
9.	60016	Modernizacja ulic Rejonu Radiowo	2002/2004	2 200 000	600 000	600 000	-	1 600 000
10.	60016	Modernizacja ulic Rejonu Marymont Kaskada	2002/2004	3 200 000	800 000	800 000	-	2 400 000
11.	60016	Budowa lub modernizacja ulic Rejonu Płoczków	2002/2004	3 200 000	1 200 000	1 200 000	-	2 000 000
12.	60016	Modernizacja ulic Rejonu Włzeczono	2002	700 000	700 000	700 000	-	-
13.	60016	Budowa lub modernizacja ulic Rejonu Chomiczówka	2002/2003	3 990 000	1 990 000	1 990 000	-	2 000 000
14.	60016	Drogi rowerowe	2002	1 120 000	1 120 000	1 000 000	120 000	-
15.	60016	Miejski System Informacyjny	2002/2003	3 000 000	1 995 000	1 995 000	-	1 005 000
16.	60016	Budowa dróg pożarowych osiedla Brzeziny - dofinansowanie	2002	800 000	800 000	800 000	-	-
17.	60017	Modernizacja mostka poprzez starorzecze w Parku Kępa Potocka	2002	90 000	90 000	-	90 000	-
	700	Gospodarka mieszkaniowa		10 900 000	2 400 000	2 400 000	-	8 500 000
18.	70001	Remont i modernizacja budynków ZBK	2002	400 000	400 000	400 000	-	-
19.	70005	Koszty wykupu gruntów lub praw	2002	500 000	500 000	500 000	-	-
20.	70095	Budynki wielorodzinne na wynajem dla osób umieszczonych na łóżku	2002/2003	10 000 000	1 500 000	1 500 000	-	8 500 000
	750	Administracja publiczna		1 810 000	1 810 000	1 810 000	-	-
21.	75023	Zakupy inwestycyjne	2002	1 810 000	1 810 000	1 810 000	-	-
	801	Oświata i wychowanie		24 060 000	12 860 000	12 860 000	-	11 200 000
22.	80101	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	2002	40 000	40 000	40 000	-	-
23.	80101	Remonty i modernizacje szkół podstawowych	2002	4 750 000	4 750 000	4 750 000	-	-
24.	80110	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	2002	20 000	20 000	20 000	-	-
25.	80110	Remont i modernizacja Gimnazjum Nr 4 przy ul. Tolstoja 2 w Warszawie	2002/2003	5 500 000	2 000 000	2 000 000	-	3 500 000
26.	80110	Budowa sali gimnastycznej na terenie Gimnazjum nr 2 ul. Przyszowskiego 45	2002/2003	2 350 000	150 000	150 000	-	2 200 000
27.	80195	Zagospodarowanie terenów przyszkolnych	2002/2004	11 000 000	5 500 000	5 500 000	-	5 500 000
28.	80195	Projekt basenów na terenie Gimnazjum Nr 3 przy ul. Conrada 6 i Szkoły Podstawowej Nr 293 przy ul. Kochanowskiego 9	2002	400 000	400 000	400 000	-	-
	851	Ochrona Zdrowia		335 000	335 000	85 000	250 000	-
29.	85111	Ochrona powietrza przed zanieczyszczeniem: 1) zakup sterylizatora dla Szpitala Bielańskiego	2002	250 000	250 000	-	250 000	-
30.	85195	Podjazd dla niepełnosprawnych do Rejonowej Przychodni Zdrowia przy ul. Włzeczono 10a	2002	85 000	85 000	85 000	-	-
	853	Opieka społeczna		570 000	90 000	90 000	-	480 000
31.	85305	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	2002	10 000	10 000	10 000	-	-
32.	85305	Remonty i modernizacje w żłobkach	2002/2003	540 000	60 000	60 000	-	480 000
33.	85319	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	2002	20 000	20 000	20 000	-	-
	854	Edukacyjna opieka wychowawcza		11 320 000	4 220 000	4 220 000	-	7 100 000
34.	85404	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	2002	20 000	20 000	20 000	-	-
35.	85404	Remonty i modernizacje przedszkoli	2002/2003	4 800 000	2 300 000	2 300 000	-	2 500 000
36.	85407	MDK ul. Ceglowska modernizacja i rozbudowa	2002/2003	3 000 000	400 000	400 000	-	2 600 000
37.	85407	Ognisko Pracy Pozaszkolnej ul. Szegedyńska	2002/2003	3 500 000	1 500 000	1 500 000	-	2 000 000
	900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska		19 877 400	16 877 400	11 815 000	5 062 400	2 500 000
38.	90001	Kanalizacja Rejonu Młociny /Wschodnie/	2002/2003	3 850 000	1 350 000	1 350 000	-	2 500 000
39.	90001	Kanalizacja Rejonu Młociny /Zachodnie/	2002	150 000	150 000	150 000	-	-
40.	90001	Budowa kanalizacji Wólka Węglowa	2002	4 300 000	4 300 000	4 300 000	-	-
41.	90001	Kanalizacja Marymont Kaskada	2002	2 300 000	2 300 000	2 300 000	-	-
42.	90001	Modernizacja i remont rurociągu z kłapą zwrotną i wylotem w Potoku Rudawka	2002	48 000	48 000	-	48 000	-
43.	90001	Modernizacja rurociągu i studzienek łączących starorzecze w parku Kępa Potocka z Rudawką	2002	50 000	50 000	-	50 000	-
44.	90001	Rewitalizacja fosy "Fort Chomiczówka"	2002	50 000	50 000	-	50 000	-
45.	90004	Park Bielany III - modernizacja	2002	1 500 000	1 500 000	1 500 000	-	-
46.	90004	Realizacja parków osiedlowych - dofinansowanie: 1) modernizacja Stawów Brustmana 2) uaktualnienie projektu Parku Olszyna 3) opracowanie koncepcji parku przy ul. Opatowskiej 4) uaktualnienie projektu Parku Bielany III	2002	2 045 000	2 045 000	-	2 045 000	-
47.	90005	Ochrona powietrza przed zanieczyszczeniem: 1) stacja monitoringu powietrza - doposażenie stacji	2002	1 900 000	1 900 000	-	1 900 000	-
48.	90007	Realizacja zabezpieczeń akustycznych przy Trasie AK (montaż okien dźwiękoszczelnych)	2002	35 000	35 000	-	35 000	-
49.	90007	Budowa ekranów akustycznych 1) przy ul. Pułkowej (ekrany) 2) przy Sz. P. Nr 79, ul. Arkuszkowa 202	2002/2003	75 000	75 000	-	75 000	-
50.	90095	Refundacja kosztów infrastruktury	2002	1 000 000	500 000	-	500 000	-
51.	90095	Projekt ujęcia wody pitnej w osiedlu Włzeczono	2002	120 000	120 000	-	120 000	-
52.	90095	Koncepcja realizacji ujęcia wody pitnej w osiedlu Marymont	2002	2 215 000	2 215 000	2 215 000	-	-
53.	90095	Propagowanie różnych form aktywności ekologicznej - edukacja, sport, rekreacja, ochrona środowiska	2002	40 000	40 000	-	40 000	-
54.	90095	1) wydatki inwestycyjne 2) Urządzanie terenów rekreacyjnych i placów zabaw. 1) nowe place	2002	15 000	15 000	-	15 000	-
				400 000	400 000	-	400 000	-
				400 000	550 000	-	550 000	-
				550 000	550 000	-	550 000	-

1	2	3	4	5	6	7	8	9
55.	90095	Stacje uzdatniania i punkt czepialny wody pitnej: 1) przy ul. Kochanowskiego 2) w osiedlu Włzeczono	2002	584 400	584 400	-	584 400	-
				134 400	134 400	-	134 400	-
				450 000	450 000	-	450 000	-
	921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego		1 350 000	1 350 000	1 350 000	-	-
56.	92109	Budowa placówki kultury Wólka Węglowa	2002	1 350 000	1 350 000	1 350 000	-	-

Załącznik Nr 7a

Inwestycje z roku 2001 finansowane w roku 2002 z kredytu

Lp.	Dział	Nazwa zadania inwestycyjnego	Nakłady planowane w roku 2001	Planowane kwoty kredytu
		OGÓŁEM	17 575 113	13 050 000
1.	600	Transport i łączność	810 000	683 617
		Projekt techniczny budowy ulicy Muzealnej (Młociny) wraz z oświetleniem, odwodnieniem + n.n. kablowe	43 000	37 754
2.		Projekt techniczny budowy ulicy Wygon (Młociny) wraz z oświetleniem, odwodnieniem + n.n. kablowe	43 000	38 560
3.		Miejski System Informacyjny	500 000	467 124
4.		Projekt techniczny budowy ulicy Opiotek na odc. Wólczyska, Palisadowa wraz z infrastrukturą techniczną	64 000	55 857
5.		Projekt budowy zatok postojowych na ulicy lokalnej równoległej do ul. Marymonckiej na odc. od ul. Przy Agorze do ul. Doryckiej i przy ul. Włzeczono	50 000	42 510
6.	801	Oświata i wychowanie	12 437 000	9 451 914
7.		Projekt budowy ul. Nocznickiego i ul. Literackiej	110 000	41 812
8.		Remont kapitalny Gimnazjum nr 3 ul. Conrada 6	5 500 000	4 218 634
9.		Modernizacja i remont sali gimnastycznej przy Gimnazjum nr 4, ul. Tolstoja 2	202 000	77 000
10.		Remont kapitalny II etap ZS nr 2, ul. Szegedyńska 11	1 550 000	923 400
11.		Sala Gimnastyczna na Gwiaździstej - wykończenie sali: widownia, sufit podwieszany, nawierzchnia	1 245 000	945 000
12.		Zagospodarowanie terenów przyszkolnych (5 obiektów)	3 820 000	3 180 080
13.	851	Ochrona zdrowia	50 000	39 020
		Aktualizacja projektu remontu Gimnazjum nr 4 przy ul. Tolstoja 2	120 000	107 800
14.		Podjazd dla niepełnosprawnych dla przychodni przy ul. Kochanowskiego	50 000	39 020
15.	854	Edukacyjna opieka wychowawcza	196 000	136 000
16.		Modernizacja układów zasilania elektrycznego w przedszkolach - 26 obiektów	80 000	20 000
17.	900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	1 982 113	976 246
		Remont kapitalny wraz z modernizacją instalacji elektrycznej w przedszkolu nr 39, ul. Dorycka 1	50 000	50 000
18.		Remont budynku przedszkola nr 240, ul. Marymoncka 34	66 000	66 000
19.		Budowa przykanalików (w części do studzienek) do wybudowanych w roku 2000 kanałów w ulicach: Muzealnej, Wygon, Abecadło (część), Odysei (część), oraz w osiedlu Marymont - Kaskada	148 613	129 364
20.		Projekt techniczny kanalizacji sanitarnej w ul. Abecadło, ul. Herogli, ul. Odysei, ul. Prozy i ul. Pułkowej	105 000	75 606
21.		Wólka Węglowa etap I - realizacja I części projektu: zasilanie n.n. sn. stacja trafo, przepompownia, dwa kolektory tłoczne, odc. kanału grawitacyjnego od ul. Estrady do ul. Arkuszkowej (kontynuacja zadania z roku 2000)	900 000	481 307
22.		Kontynuacja kanalizacji w os. Marymont Kaskada wraz z przykanalikami	344 000	167 000
23.	921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	2 100 000	1 763 203
		Odtworzenie alejek w Parku Kępa Potocka + zasadzenie żywopłotu od Wisłostrady	484 500	122 970
		Modernizacja i remont Bielańskiego Ośrodka Kultury ul. Goldoniego 1	2 000 000	1 700 000
		Budowa placówki kultury Wólka Węglowa	100 000	63 203

Załącznik Nr 8

Podział dotacji dla zakładów budżetowych
Gminy Warszawa-Bielany na rok 2002

Nazwa jednostki	Dział - Rozdział	Forma organizacyjno - prawna	Kwota dotacji
Zakłady gospodarki mieszkaniowej	700 - 70001	zakład budżetowy	8 900 000
Żłobki	853 - 85305	zakład budżetowy	3 762 100
Przedszkola	854 - 85404	zakład budżetowy	20 875 000
Przedszkola specjalne	854 - 85405	zakład budżetowy	959 400
Placówki wychowania pozaszkolnego	854 - 85407	zakład budżetowy	2 620 000
Ogółem			37 116 500

Załącznik Nr 9

Plan dotacji dla pozagminnych jednostek organizacyjnych w roku 2002

Dział	Rozdział	Treść	Kwota
754	75403	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	750 000
		Jednostki terenowe Policji	750 000
801		Oświata i wychowanie	2 437 000
	80101	Szkoły podstawowe	1 437 000
	80110	Gimnazja	1 000 000
851		Ochrona Zdrowia	450 000
	85149	Programy polityki zdrowotnej	50 000
	85153	Zwalczanie narkomanii	100 000
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	300 000
853	85395	Opieka społeczna	330 000
		Pozostała działalność	330 000
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	2 540 000
	85404	Przedszkola	2 500 000
	85495	Pozostała działalność	40 000
921	92105	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	100 000
		Pozostałe zadania w zakresie kultury	100 000
926	92605	Kultura fizyczna i sport	650 000
		Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	650 000
		Ogółem	7 257 000

Załącznik Nr 10

Plan przychodów i wydatków Gminnego
Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na 2002 rok

Lp.	Wyszczególnienie	Kwota
1	Stan środków na 01.01. 2002 r.	4 745

Załącznik Nr 10a

Plan przychodów Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na 2002 rok		
1.	50% wpływów ze składowania odpadów	200 000
2.	100% wpływów z tytułu opłat za usuwanie drzew i krzewów	735 000
3.	20% wpływów z tytułu opłat i kar za szczególne korzystanie z wód i urządzeń wodnych (zrzut ścieków)	4 000 000
4.	20% wpływów z tytułu opłat i kar za pozostałe rodzaje gospodarczego korzystania ze środowiska i dokonywania w nim zmian (emisja do powietrza)	600 000
RAZEM		5 535 000

Załącznik Nr 10b

Plan Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na 2002 rok				
Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania	Plan w zł
1.	900	90011	Konserwacja i remont s. u. w. i punktów poboru wody oligoceńskiej	75 000
2.			Projekt ujęcia wody pitnej w osiedlu Wrzeciono	40 000
3.			Koncepcja realizacji ujęcia wody pitnej w osiedlu Marymont	15 000
4.			Modernizacja i remont rurociągu z kłapą zwrotną i wylotem w Potoku Rudawka	48 000
5.			Drogi rowerowe – projekty techniczne i realizacja	120 000
6.			Ochrona powietrza przed zanieczyszczeniem:	495 000
			1) stacja monitoringu powietrza	185 000
			● doposażenie stacji	160 000
			● utrzymanie eksploatacyjne stacji	25 000
			2) zakup sterylizatora dla Szpitala Bielańskiego	250 000
			3) zakup sterylizatorów-autoklawów 3 szt.	60 000
			Realizacja zabezpieczeń akustycznych przy Trasie AK (montaż okien dźwiękoszczelnych)	500 000
			Budowa ekranów akustycznych	620 000
			1) przy ul. Pułkowej (ekrany)	500 000
			2) przy Sz. P. Nr 79, ul. Arkuszowa 202	120 000
			Dofinansowanie działań redukujących zagrożenie azbestem	1 045 000
			Zbiórka odpadów niebezpiecznych:	20 000
			1) przeterminowane farmaceutyki	
			2) lampy jarzeniowe	
			3) zużyte akumulatory ołowiowe	
			Realizacja parków osiedlowych – dofinansowanie:	2 105 000
			1) modernizacja Stawów Brustmana	1 900 000
			2) uaktualnienie projektu Parku Olszyna	35 000
			3) opracowanie koncepcji parku przy ul. Opatowskiej	75 000
			4) uaktualnienie projektu Parku Bielany III	35 000
			5) nasadzenia w Parku Kępa Potocka	60 000
			Utrzymanie zieleni na terenach będących w zarządzie gminy:	1 060 000
			1) nasadzenia zieleni gminnej	400 000
			2) ZBK ul. Grębałowska	350 000
			3) pielęgnacja drzew pomnikowych i starodrzewia – ekspertyzy, zabiegi pielęgnacyjne	10 000
			4) utrzymanie i urządzenie zieleni na terenie gminnych placówek oświatowych	300 000
			Nasadzenia, utrzymanie zieleni i rekultywacja trawników na pozostałych terenach gminnych:	369 500
			1) WSM os. "Młociny", ul. Lindego 10	20 000
			2) WSM os. "Piaski", ul. Broniewskiego 71	20 000
			3) WSM os. "Bielany", ul. Daniłowskiego 3	20 000
			4) WSM os. "Wawrzyszew", ul. Wolumen 25 a	20 000
			5) NSBM os. "Piaski D", ul. Zgrup. Żmija 7	20 000
			6) NSBM os. "Piaski", ul. Reymonta 12	20 000
			7) NSBM os. "Skarpa Marymoncka"	30 000
			8) NSBM "Przedwiośnie", ul. Ogólna 1	20 000
			9) SM "Podleśna", ul. Marymoncka 32	20 000
			10) I Żoliborska SM, ul. Kochanowskiego 31	20 000
			11) II Żoliborska SM, ul. Kochanowskiego 31	20 000
			12) WSBM "Chomiczówka", ul. Nerudy 1	20 000
			13) Wspólnoty mieszkaniowe:	10 000
			● ul. Księżycowa 56, 58	5 000
			● ul. Maszewska 31	5 000
			14) Zakład Opiekuńczo-Leczniczy, Szubińska	9 500
			15) Środowiskowy Dom Pomocy, Grębałowska	5 000
			16) Akademia Wychowania Fizycznego	50 000
			17) Ośrodek Szkoleniowo – Hotelowy ul. Reymonta 8	5 000
			18) Spółdzielnia Mieszkaniowa Domhut ul. Perzyńskiego 14	20 000
			19) Spółdzielnia Mieszkaniowa Wardom	20 000
14.			Przeprowadzenie i zakup nagród dla uczestników konkursu "Bielany w kwiatach"	3 000
15.			Zbiórka odpadów komunalnych do kontenerów	100 000
16.			Działania redukujące uciążliwość wysypiska odpadów komunalnych w Radiowie, w tym: dofinansowanie wału izolacyjnego wokół kompostowni	100 000
17.			Konserwacja urządzeń melioracji wodnych podstawowych i szczegółowych	300 000
18.			Modernizacja rurociągu i studzienek łączących starorzecze w parku Kępa Potocka z Rudawką	50 000
19.			Rewitalizacja fasy "Fort Chomiczówka"	50 000
20.			Dekada Ziemi – wiecień 2002 oraz wiosenne sprzątanie Bielani:	40 000
			● zakup materiałów	
			● zakup usług	
21.			Sprzątanie Świata – Bielany 2002:	20 000
			● zakup materiałów	
			● zakup usług	
22.			Opieka nad bezdomnymi zwierzętami:	150 000
			● zakup artykułów żywnościowych	
			● opieka weterynaryjna	
23.			Utrzymanie lasów miejskich na terenie gminy (wspólnie z Zarządem Oczyszczania Miasta)	50 000
24.			Dofinansowanie do infrastruktury turystycznej, działalności edukacyjnej oraz utrzymania czystości na szlakach KPN	100 000
25.			Sprzątanie lasów gminnych (zatrudnienie bezrobotnych)	60 000
26.			Propagowanie różnych form aktywności ekologicznej – edukacja, sport, rekreacja, ochrona środowiska	1 100 000
			● zakup materiałów i wyposażenia	50 000
			● zakup pomocy dydaktycznych	50 000
			● zakup usług	600 000
			● wydatki inwestycyjne	400 000
27.			Urządzanie terenów rekreacyjnych i placów zabaw:	600 000
			● nowe place	550 000
			● konserwacja istniejących	50 000
28.			Opracowanie "Programu zrównoważonego rozwoju i ochrony środowiska dla Gminy Warszawa-Bielany"	250 000
29.			Stacje uzdatniania i punkt czerpalny wody pitnej:	584 400
			1) przy ul. Kochanowskiego	134 400
			2) w osiedlu Wrzeciono	450 000
30.			Modernizacja mostka poprzez starorzecze w Parku Kępa Potocka	90 000
31.			Akcja przeciwpowodziowa	10 000
32.			Oplaty bankowe	500
33.			Bieżące działania interwencyjne:	70 000
			1) zakup usług	60 000
			2) zakup materiałów i wyposażenia	10 000
34.			Dofinansowanie konserwacji zabytkowego podziemia pokamedulskiego Kościoła w Łasku Bielańskim, ul. Dewajtis w Warszawie	35 000
			RAZEM	10 275 400

Załącznik Nr 11

Plan przychodów i wydatków zakładów budżetowych Gminy Warszawa - Bielany na rok 2002							
Dział Rozdział	Nazwa	Stan środków obrotowych na początek roku	ogółem	Przychody			Stan środków obrotowych na koniec roku
				dotacja	własne	Wydatki	
700	Zakłady gospodarki mieszkaniowej	1 588 989	52 500 000	8 900 000	43 600 000	53 000 000	1 088 989
70001							
853	Żłobki	100 000	4 068 100	3 762 100	306 000	3 918 100	250 000
85305							
854	Przedszkola	2 367 640	25 679 800	20 875 000	4 804 800	26 410 300	1 637 140
85404							
85405	Przedszkola specjalne	67 270	1 051 730	959 400	92 330	1 084 000	35 000
85407	Placówki wychowania pozaszkolnego	265 000	2 644 000	2 620 000	24 000	2 799 000	110 000
	Ogółem	4 388 899	85 943 630	37 116 500	48 827 130	87 211 400	3 121 129

Załącznik Nr 12

Plan przychodów i wydatków środków specjalnych							
Lp.	Nazwa jednostki budżetowej	Dział	Rozdział	Plan stan.środ. obrot. na pocz. 2002r.	Plan na 2002 Przychody	Plan na 2002 wydatki ogółem	Planowany stan środków obrotowych na koniec 2002 roku
1.	Drogi publiczne gminne	600	60016	7 000	250 000	257 000	—
2.	Szkoły podstawowe	801	80101	374 000	3 625 000	3 950 000	49 000
3.	Gimnazja	801	80110	32 000	615 000	633 000	14 000
4.	Szkoły zawodowe	801	80130	—	214 000	202 000	12 000
5.	Ośrodki pomocy społecznej	853	85319	5 100	50 600	53 600	2 100
	Ogółem			418 100	4 754 600	5 095 600	77 100

Załącznik Nr 13

Plan dochodów budżetu państwa związanych z realizacją zadań zleconych pobieranych przez Gminę Warszawa- Bielany i podlegających przekazaniu do budżetu Państwa				
Dział	Rozdz.	§	Nazwa	Dochody
750	75011	235	Administracja publiczna Urzędy wojewódzkie dochody budżetu państwa związane z realizacją zadań zleczanych jednostkom samorządu terytorialnego	203 783 203 783 203 783
			Ogółem	203 783

Uchwała nr 19/W/02
Składu Orzekającego Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej w Warszawie z dnia 24 stycznia 2002 roku

w sprawie opinii o możliwości sfinansowania deficytu budżetowego oraz prawidłowości prognozy długu załączonej do budżetu przez gminę Warszawa - Bielany.

Na podstawie art. 13 pkt 2 ustawy z dnia 7 października 1992 r. o regionalnych izbach obrachunkowych (tekst jedn. Dz.U. Nr 55, poz. 577 z 2001 r.) oraz art. 115 ustawy z dnia 26 listopada 1998 roku o finansach publicznych (Dz.U. Nr 155 poz. 1014 z późn. zm.) - Skład Orzekający Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej w Warszawie: Przewodnicząca - Teresa Gołębiowska Członkowie - Bożenna Piotrowska, Anna Waszczyk uchwala, co następuje:

§ 1

Przedstawia pozytywną opinię w sprawie możliwości sfinansowania deficytu budżetowego na 2002 rok oraz prognozy długu załączonej do uchwały budżetowej.

§ 2

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu przez gminę Warszawa - Bielany w trybie przewidzianym dla opublikowania uchwały budżetowej.

§ 3

Od opinii wyrażonej w niniejszej uchwale służy odwołanie do Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej w Warszawie w terminie 14 dni od daty doręczenia uchwały.

Przewodnicząca
Składu Orzekającego Kolegium RIO
Teresa Gołębiowska

Nr 610/XXII/02 z 15 lutego 2002 r.

w sprawie: zamiaru likwidacji Przedszkola Nr 95 przy ul. Lisowskiej 29

Na podstawie art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591), art. 59 ust. 1, 2 i 5 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz. U. z 1996 r. Nr 67, poz. 329 z późn. zm.) Rada Gminy uchwala, co następuje:

§ 1

Zwrócić się do Mazowieckiego Kuratora Oświaty o wyrażenie opinii w sprawie zamiaru likwidacji z dniem 31 sierpnia 2002 roku Publicznego Przedszkola Nr 95 w Warszawie przy ul.Lisowskiej 29.

§ 2

Zobowiązuje się Zarząd Gminy do zawiadomienia Rodziców dzieci o zamiarze likwidacji, co najmniej na 6 miesięcy przed terminem likwidacji.

§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy.

§ 4

Uchwała podlega ogłoszeniu w sposób miejscowo przyjęty poprzez wywieszenie na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy usytuowanych w budynku Urzędu oraz na obszarze Gminy, a także w prasie lokalnej.

§ 5

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Stanisław Markiewicz

Nr 614/XXII/02 z 15 lutego 2002 r.

w sprawie: nadania imienia Gimnazjum Nr 5 w Warszawie przy ul. Wrzeciono 24.

Na podstawie art. 58 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (tekst jednolity Dz. U. z 1996 r. Nr 67, poz. 329 z późniejszymi zmianami), Rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 21 maja 2001 r. w sprawie ramowych statutów publicznego przedszkola oraz publicznych szkół - § 1 ust. 3 Załącznika Nr 3 do w/w Rozp. (Dz. U. Nr 61 poz. 624), Rada Gminy na wniosek Dyrektora, Rady Rodziców i Samorządu Uczniowskiego uchwala co następuje:

§ 1

Gimnazjum Nr 5 w Warszawie przy ul. Wrzeciono 24 nadaje się imię Aleksandra Fredry ustalając nazwę Szkoły "Gimnazjum Nr 5 w Warszawie imienia Aleksandra Fredry".

§ 2

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy Warszawa-Bielany.

§ 3

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Warszawa-Bielany oraz w prasie lokalnej.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Stanisław Markiewicz

Nr 624/XXIII/02 z 1 marca 2002 r.

w sprawie: programu poprawy porządku i bezpieczeństwa publicznego p.n. “Bezpieczna Gmina Warszawa-Bielany”.

Na podstawie art. 7 ust. 1 pkt. 14 oraz art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591) Rada Gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1

Przyjmuje się Program poprawy porządku i bezpieczeństwa publicznego p.n. “Bezpieczna Gmina Warszawa-Bielany” – zgodnie z załącznikiem do uchwały.

§ 2

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy Warszawa-Bielany.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Stanisław Markiewicz

Załącznik

Program
poprawy bezpieczeństwa i porządku publicznego w Gminie Warszawa-Bielany
“BEZPIECZNA GMINA WARSZAWA – BIELANY”

Wstęp

Bezpieczeństwo jest jednym z kluczowych problemów społecznych współczesnej Polski. Na jego stan mają wpływ przede wszystkim czynniki o charakterze ekonomicznym w tym zdolność gospodarki do tworzenia nowych miejsc pracy.

Podjmując problematykę bezpieczeństwa Samorząd Gminy Bielany zmierza do efektywniejszego wykorzystania kompetencji Policji, Straży Miejskiej i Straży Pożarnej oraz komórek i jednostek organizacyjnych urzędu, samorządów mieszkańców oraz organizacji pozarządowych.

Realizacja prospołecznego programu o charakterze edukacyjnym skierowana jest przede wszystkim do ogółu społeczeństwa ze szczególnym uwzględnieniem dzieci i młodzieży.

Program przedstawia główne priorytety i kierunki działań oraz sposoby pozwalające na osiągnięcie założonych celów.

Zasadniczym celem programu jest poprawa bezpieczeństwa mieszkańców i warunków życiowych społeczności lokalnej. Aby osiągnięcie tego celu było możliwe, konieczna jest koordynacja dotychczasowych działań i programów społecznych realizowanych w gminie oraz określenie zasad współpracy realizatorów.

I. Podstawa opracowania programu

- Ustawa o Samorządzie Gminnym z dnia 8 marca 1990 roku (t.j. Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591);
- Ustawa z dnia 24 kwietnia 1997 r. o przeciwdziałaniu narkomanii;
- Stanowisko Rady Gminy Bielany z dnia 6 lipca 2001 roku w sprawie bezpieczeństwa i porządku publicznego na terenie Gminy Warszawa Bielany;
- Uchwała Rady Gminy Bielany Nr 507/VIII/01 z dnia 11 maja 2001 roku w sprawie kierunków polityki społecznej Gminy Warszawa Bielany;
- Uchwała Rady Gminy Bielany Nr 535/XI/01 z dnia 9 lipca 2001 roku w sprawie uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych;
- Założenia do Strategii Rozwoju Gminy Warszawa Bielany do 2010 r.;
- Badania przeprowadzone przez pracowników socjalnych Działu Pomocy Środowiskowej BCPS “Główne problemy społeczne na terenie osiedli Wrzeciono i Brzeziny”;
- Badania Ośrodka Badania Opinii Publicznej i Rynku – “MARECO Polska”;
- Sprawozdania gminnych służb porządkowych.

II. Zasięg realizacji programu - Gmina Warszawa -Bielany.

III. Adresaci programu

- mieszkańcy Gminy Warszawa- Bielany;
- jednostki organizacyjne gminy, jednostki pomocnicze i rady osiedli, zarządy spółdzielni mieszkaniowych;
- przedsiębiorcy prowadzący działalność gospodarczą na terenie gminy;
- placówki oświatowe;
- świetlice terapeutyczne, socjoterapeutyczne, ośrodki profilaktyczno – terapeutyczne pracy z młodzieżą;
- organizacje pozarządowe.

IV. Założenia ogólne programu

Jednym z zadań Programu „Bezpieczna Gmina Warszawa -Bielany jest realizacja szczegółowych podprogramów uwzględniających:

- sprawniejsze działanie służb publicznych (Policji, Straży Miejskiej, Państwowej Straży Pożarnej);
- uspołecznienie działań policji i stworzenie systemu przedsięwzięć profilaktyczno - terapeutycznych;
- angażowanie mieszkańców oraz wszelkich podmiotów w rozwiązywanie problemów społecznych związanych z bezpieczeństwem publicznym;
- edukowanie społeczeństwa w określonym środowisku (szkoły, osiedla o dużym zagęszczeniu i współczynniku patologii społecznych);
- kształtowanie postaw i świadomości społecznej – stworzenie stałego dialogu policji ze społeczeństwem dla optymalnej realizacji programu;
- wypracowanie formuły współpracy podmiotów realizujących program.

V. Założenia do podprogramów i opis miejsc zagrożonych

Zagrożenie porządku i bezpieczeństwa występuje na terenie całej gminy, przy czym przestępczość i jej nasilenie są zróżnicowane.

Na podstawie analizy stanu zagrożeń, na Bielanach najbardziej naważnymi miejscami pod względem częstotliwości dokonywanych przestępstw i ujawniania zjawisk patologicznych są:

- Osiedle Ruda – Marymont (kradzieże mienia i samochodów, handel narkotykami),
- Osiedle Wrzeciono (kradzieże, rozboje, nielegalna sprzedaż alkoholu),
- Targowisko Wolumen (kradzieże, wymuszenia rozbójnicze, rozboje),
- Osiedle Wrzeciono, Chomiczówka, Wawrzyszew (handel i posiadanie środków odurzających),
- Osiedle Palisadowa (kradzieże, rozboje),
- Ciąg ulic Przy Agorze (przestępczość przeciwko zdrowiu i mieniu),
- Ulica Kasprowicza (miejsca gromadzenia się elementu przestępczego),
- Rejon Osiedla Wardom (włamania do mieszkań, kradzieże samochodów),
- Szkoły, a w szczególności gimnazja, gdzie występuje handel narkotykami, agresja, haracze,
- Skrzyżowania ulic: Marymoncka–Żeromskiego, Broniewskiego-Reymonta, Broniewskiego – Duracza, Pułkowa - Wójcickiego (wypadki samochodowe i kolizje z pieszymi),
- Targowiska: Broniewskiego, Conrada, Przy Agorze (zagrożenia pożarowe, kradzieże).

VI. Forma finansowania programu

Finansowanie programu:

- środki z budżetu gminy
- środki przekazywane przez sponsorów (PZU, Warta)
- środki przekazywane przez fundacje
- program ISPA (TRANSPORT)

VII. Cele ogólne programu

- zwiększenie bezpieczeństwa mieszkańców Bielan;
 - zwiększenie operatywności i skrócenie czasu reakcji służb publicznych;
 - diagnoza i zabezpieczenie potrzeb mieszkańców;
 - poprawa relacji pomiędzy mieszkańcami a służbami publicznymi;
 - wprowadzenie procedur i rozwiązań organizacyjnych przyczyniających się do poprawy bezpieczeństwa w szkole, na osiedlu, ulicy i w domu;
 - promowanie, propagowanie i reklamowanie inicjatyw w zakresie poprawy bezpieczeństwa.
- Cele programu będą realizowane poprzez wdrożenie uzupełniających się podprogramów szczegółowych pod nazwą:
- 1) „Bezpieczna szkoła”;
 - 2) „Bezpieczny dom - osiedle - parking”;
 - 3) „Bezpieczna ulica”.

VIII. Realizacja celów programu

Podprogram “BEZPIECZNA SZKOŁA”

W realizacji podprogramu podejmą współpracę:

Wydział Edukacji, Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Ludności, Zespół ds. Spraw Społecznych i

Ochrony Zdrowia, Zespół ds. Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego, Zespół ds. Wojskowych, Wydział Kultury, Biuro Rozwoju i Promocji, placówki oświatowe, Rady Pedagogiczne, rady szkół i rodziców, Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Policja, Straż Miejska, Państwowa Straż Pożarna, Bielańskie Centrum Pomocy Społecznej, Bielańska Poradnia Rodzinna.

Wiodącą rolę powierza się Wydziałowi Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Ludności i Zespołowi ds. Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego

Cele podprogramu i sposoby jego realizacji

1. Stworzenie warunków do funkcjonowania szkoły wolnej od zagrożeń poprzez:

- zintegrowaną współpracę wszystkich służb publicznych: (Policja, Straż Miejska, Straż Pożarna),
 - opracowanie zasad postępowania w oparciu o obecne prawo i przy współpracy z KOiW, w przypadku wystąpienia zdarzeń przestępczych na terenie szkoły
 - zapewnienie dzieciom bezpiecznych miejsc do zabaw i sportu na terenie wokół szkoły.
 - wprowadzenie do zajęć lekcyjnych tematyki bezpiecznych zachowań w czasie drogi do szkoły, oraz właściwej reakcji na zaczepianie przez nieznajomych.
 - bieżące informowanie rodziców o zaistniałych zagrożeniach na terenie szkoły lub w drodze do niej.
 - ścisłą współpracę grona pedagogicznego i rodziców z Bielańską Poradnią Rodziną, Bielańskim Punktem Konsultacyjno–Interwencyjnym, Zespołem ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia,
 - kontrolę przestrzegania przepisów dotyczących zakazu zakupu papierosów i alkoholu przez nieletnich, płyt i kaset pomograficznych, środków odurzających,
 - wspólną pomoc pedagogów, psychologów i rodziców dzieciom z problemami i dzieciom z rodzin patologicznych
 - patrolowanie i działania w pobliżu szkół patroli ponadnormatywnych,
 - wykrywanie i niszczenie nielegalnych upraw maku i konopi indyjskich,
 - organizowanie różnych form spędzania wolnego czasu (praca pozaszkolna, domy kultury)
 - zapobieganie działalności dealerów na terenie szkoły poprzez aktywną współpracę Policji z pracownikami szkoły i rodzicami.
 - wspólne działania, pedagogów, nauczycieli i rodziców w zakresie profilaktyki uzależnień i terapii (alkohol, narkotyki, nikotyna).
2. Realizacja programów edukacyjno-szkoleniowych kierowanych do dyrektorów, nauczycieli, uczniów i rodziców oraz administracji szkół w zakresie:
- bezpiecznych zachowań w sytuacji współczesnych zagrożeń cywilizacyjnych
 - umiejętności skutecznego docierania do świadomości rodziców, dzieci i młodzieży
 - treningów ewakuacji placówek oświatowych i omówienie procedur zachowania się uczniów i nauczycieli
 - szkolenia nauczycieli i personelu szkoły z zakresu pierwszej pomocy przedmedycznej oraz przepisów BHP,
 - eliminowania patologii społecznych - dotyczących szkodliwości zażywania narkotyków
 - szkolenia pedagogów i psychologów w zakresie działań prawno-administracyjnych wobec przemocy,
 - szkolenia z zakresu podziałów społecznych (dysfunkcji), w związku z uzależnieniami,
 - tworzenia grup wsparcia dla ofiar przemocy i sprawców przemocy ,
 - pozyskiwania i szkolenia kadry wolontariuszy do zadań związanych z likwidacją zjawisk patologicznych.
3. Monitorowanie szkół poprzez:
- tworzenie bazy danych o placówkach oświatowych, które w pierwszej kolejności należy objąć profilaktyką i nadzorem (Public Relation - wyniki ankiet – analiz) ,
 - zabezpieczenie techniczne w szkołach - instalowanie kamer wewnętrznych i zewnętrznych,
 - działania prewencyjne zapobiegające agresji w szkołach.
 - aktualizację i dopasowywanie programów edukacyjno-szkoleniowych do nowych potrzeb związanych z zagrożeniami,
 - wykorzystanie działalności koordynatorów ds. profilaktyki i uzależnień ,

Osiągnięcia podprogramu

Realizacja programu umożliwi adresatom nawiązanie kontaktów z realizatorami, szybkie ujawnianie przypadków demoralizacji nieletnich - inicjujących procesy patologii społecznej, skuteczne reagowanie na istniejące zagrożenia z wykorzystaniem technicznych środków telewizji przemysłowej .

Podprogram „BEZPIECZNY DOM - OSIEDLE - PARKING”

W realizacji podprogramu podejmą współpracę :

Zespół ds. Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego, Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Ludności, Wydział Inwestycji i Gospodarki Komunalnej, Wydział Kultury , Zespół ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia, Wydział Działalności Gospodarczej, Wydział Ochrony i Kształtowania Środowiska, Wydział Architektury, Biuro Rozwoju i Promocji, Biuro Rzecznika Prasowego, Bielańskie Centrum Pomocy Społecznej, Bielańska Poradnia Rodzinna, Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Policja, Straż Miejska, Państwowa Straż Pożarna, Samorządy Mieszkańców - Rady Osiedli.

Wiodącą rolę spełniać będzie Zespół ds. Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego.

Cele podprogramu i sposoby jego realizacji

1. Tworzenie warunków do bezpiecznego zamieszkania i funkcjonowania w środowisku społeczności lokalnej poprzez: współdziałanie społeczności lokalnej na zasadzie dobrowolności i partnerstwa z samorządem gminnym służbami publicznymi, organizacjami i stowarzyszeniami pozarządowymi i jednostkami samorządowymi,
 - propagowanie inicjatyw mieszkańców i promowanie ich w środkach masowego przekazu poprzez lokalne wydawnictwa, informatory lub broszury oraz internet,
 - tworzenie systemu samopomocy sąsiedzkiej - budowanie grup wsparcia,
 - przekazywanie przez Policję informacji o sposobach i metodach zapobiegania przestępczości,
 - realizowanie przez Policję programów z zakresu prewencji kryminalnej,
 - stworzenie możliwości szybkiego połączenia się z dzielnicowym przez telefon komórkowy,
 - uaktualnianie w lokalnej gazecie oraz w internecie wykazów dzielnicowych, ich zdjęć, adresów i telefonów służbowych,
 - stworzenie możliwości właściwego wykorzystania wolnego czasu młodzieży i dorosłych - otwarte świetlice, szkoły i boiska, zawody sportowe, pracę w kołach zainteresowań, wycieczki krajoznawcze,
 - realizowanie działań profilaktyczno – terapeutycznych ds. uzależnień i przemocy,
 - tworzenie schronisk dla ofiar przemocy.
 - realizowanie programu przeciwdziałania przemocy w ramach procedury “Niebieska Karta”.
2. Systematyczne i kompleksowe realizowanie potrzeb społecznych w zakresie bezpieczeństwa poprzez:
- odbywanie spotkań informacyjno-edukacyjnych z udziałem komendanta komisariatu Policji, naczelnika Straży Miejskiej i przedstawicieli Urzędu Gminy na spotkaniach osiedlowych,
 - informacje obrony cywilnej o zagrożeniach cywilizacyjnych w gazecie „Nasze Bielany” i na spotkaniach mieszkańców organizowanych przez Rady Osiedli i Pomocnicze Jednostki Samorządowe,
 - informowanie o zagrożeniach przestępczością pospolitą i zorganizowaną w gazecie “Nasze Bielany”i w internecie,
 - propagowanie różnych form i metod umożliwiających skuteczne zabezpieczenie mieszkań, domów oraz osiedli przed zagrożeniami pożarowymi - szkolenie ppoż. prowadzone przez inspektora ppoż. Gminy i Państwową Straż Pożarną,
 - informowanie o zagrożeniach kryminogennych z podaniem przyczyn i skutków,
 - dążenie do ograniczenia przestępczości na osiedlach - patrole ponadnormatywne, patrole Straży Miejskiej, zwiększenie częstotliwości obecności w osiedlach dzielnicowego i patroli mieszanych (policjant + strażnik),
 - tworzenie nowej infrastruktury zaspokajającej potrzeby społeczne osiedli - budowa parkingów, budowa boisk sportowych, placów zabaw, terenów rekreacyjnych,
 - tworzenie możliwości sprawnego dojazdu Straży Pożarnej do budynków mieszkalnych, szkół, budynków użyteczności publicznej,
 - poprawę wyposażenia Jednostek Ratowniczo – Gaśniczych,
 - zwiększenie efektywności działań dzielnicowego w przydzielonym rejonie służbowym - wyposażanie w telefony komórkowe, nagrody spółdzielni mieszkaniowych, konkursy na najlepszego dzielnicowego w gminie, tworzenie osiedlowych biur dla rewirów dzielnicowych,
 - informowanie mieszkańców o projektach realizacji priorytetowych inwestycji - współudział w budowie systemu monitoringu wizyjnego miasta, budowa parkingów wielopoziomowych, pomoc w remontach komisariatu Policji lub obiektów Straży Pożarnej,
 - zwalczanie patologii społecznych mieszkańców dotyczące uzależnień (narkomania, alkoholizm, nikotynizm i inne),
 - tworzenie ośrodków terapeutycznych, rehabilitacyjnych i pomocy dla osób uzależnionych, współuzależnionych, ofiar i sprawców przemocy.
3. Monitorowanie osiedli, domów i parkingów, targowisk poprzez:
- stworzenie mapy zagrożeń terenu Gminy Warszawa- Bielany,
 - instalowanie kamer stacjonarnych i przenośnych,
 - budowanie sieci słupków sygnalizacyjno-alarmowych umożliwiających bezpośredni kontakt z bielańską Policją,
 - znakowanie pojazdów nalepkami identyfikacyjnymi,
 - sprawne działanie systemu ostrzegawczo-alarmowego (syreny alarmowe),
 - szybkie działanie służb publicznych po przyjęciu od społeczeństwa informacji o miejscach gromadzenia się grup młodzieży i dorosłych zakłócających ład i porządek publiczny.

Osiągnięcia podprogramu

- poprawienie skuteczności działań Policji, Straży Pożarnej i Straży Miejskiej,
- zmniejszenie ilości włamań do domów, mieszkań, piwnic i innych obiektów, kradzieży mienia,
- zmniejszenie przestępczości o charakterze rozbójniczym,
- usystematyzowanie wiedzy o zagrożeniach, miejscach występowania i zasięgu patologii społecznych,
- zmniejszenie zjawisk patologii, a szczególnie spożywania alkoholu i używania narkotyków.

Podprogram „BEZPIECZNA ULICA”

W realizacji podprogramu podejmą współpracę:
Zespół ds. Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego, Zespół ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia, Wydział Inwestycji i Gospodarki Komunalnej, Wydział Działalności Gospodarczej, Wydział Zarządzania Kryzysowego, Wydział Ochrony i Kształtowania Środowiska, Biuro Rozwoju i Promocji, Biuro Rzecznika Prasowego, Bielańskie Centrum Pomocy Społecznej, Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, Policja, Straż Miejska, Państwowa Straż Pożarna, Żandarmeria Wojskowa, Jednostki organizacyjne gminy, samorządowe jednostki pomocnicze i rady osiedli, zarządy spółdzielni mieszkaniowych, Powiatowy Urząd Pracy, związki zawodowe.
Wiodącymi realizatorami będą:
Wydział Inwestycji i Gospodarki Komunalnej,
Zespół ds. Bezpieczeństwa i Porządku Publicznego.

Cele podprogramu i metody jego realizacji

- Tworzenie warunków do bezpiecznego funkcjonowania społeczności gminnej poprzez:
 - propagowanie bezpiecznych zachowań z zakresu ruchu drogowego - pogadanki i konkursy Komendy Stożkowej Policji - „Chodzę i jeżdżę bezpiecznie”, „Poznajmy się bliżej” ze szczególnym udziałem młodzieży,
 - agitację stosowania właściwego zabezpieczania mienia przed kradzieżami, dewastacjami,
 - propagowanie stosowania nowoczesnych znaków drogowych (MSI) i sygnalizacji świetlnej,
 - budowanie i konserwację dróg i szlaków komunikacyjnych - ścieżek rowerowych, chodników, pasaży, skwerów i ciągów pieszo-jezdných,
 - budowę wysepek, progów zwalniających oraz instalowanie fotoradarów w newralgicznych miejscach o dużym natężeniu ruchu drogowego,
 - propagowanie osiągnięć firm wdrażających nowoczesne systemy jakości (ISO), zapewniające bezpieczeństwo pracy np. w bankach,
 - szkolenia przedsiębiorców, biznesmenów, bankowców i sprzedawców w zakresie zabezpieczenia majątku firm przed kradzieżą, oszustwami, napadami, wymuszeniami,
 - szkolenia w zakresie aktywności zawodowej - szkolenie osób o wysokim poziomie ryzyka depresji spowodowanej bezrobociem,
 - diagnozowanie środowisk niedostatku materialnego o niskim poziomie asertywności i występujących epizodach depresyjnych.
- Tworzenie systemu przekazywania informacji o zagrożeniach poprzez:
 - realizację i wdrażanie systemów wzajemnego powiadamiania i alarmowania;
 - monitoring ulic i skrzyżowań o dużej wypadkowości;
 - uruchomienie telefonu z automatyczną sekretarką do odsłuchu anonimowych zgłoszeń;
 - ujawnianie przez służby porządkowe i miejskie zagrożeń drogowo-komunikacyjnych.

- Tworzenie warunków do podejmowania pracy przez bezrobotnych poprzez:
 - organizowanie szkoleń i kursów uaktywniających i kwalifikacyjnych,
 - współpracę z pracodawcami uwzględniającą potrzeby rynku pracy,
 - organizowanie targów pracy,
 - tworzenie bazy danych o bezrobotnych absolwentach szkół średnich i uczelni, niepełnosprawnych oraz osobach o niskich kwalifikacjach zawodowych,
 - podpisanie porozumienia z Powiatowym Urzędem Pracy,
 - organizowanie robót publicznych,
 - programy wczesnej interwencji wspierające bezrobotnych,
 - prognozowanie i poszukiwanie nowych zawodów - tworzenie nowych etatów na terenie Gminy,
 - rozwój edukacji dorosłych i budowę grup wsparcia dla bezrobotnych wspomagających funkcjonowanie psycho-społeczne tych osób.
- Monitorowanie podprogramu poprzez:
 - realizację polityki społecznej i kierunków rozwoju gminy,
 - wymianę informacji między mieszkańcami i realizatorami programu
 - wprowadzanie programów wspierających zdrowie psychiczne bezrobotnych,
 - stworzenie możliwości ponownego zatrudnienia zwolnionych (umiejętności komunikacyjne, negocjowanie, zwiększenie tej wiedzy i umiejętności w działaniu).

Osiągnięcia podprogramu
Osiągnięciem podprogramu będzie powstanie możliwości bezpiecznej egzystencji, mieszkańców, zmniejszanie zjawiska bezrobocia, wzrost standardu życiowego.

IX. Sposoby wdrażania programu

- Program będzie wdrażany poprzez:
- uchwały i ustalenia Zarządu Gminy ,
 - zarządzenia burmistrza,
 - porozumienia z Policją, Strażą Pożarną, Strażą Miejską,
 - umowy i zlecenia zawierane przez realizatorów z innymi podmiotami,
 - wdrażanie wypracowanych koncepcji wynikających ze spotkań mieszkańców z realizatorami programu,
 - prezentację zrealizowanych przedsięwzięć na posiedzeniach komisji: Samorządowej Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego, Zdrowia i Pomocy Społecznej, Rodziny, Oświaty i Kultury Fizycznej, sesjach rady, Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych i posiedzeniach Zarządu Gminy,
 - realizację harmonogramów nakładów finansowych na poszczególne podprogramy
 - koordynowanie realizacji celów przez pełnomocnika burmistrza ds. bezpieczeństwa.

Konkurs ofert na realizację Programu Profilaktyki Środowiskowej w Gminie Warszawa-Bielany

Na podstawie Rozporządzenia Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 30 czerwca 2000 r. w sprawie szczegółowych zasad i form współdziałania administracji publicznej z innymi podmiotami oraz wzorów ofert, umów i sprawozdań z realizacji zadań pomocy społecznej (Dz. U. z 2000 r. Nr 55, poz. 662) oraz Uchwały Nr 524/X/01 Rady Gminy Warszawa-Bielany z dnia 22 czerwca 2001 r. w sprawie niektórych zasad postępowania dotyczących zlecania podmiotom nie zaliczonym do sektora finansów publicznych zadań własnych Gminy w zakresie pomocy społecznej

Zarząd Gminy Warszawa-Bielany ogłasza konkurs, dla organizacji pozarządowych, na realizację zadań z zakresu pomocy społecznej w okresie maj - grudzień 2002 r. i podaje do wiadomości procedurę składania ofert.

Z ofertą o przyznanie dotacji ze środków Gminy na realizację zadań z zakresu pomocy społecznej mogą występować organizacje społeczne, Kościół Katolicki, inne kościoły, związki wyznaniowe, fundacje, stowarzyszenia, pracodawcy, osoby fizyczne i prawne zwane organizacjami pozarządowymi, które podejmują się wykonania tych zadań.
Konkurs dotyczy ofert na realizację programu profilaktyki środowiskowej, obejmującego dzieci i młodzież (w wieku 12-20 lat) z rejonu os. Wrzeciono w Gminie Warszawa Bielany.

Merytoryczna część oferty powinna zawierać następujące elementy:

- sposoby rozpoznawania w środowisku dzieci i młodzieży zagrożonej patologią społeczną,
- metody pracy z dziećmi i młodzieżą, uwzględniające specyfikę występujących problemów wychowawczych,
- sposoby organizacji czasu wolnego , ze szczególnym uwzględnieniem okresu wakacji,
- edukację w zakresie uzależnień,
- motywowanie do leczenia młodzieży uzależnionej,
- sposoby i zakres współpracy z rodzicami,
- wspieranie rodziców w konstruktywnym wypełnianiu roli rodzicielskiej,
- zakres współpracy z placówkami wspomagającymi proces wychowawczy,

- zakres pomocy psychologicznej, pedagogicznej, terapeutycznej zawarty w ofercie własnej,
- koncepcję rozwoju działalności profilaktyczno-wychowawczej na terenie os. Wrzeciono na lata 2003-2004.

Maksymalna wielkość środków przeznaczonych przez Radę Gminy Warszawa-Bielany na wykonanie zadania objętego konkursem wynosi łącznie 25 000 zł.

Oferta winna być sporządzona wg wzoru stanowiącego załącznik nr 1 do ww. Rozporządzenia, powinna również zawierać informacje wyszczególnione w § 8 wspomnianego Rozporządzenia. Kopie dokumentów muszą być potwierdzone za zgodność z oryginałem.

Warunkiem rozpatrzenia oferty o przyznanie dotacji jest złożenie:

- dokładne i czytelne wypełnione formularza oferty,
- aktualnego wypisu z Krajowego Rejestru Sądowego (z ostatnich 3 miesięcy) lub dekretu kościelnego,
- sprawozdania finansowe i merytorycznego z działalności organizacji pozarządowej za rok 2001 (w szczególności interesuje nas dotychczasowa realizacja programu "wychowawca podwórkowy"),
- aktualnego statutu organizacji,
- aktualnej opinii (z bieżącego roku) o dotychczasowej działalności wyrażonej przez właściwą miejscowo, ze względu na terytorium działania organizacji, ośrodek pomocy społecznej (w zakresie realizacji programu "wychowawca podwórkowy",
- curriculum vitae osób odpowiedzialnych za realizację zadania (kwalifikacje oraz doświadczenie w pracy środowiskowej z dziećmi i młodzieżą,

Kalkulacja kosztów realizacji przedstawionego zadania i wysokość oczekiwanej dotacji powinna zostać sporządzona w sposób wiarygodny i uwzględniający istniejące realia.

Rozstrzygnięcia dotyczące złożonych ofert podejmowane będą przy uwzględnieniu następujących kryteriów:

- merytoryczna wartość projektu, jego zbieżność z hierarchią potrzeb i zadań Gminy,

- zapotrzebowanie społeczne, korzyści płynące dla mieszkańców Gminy,
- koszty projektu, w tym wysokość wkładu własnego organizacji (rzeczowego, kadrowego, finansowego) i udział innych źródeł finansowania,
- perspektywy realizacji zadania i potencjalne źródła jego dalszego finansowania,
- dokonania organizacji w realizacji podobnych przedsięwzięć, rzeczywiste efekty dotychczas realizowanych zadań,
- dotychczasowa współpraca z samorządem i jego agendami, ze szczególnym uwzględnieniem rzetelności i terminowości zleconych zadań oraz sposobu rozliczenia otrzymanych na ten cel środków,
- współpraca z innymi instytucjami publicznymi, organizacjami pozarządowymi,
- zgodność celów projektu z celami statutowymi organizacji,
- możliwości kadrowe (kwalifikacje osób merytorycznie zaangażowanych w realizację zadania, wskazującymi na możliwość wykonania zadania),
- innowacyjność proponowanych rozwiązań.

Oferty sporządzone wadliwie, bądź niekompletne co do wymaganego zestawu dokumentów bądź informacji lub opinii, nie będą rozpatrywane ze względów formalnych.

Termin składania ofert upływa 29 marca 2002 r. Nie przewiduje się trybu odwołania w stosunku do ofert odrzuconych.

Oferty należy składać w Bielańskim Centrum Pomocy Społecznej, przy ul. Przybyszewskiego 80/82, pokój 33a.

Wybór ofert zostanie dokonany do 20 kwietnia 2002 r. Wyniki dokonanego wyboru ofert oraz warunki ich realizacji będą podane do publicznej wiadomości.

Druki ofert oraz wszelkie informacje dotyczące zasad ubiegania się o środki finansowe można uzyskać w BCPS, pokój 33a, udzielane również będą informacje pod numerem telefonu: 639 87 72-74 wew.105.

Urząd Gminy Warszawa – Bielany
ogłasza
przetargi pisemne nieograniczone

na najem lokali użytkowych, stanowiących własność Gminy Warszawa – Bielany, mieszczących się w następujących miejscach:

- ul. Wóycickiego 1/3 bud. 3 - o powierzchni 74,20 m²; wadium – 2.400 zł;
- ul. Wóycickiego 1/3 bud. 3 - o powierzchni 138,80 m²; wadium – 4.600 zł;
- przy ul. Wóycickiego 1/3 bud. 4 - o powierzchni 230,16 m²; wadium – 7.600 zł;
- przy ul. Wóycickiego 1/3 bud. 4 - o powierzchni 43,50 m²; wadium – 1.400 zł;
- przy ul. Wóycickiego 1/3 bud. 6 - o powierzchni 300,60 m²; wadium – 9.900 zł;
- przy ul. Wóycickiego 1/3 bud. 18 - o powierzchni 547,25 m²; wadium – 18.000 zł;

Ofertę przetargową najmu lokalu użytkowego należy składać wyłącznie na formularzu, pobranym w sekretariacie Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami (pokój nr 10, parter) Urzędu Gminy Warszawa – Bielany, przy ul. Przybyszewskiego 70/72.

Do oferty należy dołączyć dowód wpłaty wadium, w kwocie określonej j.w. dla każdego z lokali oraz dokumenty wymienione w "Regulaminie przetargu", a następnie złożyć w zaklejonej kopercie w sekretariacie j.w.

- Termin składania ofert do dnia 29 marca 2002 r. do godz. 16.00.**
- Otwarcie ofert w dniu 3 kwietnia 2002 r. o godz. 9.00.**

w sali konferencyjnej Urzędu Gminy Warszawa – Bielany (II piętro), ul. Przybyszewskiego 70/72.

Rozpatrywane będą tylko oferty złożone na formularzu pobranym w sekretariacie.

Zastrzega się prawo swobodnego wyboru oferenta lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

- Informacje na temat wyposażenia lokali użytkowych – Referat ds. Lokali Użytkowych, ul. Wóycickiego 1/3, tel. 835-00-62*
- Informacje na temat formalności związanych ze składaniem ofert – Referat Gospodarowania Mieniem Komunalnym (pokój nr 9, parter), ul. Przybyszewskiego 70/72, tel. 663-11-47 wewn. 109.*

Zarząd Gminy Warszawa – Bielany
ogłasza
konkurs na stanowisko dyrektora
Zespołu Szkół Nr 3
z Oddziałami Integracyjnymi
w Warszawie, przy ul. Fontany 1

Wymagane dokumenty od kandydatów:

- życiorys wraz z opisem przebiegu pracy zawodowej,
- potwierdzone kopie dokumentów stwierdzające wymagania kwalifikacyjne,
- ocenę pracy (dotyczy kandydatów z wykształceniem pedagogicznym),
- akt nadania stopnia awansu zawodowego nauczyciela mianowanego lub dyplomowanego (dotyczy kandydatów z wykształceniem pedagogicznym),
- zaświadczenie stwierdzające co najmniej pięcioletni staż pracy,
- aktualne zaświadczenie lekarskie,
- oświadczenie o niekaralności,
- koncepcję zarządzania szkołą**

Określone wyżej dokumenty kandydat składa w zamkniętej kopercie, na której należy podać nazwę i adres szkoły, imię i nazwisko, adres zamieszkania oraz numer telefonu.

Dokumenty przyjmowane są za poświadczeniem w Urzędzie Gminy Warszawa - Bielany w Wydziale Edukacji w pok. 204 przy ul. Lipińskiej 2, w terminie do **31 maja 2002 r.** Tu również można uzyskać dodatkowe informacje (numery telefonów: **669-01-77, 639-87-53, 669-00-58.**).

Przystępujący do konkursu ma prawo wglądu w podstawowe dokumenty szkoły (placówki).

Konkurs na to stanowisko odbędzie się **27 czerwca 2002 r. o godz. 10⁰⁰** w Urzędzie Gminy Warszawa-Bielany, ul. Lipińska 2, pokój 114.

Zawiadomienia

- Zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21. 08. 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. Nr 115, poz. 741 z późn. zm.), Zarząd Gminy Warszawa-Bielany zawiadamia, że w siedzibie Urzędu Gminy Warszawa-Bielany przy ul. Przybyszewskiego 70/72 w dniu 12.03. 2002 r. został wywieszony na okres 21 dni wykaz nieruchomości przeznaczonej do zbycia w trybie bezprzetargowym, w którym zamieszczono informację o gruncie położonym przy ul.Łomiańskiej 26 /dz. nr 116 w obrębie 7-04-02/ przyłączanym w celu poprawy warunków zagospodarowania działki przyległej.

*

- W siedzibie Urzędu Gminy Warszawa-Bielany przy ulicy Przybyszewskiego 70/72 w dniu 11 marca 2002 roku na okres 21 dni został wywieszony wykaz nieruchomości przeznaczonych przez Zarząd Gminy do zbycia w drodze przetargu, obejmujący nieruchomości położone przy ul. Broniewskiego 89 i przy ul. Przy Agorze 22, 24 i 26.

DYŻURY RADNYCH W 2002 R.

Okręg nr I

Nazwisko i Imię	Miejsce i godziny dyżuru	miesiące								
		02	03	04	05	06	07	08	09	10
Karczewski Andrzej	Urząd Gminy godz. 17.00 - 18.00	13	13	10	8	12	10	14	11	9
Keller Marek	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 16.30 - 18.00	6,20	6,20	3,17	15	5,19	3,17	7,21	4,18	2
Parys Aleksander	Biuro Rady – pok. 3 godz. 18.00 – 20.00	4	4	-	6	3	1	5	2	7
Pietrusiński Kacper	Biuro Rady godz. 17.00-18.00	6, 20	6, 20	3, 17	15	5, 19	3, 17	7, 21	4, 18	2
Podczaski Ryszard	Biuro Rady godz. 18.00-19.00	14	14	11	9	13	11	8	12	-
Rutkowski Władysław	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 – 18.00	4,18	4,18	15	6,20	3,17	1,15	5,19	2,16	7
Szeмиńska-Morsakowska Ewa	Biuro Rady godz. 18.00 - 20.00	6	6	3	-	5	3	7	4	2
Szyliński Bogdan	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	12,26	12,26	9,23	14,28	11,25	9,23	13,27	10,24	8
Wójcikiewicz Jolanta	Urząd Gminy ul. Nałkowskiej 11 godz. 15.30-18.00	11,18 25	11,18 25	15,22 29	13,20 27	10,17 24	1,8 15,22 29	5,12 19,26	2,9 16,23 30	7

Okręg nr II

Nazwisko i Imię	Miejsce i godziny dyżuru	miesiące								
		02	03	04	05	06	07	08	09	10
Gosiewska Małgorzata										
Kaniewski Jarosław	Urząd Gminy pok. 107 godz. 16.00 – 18.00	każdy poniedziałek miesiąca								
Markiewicz Stanisław	Biuro Rady godz. 18.00 – 20.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady czwarty poniedziałek miesiąca								
Mazurek Andrzej	Biuro Rady godz. 16.00 – 18.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady trzeci poniedziałek miesiąca								
Mossakowska Maria	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 16.30 – 17.30	18	18	15	20	17	15	19	16	-
Pery Andrzej	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	21	21	18	16	20	18	-	19	-
Pietruczuk Grzegorz										
Włodarczyk Tadeusz	Szkoła Podstawowa Nr 187 ul. Staffa 21 godz. 16.00 - 18.00	14,28	14,28	11,25	9,23	13,27	11,25	8,22	12,26	-
Zakrzewska Janina	Biblioteka ul. Duracza 19 godz. 17.00 - 18.00	13, 27	13, 27	10, 24	8, 22	12, 26	10, 24	14, 28	11, 25	9

Okręg nr III

Nazwisko i Imię	Miejsce i godziny dyżuru	miesiące								
		02	03	04	05	06	07	08	09	10
Bartolik Bogumił	Biuro Rady godz. 19.00 - 20.30	21	21	18	16	20	18	-	19	-
Białowas Bogusław Tel. 0 503 983 692	Urząd Gminy pok. Nr 3 godz. 20.00 – 21.00	13,27	13,27	10,24	8,22	12,26	10,24	14,28	11,25	9
Grochowska Barbara	Biuro Rady godz. 18.00 - 20.00	6	6	3	-	5	3	7	4	2
Jamroz Krzysztof	Biuro Rady godz. 17.00 – 18.00	4,11	4,11	15	6,20	3,17	1,15	5,19	2,16	7
Maciejewski Waldemar	Gimnazjum Nr 3 ul. Conrada 6 godz. 17.30 - 19.00	4	4	-	6	3	1	5	2	7
Neska Elżbieta	Gimnazjum Nr 3 ul. Conrada 6 godz. 17.30 - 19.00	4	4	-	6	3	1	5	2	7
Szymański Kazimierz	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 15.30 – 17.30	14, 28	14, 28	11, 25	9, 23	13, 27	11, 25	8, 22	12, 26	-
Troszczyńska-Smyczyńska Halina	Biuro Rady godz. 16.00 – 18.00	4,18	4,18	15	6,20	3,17	1,15	5,19	2,16	7
Wiro-Kiro Maria	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 19.00	12,26	12,26	9,23	14,28	11,25	9,23	13,27	10,24	8

Okręg nr IV

Nazwisko i Imię	Miejsce i godziny dyżuru	miesiące								
		02	03	04	05	06	07	08	09	10
Balcerzak Elżbieta	Biuro Rady godz. 16.00 – 18.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady pierwszy poniedziałek miesiąca								
Borkowski Jan	Gimnazjum Nr 5 ul. Wrzeciono 24 godz. 17.00 - 18.00 godz. 18.00 - 19.00	14 28	14 28	11 25	9 23	13 27	11 25	8 22	12 26	- -
Czarnecka Anna	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 – 18.00	7	7	4	2	6	4	1	5	3
Dąbrowski Tomasz	Biuro Rady godz. 17.30 – 18.30	4,18	4,18	15	6,20	3,17	1,15	5,19	2,16	7
Lipszyc Jolanta	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 16.30 - 17.30	13,27	13,27	10,24	8,22	12,26	10,24	14,28	11,25	9
Ozimekiewicz Aleksander	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 15.30 – 17.00	12	12	9	14	11	9	13	10	8
Piwek Janina	Biuro Rady godz. 17.00 – 18.00	5,19	5,19	2,16	7,21	4,18	2,16	6,20	3,17	1
Radowski Andrzej	Gimnazjum Nr 5 godz.17-18.00 Sz.P. Nr 247 godz. 17-18.00 Z. Sz. Nr 2 godz. 17-18.00 Sz.P. Nr 273 godz. 17-18.00	4 11 18 25	4 11 18 25	- 8 15 22	6 13 20 27	3 10 17 24				
Świderski Edmund	Biuro Rady godz. 16.00 – 18.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady drugi poniedziałek miesiąca								

Okręg nr V

Nazwisko i Imię	Miejsce i godziny dyżuru	miesiące								
		02	03	04	05	06	07	08	09	10
Jurewicz Krystyna	Urząd Gminy pok. 3 godz. 16.00 - 18.00	26	26	23	28	25	23	27	24	-
Szerszeń Halina	Biuro Rady godz. 17.00 - 18.30	4	4	-	6	3	1	5	2	7
Kotowski Stefan	Delegatura AWS ul. Skalmierska 13 godz. 18.00 – 20.00	13,27	13,27	10,24	8,22	12,26	10,24	14,28	11,25	9
Kropacz Jerzy	Biuro Rady godz. 16.00 - 18.00	11,25	11,25	8,22	13,27	10,24	8,22	12,26	9,23	-
Królak Jadwiga	Szkoła Podstawowa Nr 79 ul. Arkuszowa 202 godz. 18.00 – 19.00	14	14	11	9	13	11	8	12	-
Sobolewski Jan	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 – 18.00	28	28	25	23	27	25	22	26	-
Szadurski Karol	Urząd Gminy - pok. 108 godz. 18.00 - 19.00	4,18	4,18	15	6,20	3,17	1,15	5,19	2,16	7
Włodarczyk Mariusz	Gimnazjum Nr 4 ul. Tolstoja 2 godz. 18.00 - 19.30	5, 19	5, 19	2, 16	7, 21	4, 18	2, 16	6, 20	3, 17	1
Zablocka Magdalena	Biuro Rady godz. 17.00 – 18.00	4,18	4,18	15	6,20	3,17	1,15	5,19	2,16	7

- Dyżury Radnych Rady m. st. Warszawy w Biurze Rady, ul. Przybyszewskiego 70/72, pok. 113, Joanna Górską - czwarty czwartek miesiąca, godz. 17.30-18.30, Barbara Rossmann - drugi i czwarty czwartek miesiąca, godz. 16.00-18.00.
- Klub Radnych Unii Wolności pełni zbiorowy dyżur w każdy ostatni czwartek miesiąca w godzinach 17.00-19.00 w siedzibie Bielańskiego Koła Unii Wolności przy ul. Żeromskiego 14.
- Radni Klubu SLD pełnią dyżury od poniedziałku do piątku w godz. 14.30-18.00 w siedzibie Klubu SLD, ul. Żeromskiego 14.

W siedzibie
**BIELAŃSKO-ŻOLIBORSKIEGO
KOŁA „UNII PRACY”**
przy ul. Marymonckiej 35
(serek bielański), tel./fax 864 08 76,
członkowie Unii Pracy - radni gminy Warszawa-
Bielany pełnią dyżury:

- W każdy poniedziałek od 16.00 do 18.00
- Tadeusz Włodarczyk
- W każdy wtorek od 16.00 do 18.00
- Jan Borkowski i Mariusz Włodarczyk
- W każdą środę od 16.00 do 18.00
- Tadeusz Włodarczyk

Zapraszamy



OGŁOSZENIA PŁATNE - zarówno drobne, jak i modułowe przyjmuje:

Biuro Ogłoszeń przy oddziale PTTK
ul. Kasprowicza 40
Tel. 663-11-40

OGŁOSZENIA GRATIS!

- Poszukuję pracy
 - Dam pracę
 - Sprzedam cokolwiek
- Kontakt Justyna Wencel
Tel. 639-85-18

- Wielu z Państwa jest w bardzo trudnej sytuacji, bo nie ma pracy, a są też tacy, którzy chcą tę pracę zaoferować,
- chyba każdy z nas sprzedawał w życiu różne rzeczy, poczynawszy od samochodów, a skończywszy na jabłkach z własnej działki.

Warto wtedy pamiętać o naszym miesięczniku, który czyta ponad 60 tys. ludzi. Zamieścimy Wasze ogłoszenia za darmo. Wystarczy zadzwonić pod numer redakcji, a Wasze drobne ogłoszenie znajdzie się w najbliższym numerze. Rzecz jasna, że za treść takiego ogłoszenia redakcja nie odpowiada.

Ogłoszenia Ogłoszenia

DAM PRACĘ

GOSPOSIE, OPIEKUNKI- Agencja Patryk. Tel. 646-16-02, 0-501-162-648
POSZUKUJĘ OPIEKUNKI do dwójki dzieci 2 razy w tygodniu. Tel. 669-17-86
PRACA W SYSTEMIE ZACHODNIM, stała lub dodatkowa, bez ograniczeń wieku, nie szukamy akwizytorów. Tel. 0-607-651-504
POSZUKUJE konsultantki do firmy AVON. Tel. 833-04-24, 0-602-852-672
POSZUKUJĘ doradców kosmetycznych do firmy Oriflame. Tel. 864-59-33, 0-603-981-587
POSZUKUJĘ uczennicy do salonu fryzjerskiego. Tel. 663-99-56
PRACA W SYSTEMIE zachodnim, stała lub dodatkowa, bez ograniczeń wieku, nie szukamy akwizytorów. Tel. 663-651-504
SOLIDNE OSOBY do wzięcia udziału w badaniach rynkowych. Tel. 833-01-80 po godz. 20.00 lub 0-609-772-831
ZARABIAJ Z ORIFLAME. Tel. 0-605-688-416 lub 835-52-93 (po godz. 20.00)

SZUKAM PRACY

22-LETNI, dyspozycyjny, uregulowana służba

wojskowa podejmie pracę fizyczną. Tel. 0-504-648-329
LICENCJONOWANY ZARZĄDCA nieruchomości poprowadzi administrację wspólnoty mieszkaniowej. Tel. 833-19-76
MŁODA PO SZKOLE POLIGRAFICZNEJ, możliwość pracy w domu, praca biurowa, znajomość komputera. Tel. 864-70-91
STYLISTKA PAZNOKCI, manicure, tipsy (akryl, żel) szuka miejsca w salonie na Żoliborzu. Tel. 835-57-93
32-LATEK PODEJMIE każdą pracę, doświadczenie w pracach wnętrzarskich (malowanie, glazura, terrakota, stolarstwo). Tel. 0-606-162-034 lub 663-70-79
ZAOPIEKUJĘ SIĘ DZIECKIEM, 3-4 godziny dziennie, studentka 5 roku pedagogiki UW. Tel. 832-09-69, 669-31-96
ZAOPIEKUJĘ SIĘ DZIECKIEM, osoba starszą, posprzątam, posiadam referencje. Jestem dyspozycyjna. Tel. 663-70-79

WYNAJMĘ

DO WYNAJĘCIA na magazyn albo biuro 1000 m² w suterenie na Młocinach. Tel. 834-83-33
DO WYNAJĘCIA mieszkanie 51 m² na Bielanych, umeblowane. Tel. 722-79-18

KUPIĘ

KUPIĘ stare meble, obrazy, porcelanę, płatne gotówką. Tel. 835-64-11 (dzwonić wieczorem)

ODDAM/PRZYJMĘ

MOŻE KTOŚ odstąpi używany komputer. Tel. 751-09-86
PRZYJMĘ GRATIS łóżeczko, wózek i ubranka dla niemowlaka. Tel. 669-47-32

ZAMIENIĘ

ZAMIENIĘ MIESZKANIE 47 m² własnościowe, 3 pokoje, ciche – na własnościową kawalerkę lub dwa pokoje – parter lub I piętro. Tel. 633-25-55
ZAMIENIĘ KAWALERKĘ własnościową 24 m² (4 piętro z windą, niski czynsz) na większe kwaterekowe do wykupienia. Tel. 835-70-36

SRZEDAM

1-POKOJOWE bezpośrednio sprzedam, Bielany, hipoteka. Tel. 669-67-63
KOSMETYKI ORIFLAME sprzedam. Tel. 0-605-688-416 lub 835-52-93 (po godz. 20.00)
MAM DO SPRZEDANIA stare meble, bardzo tanio, tel. 834-29-92.

MASZYNĘ DO PISANIA Łucznik, niedrogo. Tel. 834-27-36 (po godz. 17.00)

SPRZEDAM działkę rekreacyjną 1400 m² w Kamieńczuku, 60 km. od Warszawy – blisko Bugu i Liwca, ogrodzona, dwie bramy, ocieplany drewnem domek 45 m². Jest woda, prąd. Cena 70.000 tys. – do uzgodnienia. Tel. 633-25-55
SPRZEDAM KAMIENICĘ ul. Dynasy 16, Warszawa. Tel. 833-37-94
SPRZEDAM trzy szafki kuchenne wiszące, nowe, olcha, kredens z barkiem kolor -ciemny, bieliżniarkę kolor – orzech. Tel. 833-37-72
WÓZEK INWALIDZKI, nowy sprzedam niedrogo. Tel. 835-37-86

USŁUGI

Kominy kwasoodporne montaż. Tel. 722-69-64, 0-609-513-796

UDZIELAM KOREPETYCJI z matematyki, fizyki, chemii. Tel. 669-17-86
KOREPETYCJI z matematyki udziela studentka politechniki. Tel. 864-77-37
KOREPETYCJI z matematyki udziela studentka SGH, tanio, skutecznie, wszystkie poziomy. Tel. 833-20-11 lub 0-501-025-514 (prosić Kamilę)
MAKIJAZE ślubne. Tel. 835-99-24
PRANIE DYWANÓW, sprzątanie. Tel. 835-53-51

PROGRAM IMPREZ KULTURALNYCH I SPORTOWYCH*

MARZEC / KWIECIEŃ

WYSTAWY	
03.2002 godz. 14.00-20.00	"Indyjskie Puzzle" - wystawa fotograficzna autorstwa B. Ufnarz i Z. Burdyny. □ Klub Mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
20.03 (środa) godz. 18.00	"Ogólnopolski Salon Karykatury i Satyry" Wystawa rysunków satyrycznych oraz recital M. Pietrzyka □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1, organizator B.O.K.
29.03 (piątek)	"Portret – studium rysunkowe, szkice" – wystawa malarstwa i rysunku dziecięcego. □ Ognisko Pracy Pozaszkolnej, ul. Szegedyńska 9 a
IMPREZY CYKLICZNE	
11.04 (czwartek) godz. 18.00	"Nasze gwiazdy" – J. Horodniczy prezentuje film poświęcony Barbarze Dunin i Zbigniewowi Kurtycowi. □ Klub "Domino", ul. Bogusławskiego 6a, organizator B.O.K.
13.04 (sobota) godz. 17.00	"Kawiarnia Bardów" – spotkanie z p. Tomaszem Kordeuszem. □ Klub "Domino", ul. Bogusławskiego 6a, organizator B.O.K.
18.04 (czwartek) godz. 18.00	"Z życia wzięte" – spotkanie z krytykiem muzycznym i autorem wielu książek p. Bogusławem Kaczyńskim. □ Klub "Domino", ul. Bogusławskiego 6a, organizator B.O.K.
IMPREZY DLA DZIECI	
22.03-12.04	Konkurs teatralny "Wiersze J. Brzechwy w inscenizacjach lałkowych" . □ Ognisko Pracy Pozaszkolnej, ul. Szegedyńska 9a
22.03 (piątek)	"Szukamy wiosny" – rajd i konkurs plastyczny dla dzieci. □ Ognisko Pracy Pozaszkolnej, ul. Szegedyńska 9a
29.03 (piątek)	"Mikrofon dla każdego" – konkurs wokalny dla dzieci i młodzieży. □ Ognisko Pracy Pozaszkolnej, ul. Szegedyńska 9a
29.03 (piątek)	"Tajemnice Lasu" – termin przyjmowania prac na konkurs plastyczny dzieci z Gminy Bielany □ MDK, ul. Andersena 4.
11.04 (wtorek) godz. 17.00	Konkurs plastyczny dla dzieci i młodzieży pt. "Odnajdujemy kolory wiosny" – prowadzi p. K. Berłowska. □ Klub Mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
12.04 (piątek) godz. 11.00	"Odgłosy Wiosny" – spektakl teatralny. □ OPP, ul. Szegedyńska 9a.
EDUKACJA KULTURALNA	
Do 20.03 godz. 14.00-20.00	Cykl lekcji muzealnych zatytułowanych "Królestwo Wielkich Mogolów" , "Islam i świat kultury arabskiej" – prowadzi p. Marian Majka pracownik Muzeum Azji i Pacyfiku. Ilustracją wykładów są eksponaty muzealne oraz wystawa fotografii "Indyjskie Puzzle" □ Klub Mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1 (zgłoszenia szkół pod nr 834-76-98)
22.03 (czwartki) godz. 8.15	Przegląd nowości wydawniczych dla nauczycieli i pracowników bibliotek publicznych i szkolnych. □ Biblioteka Publiczna, ul. Duracza 19.
18.03 (poniedziałek) godz. 9.00	"Zapachniało Wiosną" – warsztaty metodyczne z technik plastycznych – zabawkarstwa dla wychowawców przedszkoli. □ MDK, ul. Andersena 4.
KONCERTY	
21.03 (czwartek) godz. 17.00	Festiwal piosenki turystycznej "I ty możesz śpiewać" □ MDK, ul. Andersena 4.

7.04 (niedziela) godz. 17.00	Koncert muzyki poważnej – "Dialogi Holofernesa i Judyty" Karola Ferstera w wykonaniu solistów i orkiestry Zespołu Szkół Muzycznych im. F. Chopina. □ Podziemie kamedulskie, ul. Dewajtis 3, organizator B.O.K.
14.04 (niedziela) godz. 16.00	"U cioci na imieninach" – spektakl muzyczno-rozrywkowy w wykonaniu zespołu wokalo-instrumentalnego "Senior" pod kierunkiem B. Rupiewiczza. □ Klub "Domino", ul. Bogusławskiego 6a, organizator B.O.K.
IMPREZY DLA SENIORÓW	
(czwartki) godz. 15.00-17.00	Spotkania czwartkowe. □ Klub Mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
(poniedziałki, środy i piątki) godz. 14.20-15.20	Gimnastyka geriatryczna. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
20.03 (środa) godz. 13.00	Klub Kombatantów. Wielkanocne spotkanie środowisk kombatanckich. □ Biblioteka Publiczna, ul. Duracza 19.
20.03 (środa) godz. 17.00	Wiosenne zajęcia integracyjne. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
27.03, 10.04, 17.04 (wtorek) godz. 15.30-17.00	Zajęcia manualne – przygotowanie stroików świątecznych. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
3.04, 10.04, 17.04 (wtorek) 15.00-17.00	Tańce towarzyskie i integracyjne. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
4.04 (środa) godz. 15.00	Wielkanocne spotkania. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
18.04 (wtorek) godz. 15.00	Prelekcja historyczna pt. "Pierwsze władczynie Polski". Prowadzi prof. K. Kołodziejska. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
IMPREZY SPORTOWE	
(wtorki, czwartki, soboty) godz. 17.30-19.30	Piłka nożna, zajęcia dla chłopców w wieku 8-12 lat. □ Gimnazjum Nr 4, ul. Tołstoja 2.
20.03 (piątek) godz. 17.00	Wiosenny turniej bilardowy dla młodzieży □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
24.03 (sobota)	Wycieczka rowerowa., trasa: Chomiczówka – Lipków - Truskaw. □ Zapisy u p. W. Gajewskiego pod nr tel.: 663-21-17. Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
05.04 (czwartek) godz. 17.00	Turniej tenisa stołowego dla dzieci i młodzieży. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.
15.04 (niedziela) godz. 17.00	Turniej bilardowy dla młodzieży. □ Klub mieszkańców "Chomiczówka", ul. P. Nerudy 1.

* Opracowanie:
Wydział Kultury i Kultury Fizycznej
Urzędu Gminy Warszawa Bielany

Wydział Ochrony i Kształtowania Środowiska Gminy Warszawa-Bielany informuje

Zbiórka zużytych akumulatorów - można je wstawiać nieodpłatnie do oznaczonego pojemnika na całodobowych stacjach paliw:
● Polskiego Koncernu Naftowego „ORLEN” przy ul. Marymonckiej 127,
● British Petroleum przy ul. Powstańców Śląskich/J. Conrada.
Przeterminowane leki - można oddawać do pojemników znajdujących się w aptekach na terenie Bielany.






POMOC SĄSIEDZKA

Informacje o przedmiotach i rzeczach w pełni użytecznych i czystych, które stały się zbędne dla Państwa a mogą stanowić wartość użytkową dla innych, przyjmowane są w sekretariacie Bielańskiego Centrum Pomocy Społecznej

Tel. 835 34 10 834 44 25 639 87 72

Pod ww. telefonami każdy mieszkaniec może uzyskać informację o przedmiotach użytecznych, które może odebrać od ich dotychczasowych właścicieli.

HARMONOGRAM USTAWIENIA KONTENERÓW KP-7 DO ZBIÓRKI ODPADÓW WIELKOGABARYTOWYCH

Lp.	LOKALIZACJA (ulica)	TERMIN		
		III 2002	IV 2002	V 2002
1.	Muzealna x Farysa	7-8	4-5	2-3
2.	Dankowicka 17 (przy nieczynnym sklepie)	14-15	11-12	9-10
3.	Wójcickiego na odc. Pasterskiej i Jamki	21-22	18-19	16-17
4.	Ostaszewska x Radecka	28-19	25-26	23-24
5.	Estrady x Groteski Linoty-powa 8-13 Wólczyńska x Estrady	7-8	4-5	2-3
6.	Opłotek 34-36 (po stronie niezabudowanej)	14-15	11-12	9-10
7.	Estrady 142 - 144 przy ciągu pieszo-jezdnym	21-22	18-19	16-17
8.	Akcent x Loteryjki	28-29	25-26	23-24
9.	Rokokowa x Tytułowa	8-9	5-6	3-4
10.	Twardowska x Karska	15-16	12-13	10-11
11.	Schroegera 82 x Kleczewska (obok ogrodzenia)	22-23	19-20	17-18
12.	Schroegera x Lisowska	29-30	26-27	24-25
13.	Polpińska x Pęcioka Tczewska	15-16	12-13	10-11
14.	Kolektorska x Słowińska (przy pojemnikach trójkolorowych)	8-9	5-6	3-4
15.	Staffa x Duracza	29-30	26-27	24-25
16.	Arkuszowa x Księżykowa	15-16	12-13	10-11
17.	ok. Bajana lub Fortowa	22-23	19-20	17-18
18.	Nocznickiego x Parola	8-9	5-6	3-4
19.	Rodzin Polanieckich x Bogusławskiego	29-30	26-27	24-25
20.	Przybyszewskiego x Rydla	8-9	5-6	3-4

Członkowie Obwodowych Komisji Wyborczych Gminy Warszawa-Bielany

W dniu 7 stycznia 2002 r. Państwowa Komisja Wyborcza rozwiązała okręgowe komisje wyborcze i obwodowe komisje wyborcze powołane do przeprowadzenia wyborów do Sejmu i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w dniu 23 września 2001 r., w związku z wykonaniem ich ustawowych zadań (M.P. Nr 2 poz. 44). Wobec powyższego **obwodowe komisje wyborcze powołane na terenie Gminy Warszawa-Bielany z dniem 17 stycznia 2002 r. zostały rozwiązane.**

Jednocześnie tą drogą, w imieniu swoim i Państwowej Komisji Wyborczej, pragnę wyrazić podziękowanie osobom wchodzącym w skład komisji wyborczych, pracownikom administracji samorządowej oraz wszystkim wspomagającym pracę Obwodowych Komisji Wyborczych za pełne zaangażowanie i sprawne organizacyjnie przeprowadzenie w 2001 roku wyborów do Sejmu i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej.

**Sekretarz Gminy
Warszawa-Bielany
mgr Wiesław Stański**

BADANIA MAMMOGRAFICZNE

PRZYPOMINAMY

Mieszkankom Bielany w wieku 45 - 49 lat i powyżej 59 roku życia, że nadal jest możliwość wykonania

nieodpłatnie badania mammograficzne w Szpitalu Bielańskim przy ul. Ceglowskiej 80.

Badania finansowane są przez Gminę Warszawa-Bielany.

Prosimy o wcześniejsze osobiste lub telefoniczne zapisy pod numerami: 834-84-01, 0-609-529-855, od poniedziałku do piątku, w godz. 8.00 – 18.00.

Na badania należy zgłosić się z dowodem osobistym oraz wynikiem poprzednich badań mammograficznych.

Przeciwwskazaniem do wykonania mammografii jest poddanie się temu badaniu w ciągu ostatnich 6-ciu miesięcy.

GMINNA KOMISJA

ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH
Warszawa-Bielany, ul. Z. Nałkowskiej 11, tel. 864-18-93.

Zapraszamy mieszkańców Bielany.

Jeśli nie wiesz jak poradzić sobie z piciem bliskiej osoby - doświadczasz przemocy - lub sam pijesz - przyjdź do nas a otrzymasz pomoc.

Komisja zajmuje się m.in.:

- kierowaniem osób uzależnionych od alkoholu na leczenie odwykowe, głównie w trybie nalożenia przez Sąd obowiązku takiego leczenia,
- pomocą psychospołeczną rodzinom, w których występują problemy alkoholowe - w tym przemoc,
- opiniowaniem wniosków w sprawie zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych.

Uczestniczy ponadto w kształtowaniu działań m.in. o charakterze profilaktycznym, służącym rozwiązywaniu szeroko pojętych problemów alkoholowych na terenie naszej Gminy.

Przyjmujemy wszelkie uwagi i informacje dotyczące tych problemów, w tym odnośnie sprzedaży napojów alkoholowych w placówkach handlowych i gastronomicznych.

Członkowie komisji pełnią dyżury od poniedziałku do piątku w godz. 16.30-18.00.



**Bielańskie
Centrum
Pomocy
Społecznej**

**BIELAŃSKIE CENTRUM POMOCY
SPOŁECZNEJ SERDECZNIE ZAPRASZA
MŁODZIEŻ OD 15 LAT, STUDENTÓW,
NAUCZYCIELI,
DO UDZIAŁU W PROGRAMIE
WOLONTARYSTYCZNYM
W ZAKRESIE POMOCY W NAUCE**

**Obecnie potrzebujemy pilnie pomocy
dla dzieci i młodzieży, które mają
poważne problemy w nauce a ich rodziny
są w trudnej sytuacji materialnej.
Będziemy wdzięczni za każdą godzinę
ofiarowaną naszym podopiecznym.**

**Wszystkich chętnych prosimy
o kontakt z Bielańskim Centrum
Pomocy Społecznej,
Warszawa, ul. Przybyszewskiego 80/82
pokój nr. 33 - Katarzyna Kulik-Ćała
poniedziałki 9-16, wtorki, środy,
czwartki, piątki 8-15 lub kontakt
telefoniczny 639-87-72/4 wew.105**

**Przyjdź do Nas, a zobaczysz jak wiele
satysfakcji możesz mieć niosąc
oczekiwana pomoc. U nas znajdziesz
przyjaciół-Klub Wolontariusza, wsparcie
specjalistów, możliwość szkolenia.**

RADZILI PSYCHOLOGOWIE I PEDAGODZY

Zespół ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia Urzędu Gminy Warszawa-Bielany 12 lutego br. zaprosił na kolejne cykliczne spotkanie informacyjno-problemowe psychologów i pedagogów z bielańskich szkół. Spotkanie odbyło się w zaprzyjaźnionej z nami Poradni Psychologiczno Pedagogicznej kierowanej przez mgr Elżbietę Putkiewicz przy ul. Grębałowskiej 14.

Program obejmował trzy obszary tematyczne: wolontariat, narkomanię, wsparcie warsztatowe dla nauczycieli. Omówiono działania Zespołu z zakresu profilaktyki uzależnień, a także kierunki polityki społecznej gminy realizowane przez Zespół w tym roku. Poinformowano o organizowanych warsztatach i kursach dla nauczycieli, pedagogów i psychologów, które cieszyły się i cieszą dużym zainteresowaniem. Nasze zebranie uświetnili zaproszeni goście, wśród nich - Joanna Fabisiak wiceprzewodniczącą Rady Miasta Stołecznego Warszawy; prezes Fundacji „Świat na Tak”. Pani Joanna przybliżyła ideę młodzieżowego wolontariatu w służbie społeczeństwa. Mówiła o działaniach znanego i bardzo popularnego w kraju programu „Ośmiu Wspaniałych”, o tym jak ruch ten powstawał i jak działa obecnie. Przypomniała, że Fundacja „Świat na Tak” działa na terenie całej Polski. Skupia samorządowców, środowiska oświatowe, a przede wszystkim młodzież i tych którym bliski jest ideał pracy wolontarystycznej. Cele statutowe realizowane są przez działania Młodzieżowej Agencji Informacyjnej; tworzenie „Klubów Ośmiu – młodzieżowego wolontariatu”, prowadzenie obozów szkoleniowych dla liderów Klubów Ośmiu. Oraz organizowanie konferencji dla i o młodzieży. Ważnym zadaniem jest „Pogotowie Naukowe” – pomoc młodzieży mającej trudności w szkole. Podobną działalność prowadzi BCPS, który skupia wolontariuszy, m.in. do pomocy w nauczaniu, których rodzin nie stać na opłacenie korepetycji.

Fundacja pomaga ludziom w dostosowaniu się do warunków pracy i życia, działa na rzecz promowania modelu życia bez uzależnień i przemocy. Inny gość - Karolina Malczyk opowiedziała o działaniach Młodzieżowej Agencji Informacyjnej Fundacji „Świat na Tak”.

Agencja informuje młodzież, gdzie się kształcić: w szkołach publicznych i niepublicznych od podstawowych do wyższych, w szkołach dla dorosłych na kursach, gdzie uzyskać pomoc specjalistyczną tj. społeczną, medyczną, pracowniczą. Informuje jak uzyskać stypendium, podjąć pracę w charakterze wolontariusza w kraju i zagranicą, jak poruszać się po rynku pracy. MAI pomoże napisać list motywacyjny i życiorys.

Obecnie, organizuje dużą akcję udzielania korepetycji dla dzieci z biednych rodzin wyrównującą ich szanse edukacyjne na starcie do nowej szkoły. **Młodzież poszukującą informacji i porady zapraszamy na dyżury przedstawicieli MAI które odbywają się w Zespole ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia, w każdy poniedziałek tygodnia od 15⁰⁰ – 17⁰⁰.**

Ważnym punktem spotkania było wystąpienie Janusza Zimaka – prezesa Fundacji Na Rzecz Zapobiegania Narkomanii „MARATON”. Nasz gość zwrócił szczególną uwagę na narastający problem uzależnień na Bielanach: **wzrost skali zagrożeń od narkotyków**, łatwy dostęp do nich oraz obniżenie wieku inicjacji narkotycznej młodzieży. (przypominamy, że według badań wykonanych przez Mareco – Polska w 2000r 17% młodzieży przyznało się do kontaktu z narkotykami). Podkreślił znaczenie profilaktyki wobec dzieci i młodzieży zagrożonej uzależnieniem. Mówił o motywowaniu do leczenia osób uzależnionych. Wspomniał także o ambulatoryjnym wspomaganiu i rehabilitacji młodzieży uzależnionej.

Szczególnie zaakcentował wspieranie rodziców w konstruktywnym wypełnianiu roli rodzicielskiej. Zaprosił obecnych do współpracy ze „Studiem Maraton II”

Fundacja ta wygrała zorganizowany przez nasz Zespół konkurs na program profilaktyczno-terapeutyczny dla bielańskiej młodzieży zagrożonej narkomanią i ich rodzin. W lokalu gminy przy ulicy Nałkowskiej 11 już w marcu rozpocznie działania Poradnia Profilaktyki Środowiskowej „Studio Maraton II”. Zajęcia dla młodzieży, zarówno świetlicowe jak i terapeutyczne – profilaktyczne, będą się odbywały we wszystkie dni tygodnia. Dostosowane będą do potrzeb młodzieży i ich rodzin.

Program przewiduje także pracę szkoleniową dotyczącą profilaktyki uzależnień z nauczycielami, pedagogami i psychologami bielańskich szkół.

W ostatniej części spotkania pedagodzy wymienili opinie dotyczące potrzeb i oczekiwań jakie mają w stosunku do programów profilaktyki uzależnień realizowanych w szkołach. Wiele z nich uzyskało już bardzo pozytywną opinię, szczególnie „Zdrowa szkoła” i „Spójrz inaczej”. Programy te nastawione są na odpowiednie przygotowanie nauczycieli i wychowawców z zapewnieniem scenariuszy lekcji, przygotowują także do lepszego zrozumienia problemów uzależnień, ich przyczyn oraz umiejętności postępowania z dziećmi.

W budżecie Gminy są zapewnione fundusze na działania z zakresu profilaktyki uzależnień oraz programy edukacyjno-profilaktyczne dla nauczycieli, rodziców i młodzieży z bielańskich szkół. Każdy z wspieranych przez Zespół ds. Społecznych i Ochrony Zdrowia programów jest ewaluowany. Oto nasza propozycja:

1. „Promocja zdrowia psychicznego dla młodzieży szkolnej” - program profilaktyczny dla 189 uczniów kl. IV-VI SP Nr 133 ul. Fontany 3 i dla 60 uczniów kl. IV SP Nr 273 - Centrum Edukacji i Pomocy Psychologicznej „Libido”.

2. „Spójrz inaczej” - program wychowawczo-profilaktyczny dla 28 nauczycieli klas I-III SP - Stowarzyszenie Psychoprofilaktyki Społecznej.

3. „Spójrz inaczej na agresję” - program wychowawczo-profilaktyczny dla 28 nauczycieli klas I-III SP - Stowarzyszenie Psychoprofilaktyki Społecznej.

4. „Przemoc wobec dzieci” - program wychowawczo-profilaktyczny dla 540 uczniów - 18 klas I-III SP Nr 247; 263; 223 - Ośrodek Pomocy Pedagogicznej Rodzinie i Szkole „Żyć zdrowo”

5. „Zdrowa szkoła” - program profilaktyczno-wychowawczy dla 239 uczniów 9 klas I i 270 dorosłych (rodziców i nauczycieli) - Stowarzyszenie „ELEUTERIA”.

6. Spektakle teatralne: - „Cena wyboru” - Teatr Faktu przy Polskiej Fundacji Pomocy Humanistycznej „Res

Humanae” - 12 spektakli w 7 szkołach podstawowych: SP Nr 187; 162; 77; 273; 247; 209; 79 dla 955 uczniów klas V i VI.

- „Powrót z raj” - Agencji Artystycznej OMNIA- 4 spektakle dla 1.800 uczniów szkół gimnazjalnych i licealnych.

- „Dziecko moje mów” - Agencja Artystyczna OMNIA - 2 spektakle dla 900 uczniów szkół podstawowych, gimnazjalnych i licealnych.

Spotkanie w miłej i przyjaznej atmosferze dobiegło końca a w nagrodę zaprosiliśmy wszystkich zebranych na kawę i herbatę z faworkami jak na ostatki przystało.

Jolanta J. Pawelczyk
kierownik Zespołu ds. Społecznych
i Ochrony Zdrowia



STO LAT... już było

13 marca setne urodziny odchodziła Matylda Sianko. Drobna, siwiutka staruszka długowieczność zawdzięcza genom i ciężkim kolejom losu...

Jubilatka urodziła się w Janowie Podlaskim, za mąż wyszła w 1925 roku. Matylda Sianko pracowała jako nauczycielka, po urodzeniu dwójki dzieci, nie mogła już wrócić do pracy, ze względu na to, że była żoną wroga Polski Ludowej. Zatrudniła się w aptece. Mąż pani Matyldy pracował w ministerstwie zdrowia, nie dopuścił wtedy do sprzedaży zanieczyszczonych leków. Został aresztowany i skazany za to na karę śmierci. Na szczęście kary nie wykonano.

W czasie okupacji - pamięta córka jubilatki Izabella Sianko - był taki rok, że na Święta Bożego Narodzenia i Wielkanoc kupowaliśmy po 10 deko koniny. Po zjedzeniu wszyscy leżeliśmy ciężko chorzy, z termoforami na brzuchu. Wątroba nie potrafiła już strawić białka, organizm nie przyjmował mleka, jajek i sera... Brat jadł tynk ze ścian, żeby uzupełnić brak wapnia - dodaje pani Iza, która jest teraz emerytowanym lekarzem.

Z jubilatką, oprócz córki, mieszka jeszcze siostra pani Matyldy, Janina Laskowska. Obie mają razem 199 lat!

PODZIĘKOWANIE

Zarząd Gminy Bielany i Zespół do Spraw Społecznych i Ochrony Zdrowia Urzędu Gminy Bielany zorganizował 2 lutego w salach AWF bal karnawałowy z którego całkowity dochód przeznaczył dla Fundacji „Malwa” na budowę Bielańskiego Ośrodka Rehabilitacyjno-Opiekuńczego dla osób niesprawnych intelektualnie. Zebrano 47.681,97 zł, które w całości przekazano na konto Fundacji.

Rodzice dzieci upośledzonych - członkowie Fundacji - wyrażają serdeczne podziękowanie burmistrzowi Karolowi Szadurskiemu za patronat i uczestnictwo w balu z którego dochód umożliwi dalszą kontynuację budowy ośrodka dla najbardziej dotkniętych przez los mieszkańców Bielany.

Pragniemy również wyrazić wdzięczność wiceburmistrz Jolancie Wojcikiewicz, która od początku działalności Fundacji wspiera ją (również własnymi funduszami) i pomaga, dążąc do ukończenia budowy tak bardzo potrzebnego Bielanom, ale i całej Warszawie Ośrodka. Pani wiceburmistrz pragnie ten dom, ciepły, dostatni, wesoły,

zapewnić ludziom zupełnie bezradnym, wobec wymogów realnego świata wtedy gdy rodziców zabraknie.

Pragniemy wyrazić jej gorącą wdzięczność za jej dobroć, a szczególnie za to, że potrafi pochylić się i podać rękę najbardziej nawet biednemu i nieszcześliwemu stworzeniu.

Widziałam olbrzymie zaangażowanie pracowników Urzędu Gminy Bielany, pracę długo po godzinach urzędowania tylko dlatego aby bal się udał, żeby goście dobrze się bawili, żeby pozyskać jak największe fundusze na budowę domu na który czeka tyle rodzin, pragnących zapewnić ciepły kąt swojemu dziecku kiedy ich już nie będzie.

Za to wszystko pragniemy Zarządowi Gminy Bielany i wszystkim pracownikom bardzo, bardzo podziękować. Bo tak naprawdę o dobroci Urzędu świadczy tylko to, jak potrafi wspomóc ludzi, którzy sami sobie pomóc nie mogą.

prezes Fundacji „Malwa” Wanda Woyniewicz

MUSI BOLEĆ...

cd. ze str. 1

- Duchy czy co?

- Trudno w to pewnie uwierzyć, ale tak. W dzieciństwie, gdy w jednym pokoju mieszkaliśmy z moją siostrą, ktoś pukał do naszych drzwi. Od tego momentu zaczęłam bać się duchów.

- Ale kim jest pan Stanisław?

- O Stanisławie Gołębiu dowiedziałam się przy okazji pisania pracy magisterskiej. Temat był związany z moją ulicą. Kiedyś zapytałam sąsiadki, tak dla żartu, czy u niej straszy, bo u mnie w domu buszował duch. A ona powiedziała, że jeśli ktoś mnie straszył, to musiał być to Stasiek Gołąb. Był to młody człowiek, który podczas wojny wynajmował od mojego pradziadka pokój, ten w którym spałyśmy z siostrą, na „bimbrownię”. Pewnego razu nastąpiła eksplozja. Staśka straszliwie poparzyło, w następstwie czego zmarł.

Pogłosowaniu z udziałem pana Stanisława wiedziałam, że to mój duch opiekuńczy i rzeczywiście podczas trudnych egzaminów na reżyserię (100 kandydatów na 8 miejsc) na Wydział Radia i Telewizji, zdarzały się cuda. Szło mi bardzo dobrze.

- Dlaczego zdawała pani do Katowic, a nie bliżej do Łodzi?

- Do Łodzi zdawałam dwa razy, ale nie zdałam.

- Od razu zdecydowała się pani na reżyserię?

- Tak.

- Dlaczego?

- To kwestia wrażliwości. Musi boleć, twórca powinien mieć swoje przemyślenia, czasami wręcz bolesne przeżycia, o których opowie widzowi. I przez to pomoże innym.

- To bardzo trudny zawód?

- Owszem, trzeba panować nad wszystkim: nad ekipą, aktorami, scenografią, charakterystyką... swoim stresem. Trzeba być odpornym psychicznie i fizycznie. Dzień zdjęciowy trwa tylko 14 godzin. Film nie jest tylko naśladowaniem życia, ale na pewno tworzeniem obrazu, który staje się rzeczywistością i trzeba mieć na to wszystko pomysły.

- Bardzo trudno wybić się w tym zawodzie. Konkurencja niebywała, ciągle trzeba stać do egzaminu, który oceniają widzowie. Tak będzie całe życie. Czy pani posiadała umiejętność kierowania tym światem, który tworzy film?

- Nie. Wojciech Marczewski - nasz profesor powtarza, że każdy kolejny film jest pierwszym filmem. Tu nie można niczego zrutynizować.

- Co jest ważniejsze dla reżysera: scenariusz czy ludzie, którzy mają ten scenariusz realizować?

- Gdy scenariusz jest zły, reżyser nie jest w stanie nic zrobić, a dobry aktor będzie grał w złym filmie.

- Jak udało się pani, debutantce, ściągnąć do swojego filmu taką parę znakomitych aktorów jak Gabriela Kownacka i Krzysztof Globisz?

- Nie było to trudne, gdyż aktorom podobał się scenariusz.

- Ale bardzo trudno jest o pieniądze na te realizacje, skąd je pani wzięła?

- Przesłałam scenariusz producentowi, panu Andrzejowi Cebuli, który zdecydował się taki film wyprodukować. Jestem mu za to wdzięczna, po prostu uratował mi życie. Gdyby nie on nie zdałabym na IV rok. Chciałabym, by w Polsce było więcej takich osób, bo na produkcję państwową nie liczę.

- Skąd pomysł na scenariusz nagrodzonego filmu?

- Z życia. Małomiasteczkowa nuda, ludzie chcący się wyrwać, zmienić swoje życie. Namiętność - do innej... Porzucić wszystko: żonę, dom. Takie sytuacje rozgrywają się wszędzie.

- Czy namiętność prowincjonalna jest inna niż miejska?

- Nie, jest taka sama, bo np. patrząc na moją ulicę, jest ona dla mnie również trochę prowincjonalna. Tu się ludzie znają, dużo wiedzą o sobie, trochę o tym mówią. Nie czuję tu oddechu dużego miasta.

- Czy widz ma szansę gdzieś obejrzeć nagrodzony film?

- Cały film trwa 35 minut. Przygotowuję się jeszcze do kolejnych dni zdjęciowych, które pozwolą wydłużyć film do 50 minut. Zorganizowany zostanie pokaz w kinie dla aktorów, ekipy, rodziny, przyjaciół i prasy. Mam nadzieję, że również zakupi go któraś ze stacji telewizyjnych.

- Pomówmy teraz o festiwalu, na którym osiągnęła pani ten sukces. Uczestniczyła pani jako widz w „Prowincjonalnych” od wielu lat. Co panią tam ciągnęło?

- Niezwykle ciepła atmosfera, którą stworzył dyrektor festiwalu Rafał Górecki. Stara się ściągać najlepszych twórców i wykonawców. Od pewnego czasu nie mogłam się doczekać kiedy przyjadę ze swoim filmem.

- Jak się pani czuła, kiedy odbierała pani tę nagrodę obok nagrodzonego K. Kutza i R. Glińskiego.

- Niesamowicie, w ogóle się tego nie spodziewałam. Słuchałam, gdy ogłaszano zwycięzców poszczególnych kategorii. Słuchałam, słuchałam, wsuwając się coraz bardziej w fotel. I nagle ja! Nagroda publiczności! Gdy mnie wywołano po odbiór nagrody, nie wiedziałam co powiedzieć.

- Czy konkurencja była duża?

- Ogromna, gdyż w festiwalu uczestniczyły filmy nagrodzone w Gdyni, czyli najważniejszym festiwalu w Polsce. Byli moi wykładowcy ze swoimi filmami: M. Rosa z „Ciszą” i M. Pieprzycza z „Infeno”.

- Czy ta nagroda przyznana przez widzów otwiera pani jakieś drzwi?

- Jest ona dla mnie potwierdzeniem tego, że

widzowie chcą oglądać takie filmy. Nie próbuję otwierać sobie żadnych drzwi. Liczę na szczęście i swój talent.

- Jeden z recenzentów festiwalu napisał o pani: „pozostaje mieć nadzieję, że ta drobna osobka z pięknym uśmiechem, wielkim talentem i zapałem, nigdy nie zgorzknienie, na skutek kontaktu z branżą”. Czy odczuła już pani w sposób negatywny kontakt z branżą?

- Nie, na razie nie. Ale robię program dla kanału filmowego Le Cinema o młodych ludziach, którzy tak jak ja, właśnie kończą szkoły teatralne, filmowe, a odnieśli już jakiś sukces. Wielu z moich bohaterów musi niestety zmienić swoją profesję, aby się utrzymać, przeżyć. Są też tacy, którym się udało.

- No właśnie, czy z tych pierwszych kroków filmowych daje się jakoś wyżyć?

- W zeszłym roku pracowałam tylko w lutym i marcu. W tym roku dopiero teraz znalazłam pracę. Moje rachunki za prąd i gaz płaci moja mama, utrzymuje mnie mój narzeczony. Podziwiam moich rodziców, że nie zwątpili we mnie i moje marzenia.

- Jak się ma takiego opiekuna jak Stasiek Gołąb, czyż można się martwić?... A propos, czy daje on o sobie znać?

- Już nie. Widać i jemu się podoba to co robię.

- A kiedy zrobi pani film o Bielanych?

- Jeżeli znajdę ciekawy temat, to bardzo chętnie. Może czytelnicy pomogą?

Rozmawiał
Michał Kuc



Jancio Wodnik - nagroda za sukces



KARABIN I SŁAWA

Wpisani w bielańską historię - mają tu swój plac z pomnikiem 30. Pułku Strzelców Kaniowskich, swoją kwaterę na wawrzyszewskim cmentarzu, a w Domu Kultury przy ul. Próchnika ma siedzibę Klub Żołnierzy i Rodzin 30. Pułku Strzelców Kaniowskich. W powojennych latach liczył on ponad 300 członków, ale poodchodzili na wieczną wartę i dziś zrzesza ledwie kilkunastu bohaterskich żołnierzy. Rok w rok, 21. września, zamawiają mszę za kolegów w wawrzyszewskim kościele...

Niektórzy żyją poza granicami kraju. W „Magazynie Gazety Wyborczej” z 24 stycznia br. ukazał się artykuł piera Mariusza Orskiego pt. „Książę miniatu-rzystów”, o zamieszkałym w Paryżu wielkim artyście rodem z Brzezina pod Łodzią - Devim Tuszyńskim. Przeczytaliśmy w nim, że 85-letni dziś pan Devi, którego miniaturowe, rysowane piórkiem dzieła sztuki wystawiane są w najslawniejszych muzeach świata, „służąc w 30. Pułku Strzelców Kaniowskich, brał udział w bitwie pod Kutnem i w obronie Warszawy”. Zemocjonowani, wyprosiłszy od Autora artykułu telefon artysty i zadzwoniliśmy do Paryża.

„W 30. Pułku Piechoty Strzelców Kaniowskich służyłem w latach 1937 - 39. Stacjonowałem w Warszawie, w Żoliborskiej cytadeli. W chwili powołania miałem 20 lat, a dziś mam 85. Mgła i patyna czasu przesłoniła wspomnienia, także nazwiska kolegów. Zostali w pamięci, dziś już bez imion, dwaj moi oficerowie - Kuczyński i Markiewicz, a także strzelec Janusz Minkiewicz, poeta - satyryk - epigramista o piórze ciętym i spiritualnym. Ja ilustrowałem naszą garnizonową gazetkę ścienną i nieraz również sięgałem po pióro, opisując życie pułku” - powiedział nam Devi Tuszyński.

We wrześniu '39 odbył cały szlak bojowy strzelców kaniowskich, walcząc pod Kutnem, Łowiczem i na warszawskich ulicach, W rozmowie z nami z zadumą

w głosie wymieniał: „Muranowska, Plac Trzech Krzyży, Aleje Ujazdowskie... Bezustanne naloty zmieniały je w rumowisko gruzów...”

Życiorys okupacyjny to obozy jenieckie, brawurowa ucieczka, lata ukrywania się, piesza wędrówka przez pół Europy. Wreszcie Paryż, gdy było już po wojnie. Mieszka tam do dziś i z Paryżem łączy całą swoją twórczość, choć - jak podkreślił, miniatu-ry urzekły go jeszcze w Płocku, gdzie spędził dzieciństwo i młodość: „Zawodem mojego pradziadka było ozdabianie biblijnych pergaminów iluminacjami / dawna nazwa miniatu-r/. Ja uczyłem się rysunku, pierwsze prace kupował ode mnie dziadek za kieszonkowe. Tak inspirowany, podtrzymuję rodzinną tradycję”.

Miniatu-ry to dzieła niezwykle szlachetne, dzięki precyzji niezbędnej przy ich tworzeniu i narzędziom, którym posługuje się artysta. Narzędzia to wyostrzone piórko płasie lub z bambusa, chiński tusz - czyli sadza zmieszana z wyciągami z kwiatów i pergamin - czyli cieniułko wyprawiona skóra cielęca. Taki mały obrazek, nieraz wielkości znaczka pocztowego, musi najpierw powstać w wyobraźni twórcy, absolutnie skończony, bo na pergaminie nie sposób niczego poprawić. Miniatu-ry Deviego Tuszyńskiego zaliczane są do najlepszych na świecie. Można je spotkać w najslawniejszych muzeach, bibliotekach, w prywatnych kolekcjach, na wszystkich kontynentach. W Polsce pokazało je w 1999 roku Muzeum Mazowieckie w Płocku, a w ubiegłym roku Muzeum Historyczne Krakowa, gdzie ekspozycja nosiła tytuł „Psalm” / poświęcone bratu zaginionemu w czasie wojny w Oświęcimiu/.

Część ogromnego dorobku pana Deviego stanowią portrety żony - pani Ady. Jest ich ponad 200. Ceniony jest jako ilustrator książek, zarysował ich mnóstwo. Przez dziesięciolecia był nauczycielem akademickim, w paryskiej akademii sztuk pięknych i w wyższej szkole pedagogicznej. W cytowanym powyżej artykule Mariusz Orski pisze, że mieszkanie państwa Tuszyńskich pełne jest fotografii artysty: z papierem Janem Paw-

łem II, z generałem do Gaulle'm, z różnymi osobistościami i sławami ze świata sztuki. Także autorzy jego biografii podkreślają, że Devi Tuszyński ma wielu takich przyjaciół.

Z nami rozmawiał z ujmującą prostotą, ciesząc się telefonem z Polski i odnalezieniem go jako strzelca kaniowskiego. Bez zwlekania też przesłał nam zdjęcia: reprodukcję grafiki pt. „Paryż” i kilka fotografii. Dziękujemy!

Z Devim Tuszyńskim rozmawiała
Irma Wieczorkowska-Bednarek

PS. Wystaliśmy do Paryża zdjęcia bielańskich miejsc pamięci o strzelcach kaniowskich i literaturę na temat ich wojennych losów. Pośredniczymy też w kontaktach Klubu Strzelców Kaniowskich z artystą.



Devi Tuszyński (z lewej) i Salvadore Dali



Jedna z grafik D. Tuszyńskiego



GŁOS SENIORA

NIE DOROBISZ?

Bezrobocie rośnie. Do osób zwalnianych z powodu redukcji etatów, restrukturyzacji przedsiębiorstw, upadku firm itd. - dołączają roczniki absolwentów. Z danych GUS wynika, że w ubiegłym roku ogólna liczba absolwentów szkół i uczelni była wyższa niż liczba wszystkich wolnych miejsc pracy. A tu zaraz maj, czerwiec - kolejne matury i dyplomy...

Ten dyżurny temat obrad Sejmu i spekulacji polityków, na lutowej sesji podjął minister pracy i spraw socjalnych Jerzy Hausner. Omawiając strategię rozwiązywania problemu bezrobocia, zaproponował między innymi... pozbawienie emerytów możliwości dorabiania, co - zdaniem resortu - powinno wydatnie przysporzyć miejsc pracy. Obecnie emerytów i rencistów jest prawie osiem milionów, z czego prawie milion sześćset tysięcy to ludzie pobierający świadczenia i nadal czynni zawodowo.

Minister podkreślił, że pracodawcy chętnie emerytów zatrudniają, jako siłę roboczą doświadczoną, dyspozycyjną i przede wszystkim tanią. Sytuacja na rynku pracy jest jednak dramatyczna, należałoby więc rozważyć trzy sposoby ograniczania ich napływu na ów rynek: całkowity zakaz pracy po przejściu na emeryturę, znaczne ograniczenie wysokości zarobków, obciążenie pracodawcy, który przyjmie emeryta - większym podatkiem.

Komentarz seniora

Wśród dziwnych pomysłów, które padają ostatnio z trybuny sejmowej, ten wydaje się szczególnie osobliwy. Celem bowiem naszej przewlekającej się transformacji jest stworzenie kapitalizmu, ów zaś funkcjonować może tylko w warunkach gospodarki rynkowej - wolnej od ingerencji państwa, zwłaszcza restrykcyjnej. Państwo wytycza co prawda ścieżki gospodarczych reform, ale nie ogranicza przecież swobody zawierania umów o pracę! Steruje rynkiem pracy, ale przez prognozy potrzeb i dostosowaną do nich elastyczną politykę edukacyjną; ograniczanie lub zwiększanie ilości miejsc na poszczególnych kierunkach kształcenia obywateli. Żeby jednak państwo dyktowało kapitałowi, kogo mianowicie ma on zatrudnić - o tym w żadnym normalnym kraju nie słyszano.

Ruszyło nas i wdał się w ekonomię, a wystarczy poczytać ogłoszenia i zorientować się, co ów rynek oferuje emerytom. Paniom - pracę zmianową w kioskach z gazetami /zwykle pół etatu/, lepienie pierogów, zmywanie w jadalniach, sprzątanie w instytucjach; opiekę nad dziećmi, obsługiwanie magla; nieraz mała firma szuka emerytowanej głównej księgowej, czy tzw. personalnej. Panowie potrzebni są do dozoru parkingów, do patrzenia klientom na ręce w mniejszych sklepach /w marketach tę rolę spełniają kamery/, kierowców w dobrej kondycji z własnym samochodem zatrudniają nieraz firmy kurierskie; zdarzają się oferty dla emerytowanych wojskowych z prawem noszenia broni - na ochroniarzy; jest zapotrzebowanie na portierów czy szatniarzy - o dziarskim wyglądzie i ze znajomością języka obcego. Gruntownie wykształceni, władający językami i komputerami młodzi ludzie rozpaczliwie szukają pracy - ale przecież; nie takiej...

A tymczasem średnia emerytura to około 800 zł i bardzo wiele świadczeń plusuje się plusuje się poniżej średniej; zapłacić czynsz i nie masz z czego żyć. Kto ma zdrowie - usiłuje dorobić. Gdy nie masz zdrowia a w portfelu pusto

- Nie dorobisz
- Program imprez

- Są wśród nas
- Czwarty wiek

- walczysz o zasiłek mieszkaniowy czy refundację wydatków na leczenie. Państwo obcina środki na pomoc społeczną, a podopiecznych może przybić.

PROGRAM IMPREZ

Comiesięczne imprezy dla seniorów, organizowane przez naszą Radę Programową i gminny Wydział Kultury, odbywać się będą w Klubie Mieszkańców „Chomiczówka” /ul. Pabla Nerudy 1/. Informacje o terminie każdej imprezy będzie można uzyskać pod telefonem klubu: 834-76-98, ale już dziś wiadomo, że:

W marcu, na „Spotkaniu z folklorem”, obejrzymy występ zespołu „Kujawiacy” z Włodawki. W kwietniu posłuchamy gawędy Krystyny Kołodziejkiej o zasługach kilku polskich królów dla powstania i rozwoju Bielania. W maju odbędzie się majówka na przyległym do klubu skwerku. W czerwcu specjalista dietetyki przybliży nam zasady zdrowego żywienia w starszym wieku. W lipcu i sierpniu - jak zwykle - spotkamy się na seniorskich wczasach w „Hutniku”. Na wrzesień przewidziano występy artystów scen warszawskich. W październiku obchodziliśmy urodziny Bielańskich Dni Seniora. W listopadzie odbędzie się na Chomiczówce uroczysty koncert z okazji święta niepodległości, a w grudniu - spotkanie bożonarodzeniowe.

Sezon wycieczek turystyczno-krajoznawczych rozpocznie się w maju, jak co roku - zapisy prowadzić będą koła i kluby.

SĄ WŚRÓD NAS

Piszą wiersze, piosenki, grają na instrumentach, ale przede wszystkim malują. Obrazy braci Budzińskich wiszą w kampańskich szkołach i w kawiarni huty Lucchini, w ambasadzie Węgier i w siedzibie Episkopatu; wystawiane były w Niemczech, Szwecji, w warszawskich łazienkach, w Domu Kultury w Łomiankach, w kościele pw. św. Zygmunta na Bielaniech...

Urodzili się w Warszawie, przy ul. Ogrodowej 67, koło Kercelaka: Tadeusz w 1923 roku, Kazimierz w



wnuczkę i prawnuczkę. Pracując na utrzymanie rodzin, w wolnych chwilach malowali. Kazimierz stworzył ok. 40 obrazów olejnych, Tadeusz ok. 100. Wraca w nich wojna, obozowanie w Kampinosie, są jak fragmenty kroniki zgrupowania. Na przykład: płonąca piekarnia Szewczyka w Wawrzyszewie i Węgrzy spokojnie przyglądający się maszerującym w stronę Warszawy polskim żołnierzom; przemykający wśród drzew szwadron kawalerii; pełen alegorii, jeden z najbardziej znanych obrazów - „Matka Boska Kampinowska”. Malują też pejzaże, ukochaną Puszczę Kampinoską, oraz jachty, łódzie i stalki - przywołując w ten sposób niespełnione marzenie: wielką podróż morską. A na spotkaniach grupy „Kampinos” tworzą dwuosobową orkiestrę: Tadeusz gra na akordeonie, Kazimierz na banjo, pierwszy pisze teksty piosenek, drugi komponuje melodie. Niedawno stworzyli „Marsz Kampinosu”, śpiewany nie tylko podczas kombatanckich spotkań. Nauczycielka ze szkoły w Mościskach, Elżbieta Lewandowska, włączyła go do szkolnego repertuaru.

CZWARTY WIEK

Berliński gerontolog prof. Paul B. Baltes dzieli okres starzenia się na dwa etapy: „trzeci wiek” i „czwarty wiek”, w który wchodzi między 75 a 80. rokiem życia. Wtedy już bardzo wyraźnie zmniejsza się biologiczna wydolność organizmu. Dlatego - uważa prof. Baltes - osoby w czwartym wieku nie powinny marnować zasobów energetycznych na dostosowanie się do sposobu życia otoczenia, tylko oszczędnie gospodarować nim, „inwestując” w przedłużanie sprawności. Naukowiec radzi, jak to robić na co dzień.

Na przykład - wybierając się na spacer w czimś towarzystwie mamy ochotę na pogawędkę w czasie przechadzki. Tymczasem nie należy jednocześnie iść i rozmawiać, bo wydatkujemy energię na dwie czynności, a każda jest dla organizmu pracą. Ponieważ samo utrzymanie równowagi wymaga w tym wieku dużego skupienia - spacerujemy w milczeniu, a rozmawiamy w czasie odpoczynku na ławce. Podobnie na przyjęciu, gdzie jednocześnie je się i dyskutuje. Ludzie młodszy wiekiem potrafią godzić te czynności - choć nie jest to zbyt eleganckie. Osoba w czwartym wieku musi poświęcić tyle uwagi krojeniu mięsa, podnoszeniu szklanki do ust itp., że nie jest w stanie przysłuchiwać się rozmowie. Niech więc będzie „nieobecna duchem”, za to estetyczna w posługiwaniu się nożem i widelcem.

Ponieważ wzrok jest coraz słabszy, warto zredukować nawyk czytania: okularów używamy do czytania gazet, a książki kupujemy lub wypożyczamy nagrane na taśmie. Oszczędzamy słuch, używając aparatu słuchowego zamiast nastawiać radio czy telewizor „na cały regulator”. Mieszkańcy wielkomiejskich dzielnic powinni w ciągu dnia chronić uszy zatyczkami, bo wdzierające się z ulic szaleństwo decybeli uszkadza zmysł słuchu. Wielu ludzi w czwartym wieku to „sowy”: kładą się spać późną nocą i śpią do południa. Tymczasem godziny między 22.00 a 6.00 to okres gromadzenia energii przez organizm, więc nie wolno żyć na przekór biologicznemu zegarowi.

Pogodzenie się ze starością wydłuża życie, a walka z jej objawami przyspiesza jego kres - tłumaczy prof. Baltes.

Pod redakcją:

Irmy Wieczorkowskiej-Bednarek

Konsultant:

Rada Programowa Seniorów Bielańskich

GŁOWA MI PEKA...

Piosenką „Śpiewać każdy może”, wiele lat temu, oczarował słuchaczy Jerzy Sthur z estrady festiwalu opolskiego. A pisać też? ...

Z wykształcenia jestem lekarzem i mój kontakt z pacjentem jest zawsze utajoną rozmową w cztery oczy. Daję, mając ogromną wątpliwość co do lekkości mego pióra, ale też ogromną ochotę do podzielenia się z Państwem moimi doświadczeniami zawodowymi, zapraszam wszystkich czytelników do współpracy dla naszego wspólnego dobra.

Mam nadzieję, że niektórym z Państwa pomogą moimi poradami, i mam pewność, że listy od Państwa, o które bardzo proszę, wzbogacą moją praktyczną wiedzę. Czynię to z tym większą przyjemnością, że - według ostatnich medialnych doniesień - jesteśmy w przededniu likwidacji - nomen omen - kasy chorych, a moje prasowe porady będą bezpłatne i na nich kasa chorych, czyli państwa kieszeń nie ucierpi.

Proponuję, abyśmy rozpoczęli naszą rozmowę od dolegliwości znanej i starej, czyli od popularnego bólu głowy. Prawie wszyscy znamy to uczucie. Tylko niektórzy z nas reagują na nie biorąc lek, natomiast niewielki procent odwiedza lekarza specjalistę. Ze swojej wieloletniej praktyki wiem, że to jest rodzaj bólu głowy, który jest chorych. Schorzenie to należy do głównych problemów zdrowia publicznego. Zalicza się go do dziesięciu najczęstszych dolegliwości w codziennej praktyce medycznej i jest istotnym powodem zwolnień lekarskich powodując stratę milionów dni pracy w ciągu roku. W jednym ze światowych programów badawczych ustalono, że 36% kobiet i 19% mężczyzn cierpi z powodu nawracających bólów głowy.

Nasuwają się pytania, przy jakich objawach należy pójść do lekarza neurologa. Otóż może to być konieczne, gdy np.:

1. chory próbował zapobiec bólom stosując dostępne w aptece leki, ale nie nastąpiła poprawa,

2. chory cierpi na przewlekłe, codzienne bóle głowy i nie czuje się na siłach, by poradzić sobie z nadużywaniem przez pacjenta leków przeciwbólowych,

3. podejrzewamy, że bóle głowy spowodowane są osobistymi doznaniem emocjonalnymi chorego, takimi jak: tragedia rodzinna, utrata pracy, ubóstwo, w wyniku których człowiekowi na co dzień towarzyszy głęboko zakorzeniony w psychice stres.

By wykręcić prawdziwą przyczynę bólu głowy, należy przeprowadzić dokładny wywiad chorobowy, polegający głównie na wypytaniu o okoliczności pojawienia się pierwszych niepokojących objawów, niezwykle istotny dla zdiagnozowania przyczyny i rozpoczęcia leczenia.

Zajmując się leczeniem tego typu schorzeń od kilkunastu lat - od ponad dziesięciu stosuję metodę, opartą na blokadach obwodowego układu nerwowego, która powoduje ustąpienie bólów głowy i migren na kilka lat. W bólach spowodowanych stresem stosuję psychoterapię oraz metody relaksacyjne, o których napiszę w kolejnych spotkaniach z Państwem.

Podaję pod Państwa rozważanie jeszcze jedną wersję przyczyn bólu głowy. Kiedy miałem cztery lata złożyła mi grypa i zatrokana matka wezwała lekarza pediatrę z rejonu. Koło mojego łóżeczka pojawiła się szybko doktor Zboczka. Zadała mojej matce kilka pytań i usłysawszy jej odpowiedzi, nie zapisała mi żadnych leków, tylko zawiadomiła: „No cóż, główka pracuje - główka boli”. I wyszła - pozostawiając moją matkę z alternatywą: bańki - lewatywa.

Życząc owocnych przemysłów, żegnam się z Państwem do następnego numeru.

Doktor Marek

Przyjdź koniecznie do Centrum Medycznego Diagnostyki i Lecznictwa w Warszawie, ul. Conrada 13.

Dr n. med. MAREK OBERSZTYN - neurolog i psychoterapeuta pomoże Ci pozbyć się tych przykrych dolegliwości, stosując w swej praktyce

- leczenie:
- zaburzeń emocjonalnych /stresów/
 - przewlekłych psychogennych bólów głowy
 - neuralgii nerwu trójdzielnego
 - bólów kręgosłupa

oraz metody psychoterapeutyczne jak np. hipnoterapia i neurolingwistyczne programowanie.

Tel. 663-27-16 lub 0-604 40-68-21

U KSIĘDZA WOJCIECHA...

Fachowcy z firmy BUD-WOD osuszają kościół na ul. Dewajtis. Praca żmudna, apokryficzna, ale konieczna.

Do końca marca ten etap prac powinien zostać zakończony. Ten etap - to osuszanie i zabezpieczenie jednej z trzech ścian świątyni. Jest nią wejście główne, dokładnie, krypta pod schodami. Choć generalnie miejsce jest suche, gdyż kościół stoi przecież na wzgórzu, to jednak woda deszczowa dostaje się do ścian piwnicznych i cieknie wyraźnymi stróżkami. Tak było od lat, co groziło i grozi nadal poważnym zniszczeniem podziemia. Oczywiście wiadomo o tym, ale oczywiście brak pieniędzy...

Teraz pomogła gmina, przyznano na ten cel 35 tys. zł. To dużo, ale nie wystarczy na wszystko. W pierwszej kolejności zajęto się ścianą przednią, w krypcie pod wejściem założono izolację poziomą, uszczelniono ścianę żywicą, oraz założono tynki osuszające. Ściany boczne zabezpieczono na tyle, by wilgoć nie rozprzestrzeniła się dalej. Ale w przyszłości trzeba je również osuszyć i zabezpieczyć.

Ksiądz Wojciech Drozdowicz, proboszcz tej zupełnie niezwykłej parafii (bo np. ma naprawdę niewielu parafian, a na msze święte przychodzi tłumy) mówi, że pilną potrzebą jest również rekonstrukcja starych grobów kamedulskich, są to relikty historii. Trzeba by również zająć się Romualdem Trauguttem - mówi ks. Wojciech.

A skąd przywódca Powstania Styczniowego na Bielaniech? Właśnie, to jest niewyjaśniona sprawa. Otóż, na terenie jej świątyni odkryto niewielką ilość kości ludzkich z informacją, że są to szczątki Romualda Traugutta? Nie wiadomo w jaki sposób kości te znalazły się właśnie tu? Dlaczego tu? Czy - wreszcie - istotnie należą one do legendarnego powstańcy? Można to sprawdzić szukając jego współczesnych krewnych i porównać zgodność DNA - ktoś radzi. W każdym razie sprawa niezwykle ciekawa, wymagająca oświetlenia. Ksiądz Wojciech mówi, że tym już muszą zająć się fachowcy. Oczekuje na nich. Dobrze żeby się znaleźli.

Różnych, ciekawych pomysłów ma ksiądz Wojciech dużo. Trudno go zaszeregować. Jest z pewnością niekonwencjonalny, spontaniczny. Jedną rzecz można powiedzieć o nim na pewno, że potrafi przyciągać ludzi do siebie. Przy kościele znalazły miejsce: Dyskusyjny Klub Filmowy, teatr akademicki, festiwal muzyki sakralnej, który trwać będzie całe lato, czy takie koncerty wybitnych artystów. Większość z koncertów trzeba było powtarzać, gdyż taka była frekwencja, no bo który by nie chciał słyszeć Marka Grechuty, Anny Szalapak czy Afdiejewa Saszy! Od trzech lat wspólnie z Urzędem

Gminy organizuje Bielańskie Dni Kultury czyli Odpust na Bielaniech - ustanowiony bullą papieską już w XVII w! Z roku na rok przychodzi coraz więcej ludzi. Choć brakuje tu klimatu przedwojennych pikników na które Wisłą przybywali warszawiaci, ale można już to potaćczyć, coś zjeść i kupić, posłuchać śpiewu i muzyki.

Ogminie ksiądz Wojciech mówi dużo i dobrze. Wychwala poprzedni Zarząd za wsparcie finansowe przy organizacji skarbczyka kościelnego - co umożliwiło zachowanie i eksponowanie cennych relikwii z przeszłości. Zarząd obecny ma tych zasług o wiele więcej, bo współpraca jest systematyczna. Ostatnio - trawnik wokół kościoła, gimnazjum i uniwersytetu położono supełem Wydziału Ochrony Środowiska. A naczelnik Wydziału Kultury Wanda Górńska wejdzie z pewnością z butami do nieba, za całokształt, ordynikiem jest tu przede wszystkim ksiądz Wojciech. To właśnie jej wydział organizuje - między innymi - te wspaniałe koncerty, na które trudno zdobyć wejściówki. Ich program do końca tego roku zamieszczamy obok. To będzie ucztą! M.K.

REPERTUAR

Podziemie Kamedulskie

28 kwietnia - Jacek Wójcicki

12 maja - Michał Bajor

26 maja - Wojciech Młynarski

7 lipca - „Pod Budą”

25 sierpnia - „Stare Dobre Małżeństwo”

22 września - Teatr Aleie z Sopotu: Ewa Blaszczyk,

Andre Ochodlo, Andrzej Czyżykiewicz

20 października - Elżbieta Wojnowska

8 grudnia - Antonina Krzysztoń



POLICJA 997

● 15.02.2002 roku dwóch nn. mężczyzn przyszło do jednego z bielańskich autokomisów. Jeden z nich poszedł do pomieszczenia w którym przebywał pilnujący pojazdów i grożąc pistoletem, kazał otworzyć szlaban. Drugi mężczyzna podszedł do samochodu marki BMW i po otwarciu go, obaj mężczyźni odjechali w nieznanym kierunku.

● 14.02.2002 roku w sklepie Leclerc przy ul. Aspekt 79 obywatel Rosji ukradł salami o wartości 15,25 zł. Przy wyjściu został zatrzymany przez ochronę sklepu i przekazany Policji.

● 19.02.2002 roku w tramwaju linii 6 zostało zatrzymanych 5 młodych mężczyzn, którzy dokonali rozbój na jadącym mężczyźnie. Zatrzymani zażądali od niego wydania telefonu komórkowego oraz pieniędzy, gdy wymieniony odmówił napastnicy zaczęli go kopać. Pokrzywdzony wysiadł na najbliższym przystanku i zawiadomił Policję. W wyniku natychmiastowych działań napastnicy zostali zatrzymani na kolejnym przystanku.

● 27.02.2002 roku około godz. 17.00 na klatce schodowej jednego z bloków przy ulicy Podleśnej w Warszawie czterech nn. sprawców pobiło 80 letnią kobietę, dokonując kradzieży torebki z

zawartością dokumentów oraz pieniędzy w kwocie 3.000 zł pobranych wcześniej z banku. Napadnięta odniosła obrażenia głowy, w związku z czym została przewieziona z miejsca zdarzenia karetką pogotowia do szpitala.

● 24.02.2002 roku około godz. 9.30 funkcjonariusze Sekcji do walki z Przestępczością Gospodarczą Komisariatu Policji Warszawa Bielany na terenie bazaru przy ulicy Wolumen zatrzymali obywatelkę Gruzji Tamar L. lat 30, która oferowała do sprzedaży „pirackie” płyty DVD w ilości 125 sztuk.

● 01.03.2002 roku około godz. 9.00 na terenie bazaru przy ulicy Wolumen w Warszawie funkcjonariusze KP Bielany zatrzymali dwóch mężczyzn, którzy oferowali do sprzedaży 43 butelki wódki niewiadomego pochodzenia oraz 500 paczek papierosów. Wymienione wyroby nie posiadały wymaganych znaków akcyzy.

● 05.03.2002 roku około godz. 11.00 na terenie bazaru przy ulicy Wolumen w Warszawie dwóch mężczyzn popchnęło robiącą zakupy Barbarę O., która się przewróciła. W tym momencie sprawcy dokonali kradzieży trzymanej w ręku portmonetki wraz z pieniędzmi.

APEL

W związku ze zdarzającymi się w dalszym ciągu napadami na osoby wracające do domów po pobraniu pieniędzy z banku, Komisariat Policji Warszawa Bielany prosi wszystkich, którzy będą pobierali większe kwoty, aby udawali się do tych placówek w towarzystwie lub dokonywali płatności bezgotówkowe. Napastnik chcąc zachować anonimowość i nie ujawniać swojej twarzy nie zaatakuje dwóch osób, podobnie nie napadnie na osobę, która nie ma pieniędzy. Pamiętajmy również, iż jesteśmy obserwowani przez napastnika już w banku. Napastnik ten po naszym wyjściu z placówki, cały czas obserwuje przyszłą ofiarę oczekując najlepszego momentu do ataku.

KSIĄŻKA PRZYNOSI NOWE SŁOWA

Rozmowa z Janiną Zakrzewską-Masłowską - radną AWS w Gminie Bielany, kierowniczką biblioteki dla dzieci i młodzieży (z ul. Duracza), pomysłodawczynią i inicjatorką przeniesienia dwóch bibliotek z osiedla Wrzeciono do nowych, przestronnych i nowoczesnych wyposażonych lokali przy ul. Wrzeciono 48 i Wrzeciono 2.

Co spowodowało, że zajęła się pani bibliotekarstwem dla dzieci?

Jestem bibliotekarką od ponad 25 lat. Kiedy pracowałam jeszcze w czytelni naukowej przy ul. Próchnika, poproszono mnie kilka razy o zastępstwo w wypożyczalni dla dzieci. Bardzo polubiłam tę pracę. Gdy 9 lat temu zaproponowano mi prowadzenie oddziału dla dzieci i młodzieży w Bibliotece Publicznej przy ul. Duracza, postanowiłam podjąć wyzwanie. Kolejne lata pracy uświadomiły mi, że była to słuszną decyzją.

Jakim czytelnikiem jest dziecko?

Bardzo specyficznym, o różnorodnych zainteresowaniach w różnych fazach rozwoju psychicznego. Maluchy nie mają zbytniego szacunku do książki. Ich zainteresowanie sprowadza się do oglądania obrazków, kartkowania, przytulania, a nawet wkładania książek do buzi. Pięciolatek z zapartym tchem słucha bajek i legend. Książka przynosi nowe słowa, wyrażenia, coraz bardziej abstrakcyjne pojęcia. Znaczący przełom następuje, gdy dziecko samodzielnie opanowuje sztukę czytania.

Czym różni się biblioteka dla dzieci od tej dla dorosłych?

Bardzo ważny jest pierwszy kontakt dziecka z biblioteką, ponieważ kształtuje on jego przyszłość czytelniczą. Dlatego biblioteka dla dzieci musi być specjalnie przystosowana do wymagań młodego czytelnika. Poczynając oczywiście od książek, które powinny być atrakcyjne, kolorowe, z dużą ilością ilustracji, pięknie wydane. Po takie książki dzieci sięgają najchętniej. Ważną rolę odgrywa sposób ekspozycji księgozbioru, wystrój pomieszczenia, a także odpowiednia wysokość regałów. W naszej bibliotece staraliśmy się stworzyć taki klimat, żeby młody czytelnik czuł się jak najlepiej. Służą temu między innymi zabawki, kwiaty i obrazy. Ogromnie istotną rolę odgrywa również osoba bibliotekarza, z którym dziecko się kontaktuje.

Jak zatem wygląda praca z takim młodym człowiekiem?

Najważniejsza jest indywidualna praca z czytelnikiem. Duże znaczenie ma serdeczność i życzliwość stosunek bibliotekarza do dziecka, to jak je przywita, pomoże wybrać lub odszukać odpowiednią książkę. W naszej bibliotece oprócz wypożyczalni, mamy również czytelnię dla 40 osób. Tutaj dzieci i młodzież mogą wypożyczać lektury lub odrabiać lekcje. Obok pracy indywidualnej, prowadzimy też we współpracy ze szkołami lekcje biblioteczne, podczas których uczymy, jak korzystać z biblioteki. W ubiegłym roku odbyło się blisko 50 takich lekcji dla ponad tysiąca uczniów. Z klasami I - II prowadzimy zajęcia przystosowane do bibliotecznych. Pokazujemy czym jest biblioteka, jakie usługi oferuje, jakie ma zasoby, co w niej można znaleźć i gdzie należy szukać. W starszych klasach odbywają się lekcje dotyczące katalogów bibliotecznych. Od niedawna mamy również komputerowy katalog. Aktualnie prowadzimy zajęcia dotyczące metod elektronicznego wyszukiwania informacji. Dużym zainteresowaniem cieszy się uruchomione w ubiegłym roku stanowisko internetowe. Starsze dzieci i młodzież uczestniczą w prelekcjach, odczytach i spotkaniach autorskich. Dla najmłodszych organizujemy głośne czytanie bajek.

W pracy z bardzo małym czytelnikiem zdarzają się też zabawne sytuacje. Przyszła do nas pewnego razu matka z małą córeczką i wypożyczyły książkę o syrenach. Gdy zbliżał się termin jej zwrotu, mama poprosiła o przedłużenie terminu, ponieważ dziecko tak spodobała się historia syreny, że nie może rozstać się z książką. Do takiej sytuacji trzeba podejść ze zrozumieniem. Przez ponad pół roku książka była u małej czytelniczki. W końcu wróciła do wypożyczalni. Po pewnym czasie matka udało się kupić książkę o syrenach.

Do wypożyczalni dla dzieci i młodzieży przychodzą całe rodziny. Praca tutaj powoduje, że mam stały kontakt z mieszkańcami. Spotykamy się, sygnalizują mi swoje problemy i zwierają się z kłopotów. Ponieważ jestem też radną staram się pomóc w ich rozwiązywaniu.

Czym się pani zajmuje w Radzie Gminy?

Jestem wiceprzewodniczącą Komisji ds. Rodziny. Pracuję też w Komisji Oświaty, Kultury i Kultury Fizycznej. Jako wieloletniemu bibliotekarzowi, sprawy bibliotek są mi szczególnie bliskie. Podczas posiedzeń Komisji, staram się przybliżyć problemy naszych placówek

wek i zainteresować nimi Radę Gminy. Inni radni, którzy nie przebywają na co dzień w środowisku bibliotekarzy, nie znają ich potrzeb tak jak ja.

Coraz częściej słyszy się o trudnościach, z którymi borykają się biblioteki. Niekiedy dochodzi nawet do ich zamknięcia. Jaka jest sytuacja na Bielanach?

Na szczęście w naszej gminie nie została zlikwidowana ani jedna biblioteka. W ubiegłym roku Rada Gminy uchwaliła w budżecie dość wysoką kwotę na kulturę, w tym również dla bibliotek. Wyniosła ona 5 % ogółu budżetu gminy. Pieniądże te umożliwiły dalszy rozwój naszych bibliotek. Od lat stawiamy na zakup nowości wydawniczych. W 2001 r. przybyło nam ogółem ponad 19 tys. książek. Zwiększony budżet pozwolił również na zakup 18 zestawów komputerów i tworzenie baz komputerowych. W tym roku zakupiliśmy kolejnych 10 komputerów. Obecnie trwa ich podłączanie do sieci internetu.

W czym jeszcze przejawia się pomoc gminy?

Dwie z naszych placówek na Wrzecionie pracowały w trudnych warunkach lokalowych. Wypożyczalnia nr 21 od ponad 30 lat zajmowała lokal o powierzchni około 48 m kw. na parterze budynku mieszkalnego przy ul. Wrzeciono 34. Trudno było tam pomieścić księgozbiór liczący blisko 19 tys. woluminów. W podobnej sytuacji była wypożyczalnia nr 83. Mieściła się co prawda w ponad 60-metrowym lokalu w pawilonie przy ul. Wrzeciono 5, ale nie był on wystarczający na potrzeby naszych czytelników oraz powiększającego się księgozbioru. Trudne warunki lokalowe i ciasnota panująca w tych placówkach hamowały ich prawidłowy rozwój. Znajac problem, z jakimi borykały się obie biblioteki, zainteresowałam tą sprawą Zarząd Gminy. Pierwsze rozmowy z wiceburmistrzem Kaniwskim, któremu podlegają gminne lokale użytkowe, odbyłam w 2000 r. Zapadła decyzja o przeniesieniu bibliotek do innych pomieszczeń. W 2001 r. przystąpiono do remontów i adaptacji nowych siedzib na potrzeby bibliotek.

Gdzie zostały przeniesione?

Biblioteka nr 83 mieści się obecnie w budynku przy ul. Wrzeciono 2, gdzie poprzednio znajdował się inspektorat obrony cywilnej. Wypożyczalnia wraz z mini czytelnią zajmują powierzchnię ponad 140 m kw. Drugą placówkę przeniesiono do pawilonu przy ul. Wrzeciono 48. Na około 190 m kw. znajduje się wypożyczalnia dla dorosłych i dzieci, nieduża czytelnia, kącik dla maluchów. Wkrótce zostanie tu oddana do użytku kawiarenka internetowa. Biblioteki są przystosowane do potrzeb osób niepełnosprawnych. W placówce przy ul. Wrzeciono 2 będą dyżury Biura Porad Obywatelskich, zaś przy ul. Wrzeciono 48 planowane są dyżury psychologa.

Jak wyglądają takie przeprowadzki bibliotek?

Biblioteka to wyjątkowe miejsce. Tutaj panuje niezwykle ład i porządek. Każda książka ma swoje miejsce. Jest opisana, skatalogowana, ustawiona w odpowiednim miejscu, na odpowiedniej półce. Spakowanie całego księgozbioru, tak by niczego nie pomylić, a jednocześnie zadbać by żadna książka nie uległa zniszczeniu, nie jest rzeczą prostą. W przeprowadzkach pomagają koleżanki ze wszystkich bielańskich bibliotek.

Kto finansował remonty nowych siedzib?

To pytanie często zadają nam czytelnicy - „kto był sponsorem?” Obie biblioteki, tak jak cała reszta, są filiami Biblioteki Publicznej Gminy Warszawa Bielany im. S. Staszica. I to właśnie Gmina Bielany sfinansowała zarówno koszty remontu, wyposażenia w nowe meble, jak i zakup komputerów dla pracowników oraz dla naszych czytelników.

Cieszę się, że udało nam się jeszcze w tej kadencji przenieść biblioteki do nowych siedzib. Obawiam się, że po zmianie ustroju Warszawy, będące daleko władze miasta, nie będą interesować się potrzebami społeczności lokalnych.

W skład Biblioteki Publicznej Gminy Warszawa-Bielany im. S. Staszica wchodzi: 5 oddziałów (czytelnia naukowa, wypożyczalnia książek naukowych, wypożyczalnia kompletów książek, wypożyczalnia oraz biblioteka dla dorosłych i młodzieży), 12 filii bibliotecznych (8 wypożyczalni dla dorosłych i młodzieży oraz 4 biblioteki dla dzieci i młodzieży), 21 punktów bibliotecznych oraz muzeum - oddział zbiorów specjalnych. Księgozbiór wszystkich bibliotek na koniec 2001 r. wynosił 365.743 woluminy. W ubiegłym roku przybyło ponad 19 tys., z tego ponad 18 tys. zostało zakupionych nowych książek. W 2001 r. zarejestrowano blisko 30 tys. czytelników.



ODRZUĆ MITY

dotyczące zabiegu sterylizacji Twojego zwierzęcego towarzysza.

WETERYNARZ RADZI:

Nadpopulacja psów i kotów jest poważnym problemem, dotyczącym nas wszystkich. Każdego roku w schroniskach w całym kraju usypianych jest wiele tysięcy psów i kotów. Usypiane są nie z powodu starości czy nieuleczalnej choroby, lecz z powodu braku miejsca w schroniskach, chorób wirusowych i zbyt małej ilości domowych adopcji.

Chirurgiczna sterylizacja jest najlepszym sposobem rozwiązania problemu nadpopulacji zwierząt; dotyczy zarówno samic jak i samców. Zanim dopuścisz do prokreacji Twojego psa czy kota, rozważ następujące okoliczności:

MIT: Wysterylizowane psy i koty są mniej zdrowe.

FAKTY: Wysterylizowane samce kotów żyją średnio o dwa lata dłużej niż nie poddane temu zabiegowi. Zachorowalność na pewne typy nowotworów złośliwych i podatność na infekcje, szczególnie dróg moczowych, spada u kotów i psów o 98%.

MIT: Doświadczenie porodu poprawia charakter samic.

FAKTY: Nie istnieją medyczne dowody na poparcie tej rozpoznań opinii. W rzeczywistości psy i koty, które poddano sterylizacji przed ich pierwszą ruję są mniej kapryśne, mniej zaczepne i zdrowsze niż nie sterylizowane.

MIT: Osobowość psa lub kota zmienia się na gorsze po zabiegu.

FAKTY: Jest dokładnie odwrotnie. Psy i koty poddane sterylizacji nie są zbyt skłonne do włóczęgi, wiążą się silniej ze swoimi ludzkimi opiekunami i mają mniej kłopotliwych nawyków, jak np. wdawanie się w bójkę i opryskiwanie moczem swego terytorium.

MIT: Moje kocięta/szczeniaki są takie rozkoszne... łatwo znaleźć dla nich dom.

FAKTY: Smutna prawda jest taka, że chociaż małe zwierzęta są urocze, to nie wystarcza dla nich życzliwych i odpowiedzialnych domów. Siedem z dziesięciu psów/kotów trafiających do schroniska jest uśmiercane. Połowa wszystkich, urodzonych każdego roku psów i kotów umiera w schroniskach, laboratoriach i na ulicach.

MIT: Sterylizacja jest nienaturalna. Nie powinniśmy ingerować w przebieg procesów naturalnych.

FAKTY: Udomowione psy i koty są hodowane przez ludzi dla towarzystwa. Rozmnażamy te bezbronne stworzenia, po czym zabijamy miliony z nich każdego roku - to właśnie uważa się za nienaturalne. Sterylizacja jest humanitarnym rozwiązaniem tego problemu.

MIT: Operacja sterylizacji jest ryzykowna.

FAKTY: Zabiegi sterylizacji są bezpieczne i przeprowadzane przez weterynarzy rutynowo. Polegają na usunięciu fragmentów układu płciowego (prokreacyjnego) i mogą być dokonywane już na kilkumiesięcznych zwierzętach. Powrót do normalnej aktywności następuje po kilku dniach od zabiegu.

Fundacja Opieki nad Zwierzętami CANIS od kilku lat współpracuje z Gminą Warszawa-Bielany. Głównym celem jest ograniczenie bezdomności zwierząt. Najskuteczniejszym humanitarnym sposobem jest sterylizacja.

Dzięki współpracy Gminy z Fundacją w roku 2001 zostało wysterylizowanych 300 zwierząt - głównie kotów. Tym samym nie narodziło się 3 000 maluchów (licząc, że jedna kotka w ciągu roku rodzi tylko 2 razy po 5 kociaków) skazanych zazwyczaj na brutalne traktowanie - są to zazwyczaj koty piwniczne, często trute lub zabijane w bardzo brutalny sposób. Konieczność przebywania kotów w piwnicach jest oczywista. W wielu miejscach gdzie kotów nie ma występuje plaga szczurów.

Najrozsądniejszym jest ograniczenie ilości kotów piwnicznych do koniecznego minimum - poprzez sterylizację. Gmina Bielany pokrywa koszty sterylizacji, kastracji zwierząt bezdomnych. Osoby ubogie, których nie stać na opłacenie zabiegu, mogą liczyć na bardzo duże rabaty.

Zwracam się z prośbą do Administracji i Spółdzielni mieszkaniowych o współpracę i wyrozumiałość. Fundacja CANIS nie posiada schroniska. W sprawach sterylizacji proszę dzwonić pod numer 833 81 30.

W sprawie adopcji kota - 835 64 38, 833 81 30. Można zobaczyć zwierzęta na stronie internetowej www.canis.koty.pl <<http://www.canis.koty.pl>>

Bardzo samotne i smutne pieski MISIEK, PONGO, BARY zaszczerpieone, czekają na opiekunów - również do obejrzenia na stronie internetowej.

„Można odejść na zawsze by stale być blisko”
ks. Jan Twardowski

Pani Danucie Kuczyńskiej Dyrektorowi przedszkola nr 105
wyraży głębokiego współczucia z powodu śmierci

MEŻA

składają
pracownicy Wydziału Edukacji
Urzędu Gminy Warszawa-Bielany



Biełańskie impresje

MOJE „TRZY GROSZE”

Przepraszam, ale muszę to raz jeszcze powtórzyć: mieszkam na Bielanych od 1939 roku, w tym samym domu, a nawet w tym samym pokoju piszę ten tekst, przy biurku, gdzie rodziły się moje dziennikarskie teksty.

Kiedy po raz pierwszy zobaczyłem „Nasze Bielany” wiedziałem od razu, że będę tam pisał z tą samą ochotą, jak przez ponad pół wieku do „Życia Warszawy”.

Czuje się członkiem tej wspólnoty mojej dzielnicy i wiem, że ta więź sąsiedzka jest dla każdego – jest albo powinna być – sprawą w życiu ważną. Najważniejszą. Tego mnie przez pięć lat uczyli na socjologii w Uniwersytecie Warszawskim. I kiedy zaczęła się ta wielka, może nawet przesadnie wielka, dyskusja na temat nowego schematu organizacyjnego stolicy, nie miałem żadnych wątpliwości, że jestem po stronie gminy. Właśnie dlatego, że mała jednostka organizacyjna pozwala skupić ludzi w takie również małe organizmy społeczne.

Kiedyś współpracowałem z „Poronem” i żałowałem, że po kilku latach ta mała, dzielnicowa telewizja została wchłonięta przez wielką kablówkę: żałowałem tym bardziej, że w takiej na przykład Ameryce nieścisłanie modne i cieszące się wielką oglądalnością są niewielkie, lokalne stacje, które zajmują się sprawami jednego, niewielkiego regionu.

Więzi międzyludzkie nawiązują się szybko – najszybciej wtedy, gdy zaskakuje nas nagły kataklizm; nigdy nie zapomnę tej wielkiej „zimystulecia”, gdy śniegi na naszej małej wilkowej uliczce dochodziły do poziomu parapetów parterowych okien. I wtedy wszyscy robiliśmy porządek na naszej ulicy. Poznałem z bliska wiele osób, którym przedtem tylko się kłaniałem. Byli i takie rodziny, z którymi uprzyjaźniłem się śnieg, tak nas to zbliżyło, że do dzisiaj łączą nas przyjaźnie. Kiedyś przedtem było tak samo wstanie wojennym, gdzie przy godzinie policyjnej można było przeskoczyć na drugą stronę Barlickiej, żeby zagrać u sąsiadów w brydża.

I również dlatego, zniechęcony dyskusją o stolicy, opowiadałem się, gdzie tylko można, za gminą. Małym organizmem, który powinien być rządzone skromnie, bez zbędnych przerostów personalnych i bez potężnych struktur, które liczbowo bardziej pasują do Nowego Yorku niż do półtoramilionowej Warszawy.

Może fakt, że całe moje „już prawie osiemdziesięcioletnie” życie poświęciłem na pisanie o muzyce, polityce była mi zawsze obca, z tego też może wynikać uczucie złości, kiedy widzę niekompetencję przedstawicieli władz, obojętne jakiej by partyjnej „maści” nie byli, tym bardziej, że tak im zawsze towarzyszą wrośnię, prywatne i nieuczciwe.

Ten brak odpowiedzialności za losy własnego miasta widzą również w szerszym, całej stolicy wymiarze. Na przykład: mam wiele sympatii, uznania dla uroku osobistego, również urody pani Jolanty Kwaśniewskiej. Udowodniła ona wielokrotnie, że w dziedzinie zaangażowania sprawami charytatywnymi prezentuje postawy godne najwyższego uznania. Tyle, że od wizyt w żłobkach i przedszkolach, pomocy chorym i szpitalom naprawdę daleka droga do fotela prezydenta stolicy. Kłóć powie: nie wolno zapominać o menedżerskiej przeszłości Pani Prezydentowej. I to racja. Jednak bardzo mi się marzy, żeby nie tylko na tym najważniejszym w mieście, ale i na stanowiskach w niższych instytucjach byli ludzie z doświadczeniem, tytułami naukowymi, reprezentujący autorytet swojej dotychczasowej działalności, a sylwetkach dobrze znanych i sprawdzonych w pełnieniu podobnych, albo zbliżonych rangą do dotychczas pełnionych funkcji.

Zbyt długo już – po pierwszej euforii i zachłystnięciu się wolnością, patrzyliśmy na nieudacznictwo ostatnich dziesięciu lat, na urzędników, którzy swoje regiony działania traktowali, jak rodzinny folwark.

Moje słowa, trochę zaprawione gorczyczą, nie są skierowane przeciw komuś konkretnemu, a żal nie do końca wykorzystanej szansy na pewno dzielią ze mną ludzie, którzy wiele lat swego życia i zdrowia oddali w godny sposób dzieląc i miłość do swojej dzielnicy, a i mądrą pracę w interesie tej małej, a jakże ważnej społeczności, którą gospodarowali. Piszę to nie jako tekst przedwyborczy, bo do tego czasu jeszcze mieszkam; robię to dla przestrogi i rady, aby już od dzisiaj, nie zwlekając, oglądać się dookoła uważnie szukając najlepszych kandydatów na czekające nas wspólne działania.

Zdzisław Sierpiński

SARNY W LASKU... I PSY

Saren jest sześć. Na wiosnę było ich dwie i jedna młoda, trzy przybyły nie wiadomo skąd. Za siedzibę obrały sobie Lasek Biełański, a teren gdzie są zauważane ograniczają ulice Dewajtis i Podleśna. Ufają ludziom, podchodzą bardzo blisko, nie boją się. Najtrudniejsze dla nich dni to sobota i niedziela, gdy biełańczycy wybierają się na spacer w te okolice z psami. A psy wiadomo z ujadaniem rzucają się na te piękne stworzenia. Pan, który nas o tym powiadomił boi się, że sarny te czeka smutny koniec; padną na zawał zagonione przez psy, ku uciesze zgromadzonej publiczności.

Powiadomiliśmy Wydział Ochrony Środowiska proszą o pomoc. W soboty i niedziele Straż Miejska ma dozorować ten teren. Ale Straż nie jest w stanie wszystkiego upilnować, stąd apelujemy do Państwa, szczególnie do właścicieli biegających tam psów: ZLITUJCIE SIĘ NAD SARNAMI.

Szczególnie zwracamy się do tych z Państwa, którzy tłumnie uczęszczają na msze święte do kościoła ks. Wojciecha na Dewajtis: zwracajcie uwagę właścicielom psów, gdy zajdzie taka potrzeba.

M.K.

JAKA TO ULICA?



Na górnej tabliczce powinna być nazwa: ul. Horacego, na dolnej ul. Wólczyńska tak było kiedyś...

Fot. Z. Morawski

KORPORACJA INWESTYCYJNO BUDOWLANA „IN-CORP” Sp. z o.o.

01-960 Warszawa ul. Przy Agorze 11 B

tel./fax. 864-74-50 do 53, fax. 864-74-52

e-mail: incorp@incorp.com.pl , www.incorp.com.pl



IN-CORP Sp. z o.o.

Posiada wolny portfel zamówień na n/w prace w roku 2002:

- ✓ Zastępstwo inwestorskie w pełnym zakresie,
- ✓ Zarządzanie nieruchomościami, wyceny obiektów budowlanych;
- ✓ Kompleksowe prace projektowe obiektów zabytkowych, jak też budownictwa mieszkaniowego i specjalistycznego, budownictwa przemysłowego, projektowanie banków, hoteli, szpitali,
- ✓ domów pomocy społecznej itp., projektowanie parkingów i dróg;
- ✓ Prowadzenie nadzorów autorskich i inwestorskich;
- ✓ Usługi doradcze w dziedzinie budownictwa, wykonywanie obmiarów i kosztorysowanie;
- ✓ Wykonywanie inwentaryzacji obiektów budowlanych;
- ✓ Roboty ogólnobudowlane w pełnym zakresie i inżynieria lądowa, specjalistyczne prace budowlane w realizacji "pod klucz";
- ✓ Prace geodezyjne i geologiczne dla potrzeb budownictwa;

Oczekujemy na zgłoszenia pod w/w adresem.



ODDZIAŁ OKRĘGOWY
W WARSZAWIE

Uspokajamy miliony Polaków



PKO BANK POLSKI
SPÓŁKA AKCYJNA

Linia bezpłatna: 0-800 120 139
Internet: www.pkobp.pl/warszawa

Zapraszamy do naszych placówek
II Oddział Warszawa ul. Mickiewicza 25
XX Oddział Warszawa ul. Zabłocińska 10
XXI Oddział Warszawa ul. M. Dąbrowskiej 15
XLV Oddział Warszawa ul. Krasińskiego 10

Administrator

Krystyna Karczyńska
Zarządzanie i Administrowanie

Wspólnotami Mieszkaniowymi

- Administracja
- Usługi techniczne
- Finanse i księgowość
- Organizacja obiektu
- Usługi specjalistyczne

ul. Międzyborska 113 lok. 14
04-013 Warszawa

ul. Chełmska 18 b lok. 44
00-725 Warszawa

tel./fax 870-59-56

tel. kom. 0-501-700-558

Zapraszamy do współpracy!

Nasze Bielany

Miesięcznik Gminy Warszawa-Bielany
Wydawca: Zarząd Gminy Warszawa-Bielany

Adres: 01-824 Warszawa, ul. Przybyszewskiego 70/72
Redakcja: 01-824 Warszawa, ul. Przybyszewskiego 70/72, p. 210
tel./fax 639 85 18, fax 663 08 60

Redaguje zespół.
E-mail: gazeta@bielany.waw.pl

DOM POD KLONEM

Bielany, ul. Wrzeciono
Balkon GRATIS



Firma posiada rekomendację Business Centre Club

lokalizacja w najlepszej części Bielani w pobliżu Parku Biełańskiego
• dobra komunikacyjna • cicha i spokojna okolica • funkcjonalne mieszkania od 27 m² do 73 m² • podziemny garaż, windy • własność hipoteczna mieszkań • dogodny system płatności • w trakcie realizacji - termin zakończenia III kw. 2002



ul. Koszykowa 59 • 00-660 Warszawa
Tel. 627-37-11 do 14 • Fax 627-37-15

[marvipol@marvipol.com.pl](mailto:marpipol@marvipol.com.pl)
www.marpipol.com.pl

ulotki
szyldy
foldery
plakaty
katalogi
pieczątki
wizytówki
kalendary
zaproszenia
druki firmowe
reklamny druk
grafika reklamowa
okładki albumów
inne...

DTP
skanowanie
naświetlanie
projektowanie

DRUKARNIA
introliteria
sztańcowanie
druk offsetowy A2

TAMP

tel. 01 501 599 256
fax 811 44 10
e-mail: tamp@eta.pl

GALOPEM

I URODZINY
City
WARSZAWA
RADIO-TAXI

z tym kuponem
10%
zniżki
ważne do dnia 31.03.2002

TYLKO 1.26 zł/km

9459

NAJTAŃSZA RADIO-TAXI



Dzielnicowy Zakład Oczyszczania E-7

- wywóz odpadów stałych i płynnych
- wywóz gruzu i odpadów gabarytowych
- oczyszczanie letnie i zimowe ulic i placów

ul. Tatarska 2/4, 01-163 Warszawa
tel/fax.: 838-87-28 lub 30